

SMARQUARDT HAUSTECHNIK
050 21 - 1 62 65
Heizung • Sanitär • Elektro • Solar

DIE HARKE

am Sonntag

Sonntagszeitung Nr. 1
im Landkreis Nienburg

SIEPEL IMMOBILIEN GmbH

Industriedenkmal mit Top-Rendite
Seltene Juwel in Bestzustand, 16 Whg., 9 Garagen.
Voll vermietet!
JME 42 000,- €
KP nur 519 000,- €
(Finanzierung möglich; steuerliche Vorteile!)

(0 50 21) 20 20 · WWW.NI2020.DE
WESERSTRASSE 15 · NIENBURG

SONNTAG, 11. AUGUST 2013 • NR. 32 30. JAHRGANG

KOSTENLOS IM LANDKREIS NIENBURG



SPORT

Chris Würzberger-Robra erlebt Grenzerfahrungen beim Ultra-Trail. SEITE 25



KULTUR

Festkonzert in der Werkhalle am Sonnabend in Wechold. SEITE 6

HEUTE

Kleingärtner leiden unter Vandalismus

Liebenau. 1948 ursprünglich gegründet, damit sich die Flüchtlinge mit Obst und Gemüse versorgen konnten, leidet die Kleingartenvereinigung Liebenau heute unter dem ständigen Vandalismus. Viel Freude an der Ferienspaßaktion hatte man trotzdem. Seite 11

Fünf Bands beim 10. Open Air in Hoyas

Hoya. Seit 2012 organisieren Tim Kroll und Jana Riemerschneider die Open Air-Veranstaltungen in Hoyas Bürgerpark. Anlässlich der zehnten Auflage haben die Organisatoren zwei Bands mehr engagiert und den Beginn von 20 Uhr auf 18 Uhr vorverlegt. Nordkreis

CJD-Kinder lösten Versprechen ein

Stolzenau. Die stolze Summe von 109,75 Euro hatten die Kinder der CJD-Tagesgruppe in Stolzenau für das Tierheim Schessinghausen gesammelt. „Der Gedanke kam uns bzw. den Kindern eher durch Zufall“, so CJD-Mitarbeiterin Ina Schmiededecke. Südkreis

Störche litten unter dem Wetter

Landkreis. Die Jungstörche der frühen Brüter haben bereits vor gut drei Wochen die Nester verlassen und sammeln sich schon für den Wegzug. Die Ende Mai/Anfang Juni geschlüpften Jungen sind dagegen jetzt dabei, unter der Obhut der Eltern die Nahrungssuche im Gelände und das Fliegen zu trainieren, um dann Mitte August ihr Geburtsgebiet ebenfalls in Richtung Süden zu verlassen. Die Eltern folgen erst Anfang September. Das geht aus der Bilanz von Dr. Reinhard Löhmer für das Storchjahr 2013 hervor. Seite 10



Mit den Ferien endete auch der Ferienspaß

Die Ferien sind zu Ende und damit auch die Ferienspaß-Aktionen. Überall im Kreis fanden in den zurückliegenden Wochen Angebote für Kinder statt, die in den Ferien nicht verreiselt waren. Auch in dieser Ausgabe finden Sie noch einmal zahlreiche von den Veranstaltern eingereichte Kurzberichte. Im Nienburger Museum hieß es beispielsweise

„Vom Korn zum Brot“. Neun Mädchen und Jungen hatten sich mit Museumspädagogin Claudia Ahlers im Quaat-Faslem-Haus getroffen, um gemeinsam Brot zu backen. Bevor es an die Zubereitung des Brotteiges ging, erfuhren die Kinder viel Wissenswertes über die verschiedenen Getreidesorten, ihre Ernte in früheren Zeiten und

heute sowie die Herstellung von Mehl. Dabei konnten sie unterschiedliche Geräte und Werkzeuge ansehen und ausprobieren. Nachdem der Teig geknetet, die Brote geformt und in den Ofen geschoben waren, blieb noch Zeit für weitere Entdeckungen. So wurde Getreide zu Mehl gerieben, gestampft und gemahlen.

„Die Gespräche mit dem Besitzer laufen“

Nienburg diskutiert erneut über E-Center-Kreisel

Nienburg. Während der Bau des Nordring-Kreisels so gut wie fest steht, wird am Donnerstag im Bauausschuss der Stadt erneut darüber beraten, wie das E-Center verkehrstechnisch erschlossen werden soll. Die Verwaltung favorisiert im Bereich Verdener Landstraße/Celler Straße/Elisabethstraße einen Kreisel. Für die Sitzung wurde aber auch ein Vorschlag erarbei-

tet, der eine Ampel vorsieht. Finanziell gibt es dagegen keinen Unterschied. Beide Maßnahmen sind mit etwa 1,4 Millionen Euro veranschlagt. Nach Überzeugung der Planer ist ein Kreisel der beste Weg, den Verkehr durch diesen neutralen Bereich hindurch zu führen. Allerdings reicht der zurzeit vorhandene Platz nicht aus. Seite 2

684 000 Euro erstritten

Nienburg. Grillnachmittage, Tagesausflüge, mehrtägige Urlaubsreisen. Man könnte meinen, der Sozialverband Deutschland (SoVD) wäre ein fröhlicher Zusammenschluss von Menschen, die gerne Zeit miteinander verbringen. Ist er auch. Aber er ist noch viel mehr. Allein im Jahr 2012 hat Alexander Witt, hauptamtlicher Geschäftsstellenleiter des SoVD-Kreisverbandes Nienburg mit seinen rund 4 450 Mitgliedern in insgesamt 18 Ortsverbänden, für die Mitglieder 684 000 Euro erstritten. Seite 9

Neuaufgabe
Weser-Radweg
mit aktuellem
und umfangreichem
„RADgeber“

14,95

BÜCHER Leseberg

Pelikan
Schulfüller Twist
versch. Farben

NEU

7,50

PAPETERIE Leseberg

LANGE STRASSE 69 · NIENBURG/WESER · TELEFON (0 50 21) 40 70 und 23 10

RENAS-REISEN.de

Sparen Sie sich den Weg zum Flughafen –
kommen Sie gleich zu uns!

Renas-Reisen

Friedrich-Ludwig-Jahn-Straße 2 · 31582 Nienburg · Tel. (0 50 21) 92 25 92
E-Mail: info@renas-reisen.de · www.renas-reisen.de

QMF
Qualifiziertes Metallgeräte-Fachmarkt

Wasser marsch!
Die robusten Kärcher Klarwasser-Tauchpumpen für den langlebigen Einsatz im privaten Bereich. Zum schnellen Auspumpen bzw. Umpumpen von sauberem und leicht verschmutztem Wasser. Robust und leistungsstark.

Kärcher SCP 9000
350 W, 0,7 bar, 9000 l/h, max. 8 m Eintauchtiefe

114,99

deterding
fachmarkt

Deterding GmbH · Kompetent in Service und Beratung

31621 Pennigsehl Hauptstraße 28 Tel. (0 50 28) 90 09 0
31582 Nienburg Kräher Weg 2 Tel. (0 50 21) 96 39 0
30827 Garbsen Erlenweg 20 Tel. (0 51 31) 44 21 15

www.deterding.de

SIMPLY CLEVER

Der Neue ŠKODA Superb. Für die beste Zeit im Auto.

Der neue ŠKODA Superb Combi. Fahrgegnen neu definiert: In der Neuaufgabe des ŠKODA Superb erleben Sie mehr Eleganz, mehr Raum und mehr Dynamik. Lassen Sie sich von attraktiven Highlights wie dem elektrischen Panoramaschiebedach oder dem Parklenkassistenten 2.0 inkl. Quereinparkfunktion begeistern. Kommen Sie jetzt vorbei zur Probefahrt.

Kraftstoffverbrauch für alle verfügbaren Motoren in l/100 km, innerorts: 13,1 - 5,2; außerorts: 7,1 - 3,8; kombiniert: 9,4 - 4,3; CO₂-Emission, kombiniert: 217 - 113 g/km (gemäß VO (EG) Nr. 715/2007).

Sonntags Schautag von 12 bis 16 Uhr
Keine Beratung, kein Verkauf.

ŠKODA VERTRAGSHÄNDLER
Verdener Landstraße 185
31582 Nienburg
Tel. (0 50 21) 60 40-0
www.autohaus-schulze.com

AUTOHAUS Schulze

Abbildung zeigt Sonderausstattung

Jetzt Probe fahren!

RC Explorer
22,99 **15,99**

Bobby Car
mit Flüsterrädern und Schutzschuhen
59,99 **49,99**

playmobil City Action Set
34,99 **17,49**

vtech Videocam
79,99 **39,99**

...größter Kinderfachmarkt der Region
TWELES ZWERGENLAND
Immenweg 1, 31582 Nienburg, Tel. (0 50 21) 60 43 73

MALER BETRIEB SIKO
 JENS SIEKMEIER & ANDREAS KOSAK

- Malerarbeiten
- Reparaturverglasung
- Wärmedämmung

Hülstr. 12d · 31608 Marklohe/Oyle
 Tel. (050 21) 89 86 11 · Fax 89 86 12
www.malerbetrieb-siko.de

STEINHÜDER MEER Festliches Wochenende
 16.-18. August

Eintritt frei!
 60 Jahre Steinhuder Meer in Flammen
steinhuder-meer.de

Männer!
 Ihr Spezialist auch in Übergrößen

Matheja Herrenmoden

31535 NEUSTADT
 Windmühlenstraße 21/22
 Telefon (0 50 32) 54 34

GRANDIOS

FINNKARELIA Sommer

20% reduziert!

Damenmode in Größe 38 bis 54
 Bahnhofstr. 17 · 31592 Stolzenau

„Die Gespräche mit dem Eigentümer laufen“

Nordring-Kreisel so gut wie sicher, über E-Center-Kreisel wird am Donnerstag erneut beraten

Nienburg. Während der Bau des Nordring-Kreisels so gut wie fest steht, wird am Donnerstag im Bauausschuss der Stadt erneut darüber beraten, wie das E-Center verkehrstechnisch erschlossen werden soll. Die Verwaltung favorisiert im Bereich Verdener Landstraße/Celler Straße/Elisabethstraße einen Kreisel. Für die Sitzung wurde aber auch ein Vorschlag erarbeitet, der eine Ampel vorsieht. Finanziell gibt es dagegen keinen Unterschied. Beide Maßnahmen sind mit etwa 1,4 Millionen Euro veranschlagt.

Nach Überzeugung der Planer ist ein Kreisel der beste Weg, den Verkehr durch diesen neuralgischen Bereich hindurch zu führen. Allerdings reicht der zurzeit vorhandene Platz nicht aus. Die Stadt müsste einen Teil des Takko-Parkplatzes erwerben. „Hier hat es vor kurzem einen Eigentümerwechsel gegeben. Aber die Gespräche laufen“, so Volker Dubberke, Leiter des Fachbereichs Stadtentwicklung.

Der Bau des Nordring-Kreisels ist für 2014 vorgesehen. Bauherr ist der Bund. Allerdings ist die Stadt verpflichtet, einen Anteil von 22 Prozent beizusteuern. Diese Summe ist nach Auskunft Dubberkes jedoch für das kommenden Jahr in den Haushalt eingestellt.

Wie Dietmar Thomsik, stellvertretender Leiter der Niedersächsischen Landesbehörde für Straßenbau und Verkehr im Geschäftsbereich Nienburg, berichtet, ist der Nordring-Kreisel mit insgesamt 550 000 Euro veranschlagt. Auf die Stadt entfal-



E-Center-Kreisel oder herkömmliche Einmündung mit Ampel? Am Donnerstag wird in Nienburg erneut beraten. So gut wie sicher ist dagegen, dass im kommenden Jahr in etwa 500 Meter Entfernung der Nordring-Kreisel gebaut wird. Hageböling

len rund 120 000 Euro. Entstanden wird ein Kreisel, der in etwa dem im Gewerbegebiet „Südring“ gleicht.

Allerdings muss man sich um die Bepflanzung keine Gedanken machen. Thomsik: „Es handelt sich um einen befahrbaren Kreisel, der direkt unter dem Brückenbauwerk liegt. Zum einen passieren an dieser Stelle bis

zu 40 Meter lange Lkw-Gespänne die Kreuzung, zum anderen muss die Unterseite der Umgehungsstraße von Zeit zu Zeit von einem Hubwagen aus überprüft werden.“

Dass sich Stadt und Bund abstimmen, wenn in Nienburg die Entscheidung fallen sollte, die E-Center-Problematik zeitnah zu lösen, versteht sich für Diet-

mar Thomsik von selbst. Wie Volker Dubberke betont, hätte die Stadt das Problem gerne gelöst, bevor das E-Center eröffnet wird. Das sei jetzt natürlich nicht mehr möglich.

Im alten Edeka-Markt in Holtorf geht man nach wie vor davon aus, dass der Eröffnungstermin Oktober 2013 gehalten werden kann. eha

Brillen - Kontaktlinsen

brillen shop

Hans Krebs GmbH
 31582 Nienburg - Hafensstraße 6
 Telefon (050 21) 91 21 57
www.brillenshop-nienburg.de

Der GOLDMANN® Nienburg GOLDANKAUF

Altgold · Bruchgold · Silber · Zahngold · Goldmünzen und -Barren

Ihr Experte für Goldankauf in Nienburg und Umgebung

Sofort BARGELD

für Ihr **GOLD | SILBER**

- ALT GOLD
- ZAHN GOLD
- BRUCH GOLD
- SILBER
- GOLD UHREN
- GOLD MÜNZEN
- GOLD BARREN

Wir zahlen auch **SAMMLERWERTE!**

Frischen Sie Ihre Urlaubskasse auf



Kunde beim Altgold-Verkauf.



Nicht schön - aber wertvoll!

Vor nicht ganz fünf Jahren betrug der Preis für eine Unze Gold ganze 700 US-Dollar. Einige Jahre später hat sich der Goldpreis fast verdoppelt. Nicht zuletzt die ereignisreichen letzten Jahre haben zu diesem rasanten Anstieg der Kurse geführt und den Goldpreis auf derzeit knapp 34.000 Euro das Kilo steigen lassen. Folglich entschließen sich immer mehr Menschen dazu, in ihren Schmuckschatullen zu kramen, wo nicht selten wahre Schätze entdeckt werden, die sie bei Der GOLDMANN® sofort und schnell in Geld umwandeln können. **Ein Vorsortieren der Ringe, Golduhren oder Zahnkronen (auch mit Zahnresten) ist bei Der GOLDMANN® nicht nötig.** Sabine T. beispielsweise entdeckte beim Aufräumen in der Wohnung Goldketten, die sie von ihrer Oma geerbt hatte. „Weil sie damals für mich zu altmodisch wirkten, habe ich sie schnell vergessen“, erzählt sie. **„Mit dem Geld werde ich mir eine Freude machen und der Rest wird für den Sommerurlaub zurückgelegt.“** Wert des Goldschatzes: rund 645 Euro. Viele fassen leider erst nach langem Hin und Her den Entschluss, uns zu besuchen, sind dann aber umso zufriedener“, sagt Matthias Seven.



Markenuhren werden auch angenommen.



Sofort Bargeld selbstverständlich!

Unsere Filialen:

- Nienburg
- Delmenhorst
- Fulda
- Wertheim
- Gelnhausen
- Ludwigshafen
- Friedrichsdorf
- FFM-Bornheim
- Aschaffenburg
- Enschede
- Bocholt, Olpe
- Friedberg, Limburg
- Gießen, Marl
- Heilbronn
- Neckargartach
- Offenbach
- Stadthorn
- u. a.

Komplette Übersicht unter:
www.dergoldmann.com

Unverbindliche und seriöse Wertermittlung | Keine Verkaufsverpflichtung | Sehr hohe Ankaufspreise | Sofort Bargeld für Ihr Edelmetall



GUTEN TAG



VON EDDA HAGEBÖLLING

Ein Kreisel unter dem Nordring und 500 Meter weiter im neuralgischen Bereich zwischen McDonald's, Tankstelle, Einmündung Celler Straße und demnächst E-Center noch einer. Für all die Menschen, die Tag für Tag aus dem Norden nach Nienburg pendeln, könnten paradisiatische Zeiten anbrechen. Jedenfalls dann, wenn die politischen Gremien grünes Licht geben. Der Nordring-Kreisel ist so gut wie sicher. Dort baut der Bund, und die Stadt gibt zu den veranschlagten 550 000 Euro 120 000 Euro dazu. Bei dem E-Center-Kreisel handelt es sich jedoch noch um reines Wunschdenken. Die Umgestaltung dieses – auch für die Radfahrer – nicht ungefährlichen Bereichs ist mit 1,4 Millionen Euro veranschlagt. Außerdem ist man auf die Zustimmung des neuen Eigentümers des Takko-Parkplatzes angewiesen. Er müsste bereit sein, einen Teil des Geländes an die Stadt zu verkaufen. Nienburgs Bauausschuss diskutiert am Donnerstag erneut. Man darf also weiter gespannt sein.

Von vielen mit Spannung verfolgt wird auch der Fortgang der Bauarbeiten am C-Center. In Holtorfs Edeka-Markt geht man momentan noch davon aus, dass der Umzugstermin Oktober 2013 gehalten werden kann. Für den Laien sieht es dagegen überhaupt nicht danach aus. Lassen wir uns überraschen. Bewegung kommt dem Vernehmen nach auch in die dem E-Center gegenüberliegende Lebensmittel-Discount-Landschaft. Insider berichten, dass Penny die Filiale im Nordtor aufgibt und stattdessen unter anderem ein Arzt und eine Apotheke dort einziehen werden. Ganz sicher auch eine sinnvolle Sache.

Ansonsten bin ich immer aufs Neue erschrocken über die vielen, vielen Leerstände in Nienburg. Ob an der Celler Straße in Erichshagen-Wölpe oder – wie gerade am Freitagabend festgestellt – hinter den Höfen. Und natürlich auch an der Langen Straße. Überall Geschäfte, die einen neuen Pächter suchen. Oder unansehnliche Dauer-Baulücken. Klar, die Kaufkraft ist in Nienburg nicht sonderlich hoch. Und natürlich ist eine Stadt das Spiegelbild der Menschen, die dort leben. Aber vielleicht bräuchten Nienburgs Immobilienbesitzer auch nur die Mieten ein wenig senken. Ein Segen sind dagegen die Rad- und Wohnmobiltouristen. Sie sind zurzeit zuhause und um Nienburg unterwegs.

Montagsangebot am 12. 8.:
 Jeder Haarschnitt **13,- €**
Friseur Meyer
 Georgstr. 2, 31582 Nienburg
 Telefon (05021) 3256



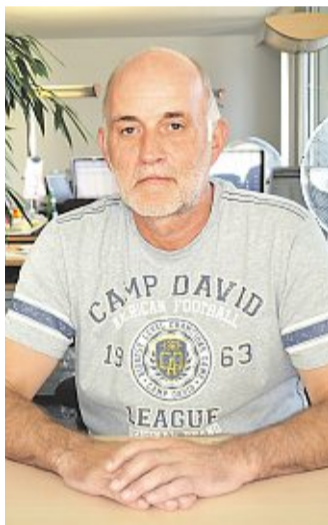
Wagemutige sind willkommen beim Fischerstechen im Nienburger Hafen. Die Organisatoren fänden's klasse, wenn sich für die 35. Veranstaltung auch 35 Teams anmelden würden.

Wagemutige willkommen

Am Sonntag steigt in Nienburgs Hafen das 35. Fischerstechen

Nienburg. Noch anmelden können sich wagemutige Land- und Wasserratten für das mittlerweile 35. Fischerstechen, das die Reservistenkameradschaft Marine am kommenden Sonntag, 18. August, im Nienburger Hafen veranstaltet.

Die Organisatoren um Ulrich Kollhorst, seit gut einem Jahr Vorsitzender der Reservistenka-



Ulrich „Neptun“ Kollhorst, einer der Organisatoren des mittlerweile 35. Fischerstechens im Nienburger Hafen. Hageböling

meradschaft, haben ein vielfältiges Programm für die ganze Familie zusammengestellt.

Für Hafenrundfahrten stehen die „Kleine Nienburgerin“ und die „Söse“ zur Verfügung. Nienburgs Feuerwehr ist mit dem Feuerweh-Kutter „Florian“ mit von der Partie. Da anlässlich des Hafenfestes auch der Tag der Reservisten stattfindet, präsentiert die Bundeswehr unter an-

derer den „Eagle“, einen gepanzerten Geländewagen. Eröffnet wird das Hafenfest um 11 Uhr durch Ulrich „Neptun“ Kollhorst. Ab 11.45 Uhr gibt es die beliebte Erbsensuppe. Ab 14 Uhr sorgen „Die Steyerber-

ger“ für Stimmung, und für 16 Uhr ist die Siegerehrung des Entenrennens vorgesehen. Das Kinderprogramm findet den ganzen Tag über statt, für das leibliche Wohl ist selbstredend ebenfalls rund um die Uhr gesorgt.

Im Mittelpunkt des Tages steht naturgemäß das Fischerstechen. Jeweils zwei Teams treten gegeneinander an mit dem

Gut gedämmt ist halb geheizt!
 Wir dämmen Dach, Wände, Decken und Fußböden.
Ökologgia
 Tel 05764-93050
 www.oekologgia.de

Ziel, sich gegenseitig in das Hafenbecken zu befördern. „Richtig klasse wäre, wenn sich für das 35. Fischerstechen auch 35 Teams anmelden würden“, so Kollhorst bei seinem Besuch in der Redaktion. 26 waren's beim letzten Mal. eha

Anmeldungen werden unter info@rk-marine-nienburg.de entgegen genommen. Sie sind aber auch am Veranstaltungstag selbst ab 9 Uhr möglich.



Rehmenweg: Stauden statt Rotdornsträucher?

Die Bepflanzung des Rehmenweges ist einer Tagesordnungspunkte, mit denen sich die Mitglieder des Bauausschusses in ihrer öffentlichen Sitzung am Donnerstag um 17 Uhr im Witebsk-Zimmer des Rathauses befassen. Wie seinerzeit berichtet, waren im Winter 2010/2011 die Roteichen gefällt worden, weil ihre Wurzeln den Gehweg immer weiter hochdrückten und damit eine

Stolpergefahr darstellten. Aufgrund der Haushaltslage war die Wiederbepflanzung seinerzeit verschoben worden. Um Gefahren abzuwenden, wurden die Baumstubben im Frühjahr 2012 flach abgefräst, die stärksten Schäden am Gehweg provisorisch behoben. Mittlerweile scheint festzustehen, dass das vollständige Roden dieser Stubben nicht zuletzt wegen der in der Erde verlaufenden

Stromleitung nahezu unmöglich ist. Die Verwaltung schlägt darum vor, die Einfassungen der Baumscheiben anzuheben, die Gehwegschäden zu beheben, die erhöhten Einfassungen mit Mutterboden zu füllen und nach Rücksprache mit den Anwohnern mit Stauden zu bepflanzen. Die erforderlichen Finanzmittel in Höhe von knapp 45 000 Euro stehen im Haushalt bereit. Hageböling

Office-Brille

Office-Brille € 198,- Komplettpreis Fassung + Gläser

Damen- oder Herrenfassung mit entspiegelten, dynamischen Lesegläsern. Stufenlos gutes Sehen mit großen Sehfeldern von der Nähe bis in den komfortablen Zwischenbereich, angefertigt in Ihrer Glasstärke.

Auch als Einstärkenbrille mit entspiegelten Kunststoffgläsern für € 98,- erhältlich.

SEHEN & HÖREN.

Andreas Pröttsch AUGENOPTIKER- UND HÖRGERÄTEAKUSTIKER-MEISTER
 WILHELMSTRASSE 21
 31582 NIENBURG · 0 50 21/21 31

FÖRDERDIAGNOSTIK LERNTHERAPIE BERATUNG

Ulrike Hermann
 Institut für Legasthenie und Rechtschreibkompetenz

Testwoche vom 19. August bis 23. August 2013
 Telefonische Anmeldung erforderlich unter (05021) 9 22 24 49

Freilichtspiele Stöckse

För de Katt
 Komödie in 3 Akten von August Hinrichs

Vorstellung am **11. August um 20 Uhr**

Vorbestellung an den Spieltagen von 15 bis 18 Uhr unter (0 50 26) 13 99; Info und Vorbestellung auch: www.freilichtspiele-stoeckse.de

Polster- & Sattlerei

Aufarbeiten und Beziehen von:

- Polstermöbeln
- Auflagen für Boote & Wohnmobile
- Autositze
- Seitenverkleidung
- Motorradsitzbänke u.v.m.

André Jantke
Raumausstatter/Sattler
 Zum Meerbruch 29 · 31547 Rehburg-Loccum/OT Winzlar
 Tel. (0 50 37) 96 80 85 · Fax (0 50 37) 30 03 47
 Mobil 01 74 - 4 18 08 57 · www.aj-polster-sattlerei.de

PARTY-SERVICE

Fleischerei+Feinkost

MARTIN
 Inhaber: Frank Sawitzki

Mittagstisch ab 11.00 Uhr

Montag, 12. 8. 2013:	Donnerstag, 15. 8. 2013:
Hawaiischnitzel 5,00	Rinderroulade 5,00
Currysauce, Rösti	grüne Bohnen, Kartoffeln
Dienstag, 13. 8. 2013:	Freitag, 16. 8. 2013:
Hähnchenkeulen 5,00	gefüllte Paprika 5,00
Mexikanische Sauce, Reis	Tomatensauce, Kartoffeln
Mittwoch, 14. 8. 2013:	Party-Service
Gulaschsuppe 2,70	Fragen Sie uns! Wir beraten Sie gern.
	www.nienburg-party-service.de

Angebot des Monats: Schweinefilet
 mit frischen Pfifferlingen, Kartoffelgratin, Gemüseplatte.
 ab 10 Personen, pro Person **12,50 €**

Bringservice 7,- € innerhalb Nienburgs, außerhalb 10,- €

Hannoversche Straße 96 · 31582 Nienburg · Telefon/Fax (05021) 2633



eni's HAIR & BEAUTY TEAM
FÜR SIE & IHN

ÖFFNUNGSZEITEN:
Di. - Do. 9.00 - 18.00 Uhr
Fr. 8.00 - 18.00 Uhr
Sa. 8.00 - 13.00 Uhr
NACH VEREINBARUNG
TEL.: 05021-4736
STETTINER STRASSE 2B
31582 NIENBURG

Ihren gesunden Haaren zuliebe.
KEVIN.MURPHY
pflanzlich · ätherisch
rückstandslos
Von Pflege bis Styling

Neu bei uns im Team:
Nicole Hambster

So finden Sie uns:
Rühmkorfstr., Stettiner Str., Pörsener Str., Blumenstraße, Stettiner Str., Kniebisbergstr., Ziegelkampstr., Hagenstraße

WEGEN INVENTUR GEÖFFNET

ANZEIGE

Wenn anderswo für Inventuren die Läden schließen, lädt das Dänische Bettenlager zum besonderen Einkaufserlebnis. Denn die vollen Lager müssen geräumt werden. Und das heißt für den Kunden Preisreduzierungen durch das ganze Sortiment.

„Wir benötigen Platz für die neue Saisonware und zwar schnell“, betont ein Unternehmenssprecher die Lage. „Daher senken wir jetzt drastisch die Preise bei vielen der etwa 4.000 Artikel in unserem Sortiment. Lagerware, Rest-

posten und Ausstellungsstücke werden radikal abverkauft.“

Da die neuen Wohnmöbel für die Saisonumstellung auf den Herbst bereits auf ihre Verteilung an die Filialen warten, hat es der Fachmarkt besonders eilig: Ab dem 12. August läuft der Inventur-Ausverkauf - allerdings nur solange der Vorrat reicht.



Filialen in der Nähe unter:
www.DaenischesBettenlager.de

Vorläufige Schülerzahlen 5ter Jahrgang 2013/14 an Sekundarschulen in der Trägerschaft der Stadt Nienburg/Weser (sowie statistische Zahlen vorheriger Schuljahre)

Schule	Schuljahr 2013/14 vorläufig*	Schuljahr 2012/13 Statistik	Schuljahr 2011/12 Statistik	Schuljahr 2010/11 Statistik	Schuljahr 2009/10 Statistik	Schuljahr 2008/09 Statistik	Schuljahr 2007/08 Statistik	Schuljahr 2006/07 Statistik
Hauptschule Leintor	16	29	21	19	29	24	31	36
Hauptschule Nordertor	2	15	19	13	29	23	22	30
Realschule Nienburg	71	85	89	76	97	108	102	88
Realschule Langendamm	33	45	45	47	60	49	58	50
Marion-Dönhoff-Gymnasium	136	151	121	168	162	172	190	164
Gymnasium Albert-Schweitzer-Schule	105	127	155	139	167	150	144	150

363 neue Fünftklässler an Nienburgs Schulen

An den Schulen in der Trägerschaft der Stadt Nienburg wurden am Freitag 363 neue Fünftklässler eingeschult. Wie die Tabelle aus dem Schulamt der Stadt Nienburg verdeutlicht, sind die Zahlen durchweg rückläufig. Ursache dafür kann zum einen der Geburtenrück-

gang, zum anderen aber auch die neue IGS sein. Sie befindet sich allerdings in der Trägerschaft des Landkreises. Für die IGS haben sich 129 Fünftklässler aus so gut wie allen Regionen des Landkreises entschieden. Das Schulamt des Landkreises will für die Harke am Sonntag an

„seinen“ Schulen in der kommenden Woche die aktuellen Fragen ermitteln. Richtig Federn gelassen hat die Nordertorschule. Aber auch an der Leintorschule sind die Zahlen deutlich zurückgegangen. Hier ist zu vermuten, dass die Kinder mit Hauptschulempfehlung lieber

zur IGS gegangen sind. 14 bzw. 12 Anmeldungen weniger als im Vorjahr sind an den Realschulen in Nienburg und Langendamm zu verzeichnen. Das Marion-Dönhoff-Gymnasium kommt in diesem Schuljahr auf 136 Fünftklässler, die Albert-Schweitzer-Schule auf 105.

terre des hommes
Hilfe für Kinder in Not

Ein Schutzschirm für Kinder

Damit Kinder die Chance auf eine bessere Zukunft erhalten.

www.tdh.de

„Elternwahlrecht eingeschränkt“

Ahlers und Heineking: Umsetzung der Inklusion darf nicht zu Lasten der Kinder gehen

Warmen/Wietzen. Die heimischen CDU-Landtagsabgeord-

neten Karsten Heineking aus Warmen und Jan Ahlers aus Wietzen sehen in der geplanten Abschaffung der Förderschulen in Niedersachsen ab dem Schuljahr 2014/15 einen ganz massiven Eingriff in das Elternwahlrecht.

„Mit der von der rot-grünen Landesregierung angekündigten schrittweisen Überführung in die allgemeinbildenden Schulen wird die Wahlfreiheit für Eltern von Kindern mit Behinderungen praktisch abgeschafft. Ohne die Förderschulen als Alternativangebot besteht für sie überhaupt keine andere Möglichkeit, als ihre Kinder auf einer Regelschule anzumelden“, kritisiert Jan Ahlers.

Das rot-grüne „Konzept zur Weiterentwicklung der inklusiven Schule“ zeige sehr deutlich, wohin die Reise gehen soll: Ent-

gegen der Vereinbarungen in 2012 mit den Stimmen der SPD-Fraktion verabschiedeten Inklusionsgesetz, drohe neben den Förderschulen für Lernen und Sprache nun zudem auch den Einrichtungen zur Förderung der emotionalen und sozialen Entwicklung das Aus, so der CDU-Politiker.

„Diese Abweichung vom Konsens zum Erhalt des Förderschulsystems geht eindeutig zu Lasten des Kindeswohls und gefährdet außerdem den erfolgreichen Start der Inklusion“, so Karsten Heineking.

Auch der angekündigte Dialog mit Eltern, Lehrern und Schülern sei nicht mehr als ein leeres Versprechen. „Für uns ist der Elternwille kein Pseudobegriff“, betont Ahlers und Heineking. Um sich einen objektiven Eindruck verschaffen zu

können, für welche Schule sich die Eltern von Kindern mit einem sonderpädagogischen Unterstützungsbedarf an allgemeinbildenden und Förderschulen im Landkreis Nienburg entscheiden, haben sich die CDU-Landtagsabgeordneten

COMP-PRO GMBH
Mobotix IP · Videosysteme vom SecurePartner
mobotix@comp-pro.de
Telefon (05024) 88725-0

bereits mit einer Anfrage zum Anmeldeverhalten der Eltern an die Landesregierung gewandt. „Das Kindeswohl muss immer an erster Stelle stehen. Inklusion soll nicht zu Lasten der Kinder gehen und darf zudem auch keine Einbahnstraße sein“, warnt Karsten Heineking.

Ahoi zum Nienburger Hafenfest der RK-Marine mit dem 35. Fischerstechen

Sonntag, 18. August 2013, ab 11.00 Uhr Nienburger Hafen

Tag der Reservisten

Großes Familienprogramm

Großer Spaß beim Fischerstechen
Familien-Hafenrundfahrten mit der Kleinen Nienburgerin & Söse
Feuerwehr-Kutter „Florian“ Freiwillige Feuerwehr-Ortswehr Nienburg
Gepflegte Bewirtung
Kalte Getränke · Kaffee & Kuchen
Bratwurst & Pommes

Großes Kinderprogramm
Ab 11.45 Uhr traditionelle Erbsensuppe
Ab 16.00 Uhr Siegerehrung Entenrennen
14.00 Uhr Stimmung mit der Blaskapelle DIE STEYERBERGER

In Zusammenarbeit mit Wasser- und Schiffsamt Verden – Außenstelle Nienburg
Verband der Reservisten – Kreisgruppe Nienburg/Diepholz
CIMIC-Zentrum + EloKa Btl 912 Langendamm
DLRG + RK-Modellbau

Verbindliche Anmeldung zum Fischerstechen per Mail an:
info@rk-marine-nienburg.de

Heute wird gefeiert

Lehmwandlung lädt zu Stadtteilstift ein

Nienburg. Das Konzept ist in jedem Jahr das gleiche, doch trotzdem ist kein Stadtteilstift wie das andere. Am heutigen Sonntag wird Nienburgs Bürgermeister Henning Onkes das bunte Fest der Sozialen Stadt ab 14 Uhr zwischen dem Begegnungszentrum Sprotte und dem Spielplatz an der Pregelstraße eröffnen.

„Wir möchten unsere Sport- und Spielflächen gerne einbinden, denn Sportangebote haben bei uns einen hohen Stellenwert, vor allem bei Kindern und Jugendlichen“, erklärt Barbara Weissenborn vom Sprotte-Verein, der seit langem das sommerliche Spektakel organisiert. Mit dabei sind wieder viele Akteure und Aktive, auch aus dem Gebiet der Lehmwandlung.

ben den sportlichen Highlights dem Fußballspiel der interkulturellen Jugendfußballtrainer und dem Basketball-Abzeichen bei Andreas Rabe - sind natürlich Klassiker wie die Fahrradwerkstatt, die Großspiele, das Kinderschminken und Bastelangebote vertreten. Musik, Infostände, Grill und Café im Sprottelino runden das Angebot ab.

Die Organisatoren freuen sich auf gutes Wetter und zahlreiche Gäste, nicht nur aus der Lehmwandlung.

Wegen der Sperrung von Teilen des Lehmwandlungsweges und der Pregelstraße kann es während der Veranstaltung zu Verkehrsbehinderungen kommen.

IN KÜRZE

Leintörsche auf der Weser unterwegs

Nienburg. Am Sonnabend, dem 24. August, veranstaltet der Lein- und Mühlentors-Bürgerverein Nienburg ab 14 Uhr eine Schiffsfahrt auf der Weser. Während der rund dreistündigen Ausfahrt gibt es Kuchen und Kaffee oder Tee satt. Gäste sind willkommen. Anmeldungen nimmt Erwin Schnepf unter 05021/4370 entgegen.

Kreisverwaltung nur eingeschränkt tätig

Nienburg. Die Fachbereiche des Landkreises bleiben am Mittwoch, dem 14. August, wegen des diesjährigen Betriebsausfluges der Kreisverwaltung nur mit einem Notdienst besetzt.



Auch der Weser-Radweg profitiert

Flecken Drakenburg lässt für 400 000 Euro Wirtschaftswege in der Marsch ausbauen

Drakenburg. Im Auftrag des Fleckens Drakenburg werden ab dem 15. August die Wirtschaftswege „Zum Campingplatz“, die „Dreckstraße“ sowie eine Teilstrecke des Weges „Ravenswiede“ ausgebaut. Die Gesamtbauzeit für alle Wege wird mit einer Dauer von sechs Wochen ver-



Ab dem 15. August werden in der Drakenburger Marsch drei Wirtschaftswege ausgebaut. Betroffen ist auch der Weser-Radweg. Die Radler werden während der Bauarbeiten ab Nienburg umgeleitet. Hagebölling

schlagt, witterungsbedingte Verzögerungen sind möglich. Je nach Baufortschritt sind die genannten Wege voll gesperrt und können nicht befahren werden. Anlieger- und landwirtschaftlicher Verkehr muss auf parallel laufende Wirtschaftswege ausweichen. Von der Sperrung ist auch der Weser-Radweg betroffen. Dieser wird bereits ab Nienburg umgeleitet. Die Umleitungstrecke wird entsprechend ausgeschildert.

Wie Andreas Kneist, Leiter

des Fachbereiches „Bauen und Umwelt“ bei der Samtgemeinde Heemsen berichtet, ist die gesamte Maßnahme mit einem Volumen von 400 000 Euro veranschlagt. 50 Prozent der Nettokosten werden nach Abschluss der Arbeiten aus dem Förderpotenzial für den ländlichen Wegebau bezuschusst.

Der Fachbereichsleiter berichtet im Gespräch mit der Harke am Sonntag ferner, dass die seit langem diskutierten Bauarbeiten aus natur- und wasserschutzrechtlichen Gründen zwischen dem 15. August und 15. Oktober zu erfolgen haben. „Um auf Nummer sicher zu gehen und auch, weil die Maß-

me bis zum Jahresende abgerechnet sein muss, beginnen wir gleich am 15. August“, so Kneist. Er bittet sowohl die Landwirte als auch die Radfahrer um Verständnis. Für weitere Auskünfte steht er per Telefon unter 0 50 24/98 05 23 oder per Email unter akneist@heemsen.de jederzeit zur Verfügung. eha

Individuelle Beratung
LEON ART
 Jahnrstr. 21
 31582 Nienburg
 Tel. (05021) 5332

Uhren · Schmuck · Brillen
Siepel Juwelier
 Gegründet 1895
 Lange Straße 99 · Nienburg
 ☎ (05021) 2137 · www.siepel.de

Täglich frische Heidelbeeren!

Zum Selbstpflücken:
 Täglich 8 – 18 Uhr ab Hof und in Lemke – direkt an der B 6
Neu!
 Verkaufsstand in Bücken, neben Netto (Mi. – So.)
 Fruchthof Schindler · Im Schlatt 21 · 27333 Warpe
 Tel. 05022-81 71 · www.fruechtehof-schindler.de

Zu Hause leben, zu Hause pflegen!

Ihr Pflegedienst seit 1993 in Stolzenau und Umgebung
 Bürgermeister-Heuermann-Str. 8 - 31592 Stolzenau
Tel. 05761 / 77 47
 http://www.pflegeteam-babette.de - Email: info@pflegeteam-babette.de

OMNIBUS-REISEN KUNZE
Tagesfahrten:
 Hochsauerland / Laubfärbung – 20. 10. (So.) Kahle Asten – Winterberg 41,50 €
 Lebkuchen + Gerry Weber – 25. 10. (Fr.) Führung Schulze – Bad Rothenfelde 27,00 €
 Gänsebraten + Windbeutel / Eichsfeld und Harz – 16. 11. (Sa.) 49,50 €
 „König d. Löwen“ – „Rocky“, WinterSpezial / So. 3. 11. + 24. 11. + 15. 12. / PK 2 ab 101,00 €
 „Phantom der Oper“ zurück in Hamburg / So. 15. 12. / PK 2 138,00 €
 Igs 2013/Intern. Gartenschau Hamburg, 8. 9., inkl. Eintritt 43,50 €
Mehrtagesreisen:
 3 Tage Spreewald / Cottbus – 23. 8. – 25. 8. + 13. 9. – 15. 9. (Fr. – So.), 4*-Hotel zentral, Lampion Kahnfahrt – Folkloreabend Spezialitätenbuffet – Park Branitz Ü/Fr. 248,00 €
 3 Tage Weinfest im Pfälzer Wald – 23. 8. – 25. 8. (Fr. – So.), Hoffest auf dem Weingut Hahn mit Getränken und Essen, Pfälzer Weinstraße – Bad Dürkheim HP 174,00 €
 8 Tage Bad Füssing – 9. – 16. 9., 3*-Kuhotel, zentral, Massage – Fango – Sauna, Johannesbad Terme, Abendessen mit Tischgetränken HP 698,00 €
 4 Tage Sylt & Föhr – 23. 9. – 26. 9. (Mo. – Do.), Hotel direkt an der Nordsee, Führung Sylt – Fähre/Zug – Fähre – Friesenexpress – Friedrichstadt HP 398,00 €
 9 Tage Kroatien / Istrien – 30. 9. – 8. 10., Adria pur. Hotel im Küstenort, Insel Krk – Bootsfahrt Limfjord – Rundfahrten mit Reiseleitung – Zü in Österreich HP 598,00 €
 2 Tage Abschlussfahrt / Bonn – 9. 11. – 10. 11., 4*-Hotel auf der Hardthöhe, Stadtrundfahrt – Haus der Geschichte – Führung Wasserwerk/Plenarsaal HP 134,00 €
 Besondere Momente – Reisen erleben – Weitere Angebote im Sommer/Herbst-Reisekatalog 2013.
Estorf · Tel. (0 50 25) 9 80 50 · www.kunze-reisen.de

Kinderfeuerwehr in den Startlöchern

Freiwillige Feuerwehr Erichshagen-Wölpe gründet eine Nachwuchs-Gruppe

Erichshagen-Wölpe. Der Unterrichtsraum im Erichshager Feuerwehrraum war voll, als Ortsbrandmeister Norbert Redlin und das Team der Kinderfeuerwehr den Informationsabend zur Gründung der Kinderfeuerwehr eröffneten.



Das Team der Kinderfeuerwehr Erichshagen-Wölpe mit Yvonne Hamann, Annette Schreiner, Wiebke Unger und Iris Bruchmann (von links).

„Wir möchten nicht ganz eigenennützig eine Kinderfeuerwehr gründen“, so Ortsbrandmeister Redlin in seiner Begrüßung. „Wir haben das Ziel, mit der Kinderfeuerwehr die Heranwachsenden später für die Jugendfeuerwehr und die Einsatzabteilung zu gewinnen, um den langsamen, aber stetigen Mitgliederabgang aufzufangen.“

„Die abnehmende Mitgliederzahl in den Freiwilligen Feuerwehren ist kein örtliches Problem – im gesamten Bundesgebiet gehen die Mitgliederzahlen in den Freiwilligen Feuerwehren zurück. Ehrenamt ist leider nicht mehr in“, so Redlin weiter.

Auch das Team der Kinderfeuerwehr begrüßte alle interessierten Eltern, die den Einladungen, die auf diversen Veranstaltungen im Ortsteil mündlich

ausgesprochen wurden, gefolgt waren. Das Team besteht aus Sozialpädagoginnen, Erzieherinnen und Mitgliedern der Einsatzabteilung, eine gute Mischung, um auf spielerische Art und Weise die Sechs- bis Zehnjährigen an die Arbeit der Jugendfeuerwehr und der Einsatz-

abteilung heranzuführen, so die Verantwortlichen.

Die Kinderfeuerwehr, die bei ihrem ersten offiziellen Dienst einen Namen zusammen mit den Kindern suchen wird, hat sich gute Ziele gesetzt. Teamfähigkeit sowie das Miteinander und Füreinander stehen genau

so auf der Agenda wie die Förderung der Selbstkompetenz. Auch die Ideen für die Gestaltung der Dienste stießen bei den Anwesenden auf Interesse. Kindgerechte Erste-Hilfe, Brandschutzerziehung, Spiele und gemeinsames Basteln zählen beispielsweise zu den Inhalten. Im Anschluss an die Konzeptpräsentation nutzten die Eltern die Möglichkeit, Fragen rund um die Kinderfeuerwehr zu stellen.

Gegründet wird die Kinderfeuerwehr Erichshagen-Wölpe am 14. September nach dem Kinderfest (ca. 17:30 Uhr) anlässlich des 40-jährigen Jubiläums der Jugendfeuerwehr Erichshagen-Wölpe. Die Feierlichkeit findet am Feuerwehrhaus an der Celler Straße statt.

Die Kinderfeuerwehrtreffen sollen jeweils am ersten Samstag im Monat von 10 Uhr bis 12 Uhr am Feuerwehrhaus stattfinden.

Weitere Informationen gibt es bei Ortsbrandmeister Norbert Redlin oder unter www.feuerwehr-erichshagen.de.

Kompetente Matratzenberatung

Fred Masemann
 31592 Stolzenau – Am Markt 14 – Telefon (057 61) 5 80

GRÄPEL
 Garten- und Landschaftsbau
 Tel. (04251) 670576 + 01 71/99 42 902
 www.gala-graepel.de
 Bücken

24-Stunden-Pflege für daheim
Qualifiziert, liebevoll, preiswert
 Wir vermitteln Ihnen auf privater Basis polnische Pflegekräfte für Sie selbst oder Ihre Angehörigen.
 Führerschein möglich, Deutschkenntnisse vorhanden.
Kontakt unter: 01 73/981 32 12

Unser Party-Service für je 10 Personen

Süchtings Hochzeitssuppe mit Kasseler, Mettklößchen, Nudeln, Geflügelfleisch, Blumenkohl	39,-	Sahnegeschnetzeltes Reis oder Kartoffeln oder Spätzle, Bohnen- und Krautsalat	75,-	Gyrosteller Pfannengyros, Cevapcici, Roter Reis, Zaziki, Krautsalat, Peperoni, Zwiebelringe	85,-	Sommermenü 1 Hochzeitssuppe, Schweinefilet, Hähnchenbrust, Kartoffeln, Sauce, Kaisergemüse, Hollandaise, Karottensalat, Himbeer-Götterspeise m. weißer Mousse	129,-	Warmes Mittagessen:
Süchtings Saunasuppe mit Tomaten, Mett, Paprika, Zwiebeln, Sahne, Käse, Kaviarbrötchen	39,-	Krustenbraten oder Spanferkel Bratenstücke im Ganzen, Krautsalat oder Sauerkraut, Kartoffelbrei oder Brot	75,-	Prinzenbraten Schmorbraten, gefüllt mit Schweinefilet, Kartoffeln, Sauce, Rotkohl	89,-	Sommermenü 2 Rindfleischsuppe, Schweine- u. Rinderrouladen, Rotkohl, Kartoffeln, Krautsalat, Rote Grütze m. Vanillesauce	129,-	Mo.: 2 Currywürste Currysauce, Pellkartoffelsalat mit Ei 4,50
Gem. Hähppchenplatte auf Brot mit Käse, Kasseler, Schinken, Mettwurst, Thüringer Mett, Hackbällchen, kleine Schnitzel, Jagdwurst	49,-	Schweinefiletspieße in Zigeunersauce, Djuvecreis, Krautsalat	79,-	20 kleine Rinderrouladen Kartoffeln, Sauce, Prinzessbohnen	89,-	Di.: Schweinegulasch Nudeln, Gewürzgurke 4,50		Mi.: Backfisch Remoulade, Kartoffelgratin 4,80
Rustikale Aufschnittplatte mit Kasseler, Schweinebraten, Schinken, Speck, Sommermettwurst, Rindermettwurst, Grau- u. Schwarzbrot, Butter, Fleischsalat	49,-	»Kalt-warmes Büfett« warmer Kasseler Braten, Schnitzel, Mettballchen, Mettwurst-Schinkenplatte, Kartoffel-, Nudel-, Karottensalat, Brot, Butter	79,-	Sommerbüfett, Hähnchenkeule, Hähnchenschnitzel, Lummerbraten, Kartoffelgratin, Kartoffelsalat, Florida-Krautsalat, Bohnensalat, gemischte Hähppchen auf Brot	89,-	Do.: Rahmschnitzel Kroketten, Salat 4,80		Fr.: Hähnchenbrust Butterreis, Cocktailsauce, Salat 4,80
Currywursttopf in Tomatencurrysauce, Ofenkartoffeln, Krautsalat	65,-	Schweinefilet-Medaillons in Rahmsauce, Kartoffelgratin, Erbsen und Möhren	79,-	Hubertusbraten Rindfleisch gefüllt mit Pilzen u. Zwiebeln, Sauce, kl. Semmelkloße, Apfelrotkohl	89,-	Sa.: Erbsensuppe 3,00		Nur Sa., 17. August 2013, von 11 – 13 Uhr Bitte vorbestellen – Prinzenbraten Kartoffeln, Sauce, Rosenkohl Port. nur 7,95
Party-Knüller 10 kl. Schnitzel, 10 Schaschlik in Currysauce, 10 Frikadellen, Pellkartoffelsalat mit Ei, Bohnensalat f. 10 Pers.	69,-	Hähnchenbrust natur, in Zwiebel-Sahnesauce, Kartoffelsalat, Karottensalat	79,-	70er-Jahre-Büfett Currywurst, Schaschlik, Mini-Frikadellen, kleine Wiener, Nudel- und Kartoffelsalat, Mettigel, Käsespieße, gefüllte Eier, Partybrötchen, Butter, Schokopudding und Sauce	119,-			
Knusprige Schweinshaxe Sauerkraut oder Krautsalat, Kartoffelbrei oder Kaviarbrötchen	75,-	20 kleine Schnitzel mit Pilzen, Zwiebeln und Käse überbacken, Kartoffelgratin, Bohnensalat	79,-					

Wir bitten um 2 bis 3 Tage Vorbestellung. Außerhalb Liebenau + Liebenauer Heide Service-Bring-Dienst 7,50 €

fleischerei Süchting
 Liebenau · ☎ (0 50 23) 5 39 · www.fleischerei-suechting.de

Unsere Wochenangebote vom 12. 8. bis 17. 8. 2013:

Wochenknüller Schinkenschnitzel aus der Oberschale 1 kg **5,99**

Th. Mett frisch 100 g **-,59** Paprikapastete 100 g **-,99**

Grillbauchscheiben versch. gewürzt 100 g **-,59** Streichwurst grob o. fein .. 100 g **-,89**

Gyrosgeschnetzeltes 100 g **-,69** 5 Currywürste Paket **4,99**

Lachsschinken 100 g **1,29** Mett im Glas Stück **1,99**

HEUTE, 11.8.2013, von 11.30 bis 14.30 Uhr
Großes Grillbüfett im Biergarten pro Pers. 12 €
 Es lädt ein Familie Gasthaus Sieling, Liebenau
 P.S. Live Country-Western-Musik mit Lynn + George

Werkverzeichnis zu Ernst Thoms: Spenden für den Druck erbeten

Nienburg. Seit über sieben Jahren arbeiten Mitarbeiter des Museums unter starker Unterstützung von Ehrenamtlichen an der Herausgabe eines Werkverzeichnisses zu Ernst Thoms. In mühseliger Kleinarbeit wurden fast 1700 Bilder des in Nienburg geborenen Malers erkundet, fotografiert und für die Drucklegung vorbereitet.

Kunsthistorikerinnen und Kunsthistoriker aus anderen Museen haben für das bisher einmalige Werk Aufsätze geschrieben und den Künstler der Neuen Sachlichkeit aus fachwissenschaftlicher Sicht interpretiert.

Wie das Museum mitteilte, kann die Herausgabe dank etlicher Finanzmittel von Stiftungen, des Landschaftsverbandes Weser-Hunte sowie auch von privaten Personen ermöglicht werden. 170 bekannte Bilder aus den verschiedenen Schaffensperioden werden sogar in Farbe erscheinen. „Und das kostet richtig Geld“, so Museumsleiter Dr. Eilert Ommen. Er appelliert darum an alle Thoms-Freunde, sich doch noch zu einer Spende durchzuringen. Jede Gabe wird bescheinigt, zudem sollen alle Spenderinnen und Spender im Werk genannt werden.

Da die Drucklegung in Kürze erfolgt, wird um Kontaktaufnahme mit dem Museum, Telefon 05021/12461, bis spätestens 23. August gebeten.

IN KÜRZE

„Musik im Park“ mit X-Status und Skalinka

Bruchhausen-Vilsen. Am kommenden Mittwoch, 14. August, findet im Kurpark von Bruchhausen-Vilsen das letzte „Musik im Park“ in dieser Saison statt. Los geht es um 18 Uhr mit der Gruppe X-Status.

X-Status ist eine junge Rockband, die mit großer Besetzung spielt. Alle kommen aus der Umgebung von Bruchhausen-Vilsen. Auf Anregung ihres Lehrers Gerrit Fröh nahmen sie an dem Musikwettbewerb „Rosa“ teil, bei dem sie den dritten Platz belegten. Auf diesen Erfolg hin folgen viele Anfragen und einige Auftritte. Gespielt werden Songs von The Beatles, Nickelback, Mark Knopfler, Slash, Chuck Berry, Led Zeppelin, Lenny Kravitz und den Foo Fighters im Repertoire.

Abgelöst werden die jungen Leute um 19.45 Uhr von Skalinka aus Oldenburg. Diese neunköpfige Gruppe spielt eigene Kompositionen und verschiedene Stile von groovenden Ska über treibende Balkanbeats bis hin zu lateinamerikanischen Rhythmen. „Die gute Laune der Band wärmt das Herz, geht direkt in die Beine und bildet mit ihrer unbeschwernten Lust am Spiel einen würdigen Abschluss der diesjährigen Konzertreihe“, so Jutta Filikowski vom Tourismus-Service Bruchhausen-Vilsen.

Der Eintritt ist frei.

Ihr direkter Draht zur HARKE am Sonntag
Telefon (0 50 21) 966-447
oder per Email unter
eha@dieharke.de

Jazz, Kabarett und Kleinkunst

Abo-Anmeldefrist des Nienburger Kulturwerks endet am 17. August



Zur Einstimmung auf die Weihnachtszeit kommt Der Unglaubliche Heinz wieder nach Nienburg: Am Freitag, 6. Dezember, präsentiert er sein Comedy-Programm „Verschollen im Weihnachtsstollen“.

„Übersinnlose Fähigkeiten“ das Unerklärliche: Der vielfach ausgezeichnete Zauberkünstler, Kabarettist und Comedian entführt das Publikum in die Welt seiner Lieblings-Unerklärlichkeiten. Mit scharfer Zunge und klarem Blick für die Absurditäten des Alltags entschlüsselt er die letzten großen Rätsel der Menschheit.

„Am Pult der Zeit“ ist Marco Tschirpke am 8. November. Sein Motto lautet „Komik nach Noten“. Er besieht die Welt wie andere einen Verkehrsunfall. Und dann greift er ein: mit beiden Händen in die Tasten seines Klaviers, dass es nur so kracht. Er kann es sich leisten, die üblichen

Kabarett-Themen links liegen zu lassen und führt sein Publikum dorthin, wo es Neues zu entdecken gibt: in eine Welt der entzückendsten Pointen aus Weltgeschichte und Jetztzeit.

Nessi Tausendschön lädt am 23. November ein in „Die wunderbare Welt der Amnesie“. Wenn sie die Bühne betritt, geraten die Zuschauer ins Staunen: Diese Energie, mit der sie das Publikum mitnimmt zu Kabarett und Comedy, Musik und großem Theater, zu anarchischem Unsinn und Spielfreude. Nessi Tausendschön ist ein Original, unverwechselbar und charismatisch.

Mit den Mitteln des Chansons

überzeugt Sebastian Krämer am 29. November. Sein literarisches Konzert „Tüpfelhyänen oder die Entmachtung des Üblichen“ ist scharfsinnig, witzig, tiefgründig und schmissig. Wo es Kabarettisten bei launigen Bestandsaufnahmen bewenden lassen, macht Sebastian Krämer Vorschläge: Kinos von außen und Flohmärkte nur noch bei Regen zu besuchen, sich in Fragen des Lebensstils ein Beispiel an den Tüpfelhyänen zu nehmen und in Fragen der Haltung an halbautomatischen Schallplattenspielern.

Zur Einstimmung auf die Weihnachtszeit kommt Der Unglaubliche Heinz wieder nach Nienburg: Am Freitag, 6. Dezember, präsentiert er sein Comedy-Programm „Verschollen im Weihnachtsstollen“. Bei Heinz zuhause singt die Tante unterm Weihnachtsbaum, er schlägt sich mit dem Deko-Wahn seiner Freundin herum und bietet professionelle Krippenbau-Hilfe. Sein Betlehem-Hirtenspiel-Musical treibt auch dem letzten Zuschauer die Lachtränen in die Augen.

Die Abo-Auswahlkarte gibt es in den Nienburger Geschäften und den Geschäftsstellen der Sparkasse sowie im Nienburger Kulturwerk, Mindener Landstraße 20, oder im Internet unter www.nienburger-kulturwerk.de. Das Kulturwerk-Team steht Interessierten unter Telefon (0 50 21) 92 25 80 oder E-Mail info@nienburger-kulturwerk.de zur Verfügung.

Buchtipp der Woche

Anstandsdame nicht erfreut

New York in den Goldenen Zwanzigern: Eine turbulente Metropole voller Leben, Musik, Abenteuer – ein aufregendes Versprechen. Als die 15-jährige Louise aus dem verschlafenen Kansas dorthin reist, um Tänzerin zu werden, geht für sie ein Traum in Erfüllung. Hals über Kopf stürzt sich das neugierige, unkonventionelle Mädchen in diese berauschende Welt – sehr zum Missfallen ihrer Anstandsdame Cora, einer Frau mit traditionellen Wertvorstellungen. Doch hinter Coras korrekter Fassade verbirgt sich ein trauriges Schicksal, von dem niemand ahnt. Die Reise nach New York ist für sie eine Reise in die Vergangenheit.

Astrid Wirtz,
Buchhandlung Leseberg

Laura Moriarty: „Das Schmetterlingsmädchen“, Bastei Lübbe Verlag, 464 Seiten, € 9,99

IN KÜRZE

Heute Kindertag im Eschbachtal

Sulingen. Am heutigen Sonntag lädt die Theatergruppe Eschbachtal in Ohlendorf zum ersten Mal zu einem Kindertag ein. Los geht es um 14 Uhr mit Kinderschminken, Hüpfburg, Seifenblasenspielen, Popcorn, Zuckerwatte, Waffeln und Muffins, Kaffee, Kuchen, Bratwurst und anderem. Um 15 Uhr zeigt das „Futschikato“-Kindertheater das Stück „Ahoi Antonello“, eine wilde und lustige Seeräuber Geschichte mit Musik und vielen Mitmach-Gelegenheiten.

Für Kinder ist der Eintritt frei, Erwachsene zahlen fünf Euro. Weitere Informationen auch unter www.theater-eschbachtal.de.

Unterschiedliche Maltechniken

Nienburg. Ab sofort ist im Kunsthof in der Triemerstraße in Nienburg wieder Kreativität angesagt. An den nächsten vier Montagen werden von 19 bis 21 Uhr unterschiedliche Maltechniken angeboten. Gemalt wird mit Acrylfarben zu den Themen Lasurtechnik, Fließtechnik und Spachteltechnik. Auch Materialcollagen werden in Angriff genommen. An jedem Mittwoch ist der Kunsthof von 9 bis 13 Uhr und von 15 bis 18 Uhr für interessierte Besucher geöffnet. Weitere Informationen auch unter www.kunsthofnienburg.de.

Sonntagskonzert mit „Willis Dorfmusik“

Bruchhausen-Vilsen. „Willis Blasmusik“ gastiert heute um 15 Uhr im Kurpark von Bruchhausen-Vilsen. 25 Musiker aus Borstel und Umgebung haben sich der Blasmusik verschrieben. Das Repertoire beinhaltet vor allem Märsche, Polkas, Walzer und die von Willi Schröder arrangierten Oldies und Hits vergangener Zeiten.

Wechold: Klassik in der Werkhalle

Am 17. August Festkonzert anlässlich der „Schlacht am Weserbogen“ vor 800 Jahren

VON HORST ACHTERMANN

Wechold. Was in Schleswig-Holstein oder Mecklenburg-Vorpommern schon Tradition hat, nämlich klassische Musik in Scheunen und Gutshöfen zu spielen, bringt der Wecholder Unternehmer Bernd Voss jetzt auch nach Wechold. Die „Schlacht am Weserbogen zu Wechold“ vor 800 Jahre ist der Anlass.

„Ich war schon immer der Meinung, klassische Musik in meinen Werkhallen müsste zu machen sein.“ In dieser Überzeugung wurde Bernd Voss von Ulrich Semrau, Dirigent der über 50 Mitglieder aus zehn Nationen umfassenden „Klassischen Philharmonie NordWest“, bestärkt. „Klassische Musik ha-

ben wir schon an etlichen ungewohnten Orten, auch in Autohäusern und Bauernscheunen gespielt, eine super Sache, das hier auch zu machen“, freut sich Ulrich Semrau. Er ist mit seinem von ihm im Jahre 1996 gegründeten Orchester durch seine Konzerte in Hoyas Martinskirche kein Unbekannter in der Region ist.

Ulrich Semrau hat das Programm passend zum Anlass zusammengestellt. Ludwig van Beethovens Ouvertüre „Die Geschichte des Prometheus“ ist „ein fetziger, spritziger Auftakt“. Josef Haydn folgt mit seiner Sinfonie Nr. 103 Es-Dur „mit dem Paukenschlag“. Nach der Pause spielt die Philharmonie NordWest die Sinfonie Nr. 3 Es-Dur „Eroica“ von Ludwig van Beethoven. Der Komponist war zeit-



Bernd Voss (links) ist erstaunt über die Partitur zu Beethovens „Eroica“, die ihm von Ulrich Semrau gezeigt wird.

weise ein Bewunderer Napoleons, „passt gut zum Event“, sagt Ulrich Semrau.

Bernd Voss wird die Halle, in der das Konzert stattfindet mit 450 gepolsterten Sitzen einrichten. „Jeder Ältere sitzt hier gut, es bleibt aber freie Platzwahl“, betont Bernd Voss.

Mit diesem Konzert startet die Philharmonie NordWest in die Wintersaison. Auf Gut Varrel in der Gemeinde Stuhr wird das gleiche Konzert als CD aufgenommen. Der Eintritt in Wechold kostet 19,50 Euro.

Karten sind bei der Sparkasse und Volksbank in Wechold, im Internet unter www.klassischephilharmonie.de (Tickets) und an der Abendkasse zu erhalten. Das Konzert beginnt um 20 Uhr. Einlass ist um 18 Uhr.

Gleich vier Konzerte im Landkreis Nienburg

Niedersächsische Musiktage der Sparkassenstiftung in Hoya, Bad Rehburg und Haßbergen

Nienburg. Die 27. Niedersächsischen Musiktage, finanziert von der Niedersächsischen Sparkassenstiftung, sind mit gleich vier Konzerten zu Gast im Landkreis Nienburg. „Das ist ungewöhnlich viel“, sagte die Intendantin der Veranstaltungsreihe, Katrin Zagrosek. Normalerweise gebe es pro Einzugsbereich einer Sparkasse ein bis zwei Konzerte. „Aber hier sind ja auch sehr schöne Veranstaltungsorte“, bescheinigte sie der Martinskirche in Hoya, der Alten Kapelle in Haßbergen und der Romantik Bad Rehburg.

Die Niedersächsischen Musiktage bieten 70 Konzerte an 30 Tagen, dieses Jahr unter dem

Motto „Freundschaft“. Der Auftakt ist am 7. September, und vier Tage später findet das erste Konzert im Landkreis Nienburg statt.

In der Romantik Bad Rehburg gastieren am Mittwoch, 11. September, um 19.30 Uhr Arianna Savall, Petter Udland Johansen und Miguel Angel mit „Freundschaftsmusik“ oder auch „musikalischen Brückenschlägen“. Katalonien in Spanien und Skandinavien verbinden sie mit traditionellen Melodien, Gesängen und Tänzen. Mitveranstalter des Konzerts ist die Stadt Rehburg-Loccum; der Eintrittspreis beträgt 15 Euro, ermäßigt zehn Euro.

Am Samstag, 14. September, sind „Freunde in der Fremde“ zu Gast im Kulturzentrum Martinskirche in Hoya. Ab 19.30 Uhr bieten das norwegische Multitalent, die Mezzosopranistin Tora Augestad, und ihre nicht minder vielseitigen Kollegen Stian Carstenen (Akkordeon) und Ola Kvernberg (Violine) Kompositionen dreier Exil-Musiker dar: Friedrich Hollaender, Kurt Weill und Hanns Eisler. Der Kulturkreis Grafschaft Hoya ist Mitveranstalter; Karten gibt es für 15 Euro, ermäßigt für zehn Euro.

Gleich zwei Vorstellungen sind dann am Sonntag, 22. September, in der Alten Kapelle in

Haßbergen geplant. Erzählerin Christine Marx wird in die Rollen von Ritter Don Quichotte und seines Dieners Sancho Pansa schlüpfen und Geschichten aus deren aufregendem Leben erzählen.

Das 45-minütige Konzert „Don Quichotte für Kinder“ ist für Zuhörer ab vier Jahren gedacht. Sie sollen darin hören, staunen und mitmachen können. Der Heimatverein Haßbergen tritt als Mitveranstalter auf. Beginn ist jeweils um 14 und 16 Uhr. Der Eintritt kostet zehn Euro, ermäßigt fünf Euro. *sg*

Karten gibt es im Vorverkauf bei der Sparkasse Nienburg.





„Falschgeld“ aussortiert und den Safe „geknackt“

Mit einem Besuch der Sparkasse endete am Mittwoch der Ferienpaß in Heemsen und Rohrsen. Für das Angebot „Bankräuber aufgepasst“ hatten sich am letzten Ferientag noch einmal 20 Kinder angemeldet. Zwei Stunden lang konnten die Mädchen und Jungen Buttons basteln, sich schminken lassen, versuchen, Erbsen zu zerschlagen, die Geldzählmaschine ausprobieren und „Falschgeld“

aussortieren, Geldscheine und Münzen kennenlernen, kleine Rechenaufgaben lösen und – auch sehr zur Freude der drei Betreuerinnen – das Innenleben des Geldautomaten begutachten

und einen dicken Panzerschrank eigenhändig öffnen. Dass am Ende dieses ereignisreichen Nachmittags kein Kind hungrig oder durstig den Heimweg antreten musste, verstand sich für die Kolleginnen und Kollegen um Geschäftsstellenleiterin Laura Uslar und Tobias Fromme von selbst. Es gab nicht nur Apfelschorle und leckere Kaubonbons, sondern auch Bratwurst mit Ketchup...

Videoüberwachung
 Im Sande 6
 31623 Drakenburg
 Tel. (0 50 24) 98 101 15
 www.agt-gruppe.de

Erste Hilfe für Kinder: Viel Spaß beim Ferienpaß

Ein großartiger Erfolg war auch in diesem Jahr der vom DRK Liebenau im Rahmen der Ferienpassaktion organisierte Nachmittag unter dem Motto „Erste Hilfe für Kinder“. Welche Nummer wähle ich, wenn ich Hilfe bei einem Unfall benötige und wie verhalte ich mich in dieser Situation richtig? Die jungen Ersthelfer wussten in einigen Dingen bereits erstaunlich gut Bescheid. Unter Anleitung von versierten Rettungskräften des DRK-Kreisverbandes Nienburg wurde das Anlegen von Pflastern und Verbänden sowie der Einsatz der Rettungsdecke geübt. Gisela Meyer und Kirsten Sieling vom DRK Liebenau lernten gleich



mit und halfen, wenn es bei dem ein oder anderem nicht gleich mit der Verbandstechnik funktionierte. Der Anschauungsunterricht über die Versorgung und den Abtransport einer Verletzten Person erfolgte dann

hautnah für alle im bereitstehenden Rettungswagen. Das Probeliegen war für alle Kids natürlich ein Muss. Für alle Kinder gab es zur Erinnerung an diesen Nachmittag zudem eine Urkunde und ein kleines Präsent.



Zum Schluss gab's eine frisch geräucherte Forelle

Nach dem positiven Feedback, das der Angler-Verein Nienburg für seine Aktion im vergangenen Jahr bekam, hatte Schriftführer Jörg Leuchtenberg die Helfer jetzt erneut zusammengeholt. Und so entstanden auf dem Gelände des Hakenwerder wieder einige Stationen, um den 20 Ferienpassteilnehmern das Angeln und das „Drumherum“ näherzubringen. Der „Wissenspfad“ durch das Teichgebiet mit Informationen über verschiedene Lebewesen in und um die Gewässer fand sogar bei einigen

Spaziergängern regen Anklang. Beim Casting, einem Zielwerfen auf eine besondere Scheibe, hatte so manches Kind seinen ersten Kontakt mit einer Angel. Das Highlight des Tages aber war das Angeln selbst. Unter Aufsicht von Jugendwart Michael Mailand durften die Kinder nun ihre eben erlernten Wurftechniken in die Praxis umsetzen. Tatsächlich wurde so mancher für seine Geduld belohnt. Diese Fänge wurden nach Feststellung der Maßigkeit durch Jugendwart Michael Mailand waidgerecht

getötet. Dass Angler aber auch aktive Naturschützer sind, erfuhren die Kinder beim Zusammenbauen eines Nistkastens. Dort konnte jeder sein handwerkliches Geschick unter Beweis stellen. Später erhielt jedes Ferienpass-Kind sein „architektonisches Meisterwerk“, ebenso wie eine Teilnahmeurkunde mit Gemeinschaftsfoto als Erinnerungsgabe. Und damit auch die Eltern nicht leer ausgingen, bekam jedes Kind noch eine frisch geräucherte Forelle mit auf den Heimweg.

0 % Finanzierung bis zu 36 Monate über unsere Hausbank

Wir halten das, was andere versprechen.

Meyer & Zander

Küchen-Fachmarkt

Immer ganz in Ihrer Nähe

- Nienburg
- Schwarmstedt
- Porta-Westfalica

INKLUSIVE: MARKEN EINBAUGERÄTE-SET

- + EDELSTAHL-BACKOFEN (A)
- + CERANFELD
- + EDELSTAHL-DUNSTHAUBE
- + KÜHLSCHRANK (A++)

Preis-Knaller 2013 2.599,-

INKLUSIVE: MARKEN EINBAUGERÄTE-SET

- + EDELSTAHL-BACKOFEN (A)
- + CERANFELD
- + EDELSTAHL / GLAS-DUNSTHAUBE
- + KÜHLSCHRANK (A++)

Preis-Knaller 2013 4.499,-

INKLUSIVE: MARKEN EINBAUGERÄTE-SET

- + EDELSTAHL-BACKOFEN (A -10%)
- + CERANFELD
- + EDELSTAHL-DUNSTHAUBE
- + KÜHLSCHRANK (A++)

Preis-Knaller 2013 3.999,-

Jetzt NEU: Küchenplanung auf www.kuechenfachmarkt-nienburg.de

Nienburg (Weser)
 Südring 10 • 31582 Nienburg
 Telefon 0 50 21 / 89 42 640
 Telefax 0 50 21 / 89 42 641

Schwarmstedt
 Mönkeberg 6 • 29690 Schwarmstedt
 Telefon 0 50 71 / 96 68 54
 Telefax 0 50 71 / 96 68 55

Porta-Westfalica
 Osterkamp 1 • 32457 Porta-Westfalica
 Telefon 0 57 31 / 15 34 742
 Telefax 0 57 31 / 15 34 967



Aktuelles aus dem Geschäftsleben



Elf junge Menschen aus der Region haben am 1. August 2013 ihre Ausbildung im „freundlichen Autohaus“, in den Standorten Walsrode, Nienburg und Soltau begonnen. Geschäftsführer Gerd Hoyer begrüßte sieben junge Männer, welche sich für die Ausbildung zum Kfz-Mechatroniker und vier weitere junge Menschen, welche sich für eine kaufmännische Ausbildung qualifiziert haben.

Frau Birgit Söder, als personalverantwortliche Führungskraft, hat sich bei der Bewerberauswahl bemüht, für das Unternehmen den richtigen Nachwuchs zu finden, da es der Unternehmensphilosophie entspricht qualifizierte Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter auszubilden, fortzubilden, zu

motivieren und lange im Unternehmen zu halten. Nachdem kürzlich alle Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der fünf Unternehmen zu einem Besuch der „Internationalen Automobilstellung“ in Frankfurt eingeladen wurden, sprach Frau Söder die Einladung auch den jüngsten Auszubildenden aus. Frau Söder betonte, dass an diesem Tag nicht nur die neuesten Automodelle gezeigt und die neueste Technik kennengelernt, sondern auch das gesamte Hoyer Team beschnuppert werden kann. Herr Hoyer betonte, dass er großes Vertrauen in die jungen Menschen setzt. Ehrlichkeit, Neugierde, Becheidenheit und Leistungswille sei gefordert.

8. Kommunale Schulden - Regional- und Einzelergebnisse 8.3 Einheitsgemeinden und Samtgemeindebereiche nach Landkreisen

Schlüssel Nr.	Gebietskörperschaft	Einwohner am 30.06.2011	Stand der Schulden und Verbindlichkeiten insgesamt				Veränderung gegenüber dem Vorjahr
			31.12.2010		31.12.2011		
			1 000 €	€/Einw	1 000 €	€/Einw	
1	2	3	4	5	6		
03256	Landkreis Nienburg (Weser)	123 873	68 775	552,07	70 460	568,81	2,5
032560022022	Nienburg (Weser), Stadt	31 996	43 950	1 371,64	38 503	1 203,37	- 12,4
032560025025	Rehburg-Loccum, Stadt	10 352	12 437	1 192,68	14 148	1 366,69	13,8
032560030030	Steyerberg, Flecken	5 258	25	4,70	20	3,80	- 20,0
032565402	SGB Heemsen	6 157	1 997	326,84	2 243	364,30	12,3
032565405	SGB Liebenau	6 113	3 609	589,32	3 591	587,44	- 0,5
032565406	SGB Marklohe	8 333	2 356	282,05	8 675	1 041,04	x
032565407	SGB Steimbke	7 464	3 070	407,54	3 286	440,25	7,0
032565408	SGB Uchte	15 335	8 048	521,15	8 100	528,20	0,7
032565409	SGB Grafschaft Hoya	17 208	3 330	193,14	3 001	174,40	- 9,9
032565410	SGB Mittelweser	15 657	3 546	221,86	2 789	178,13	- 21,3

Rehburg-Loccum am höchsten verschuldet, Steyerberg kaum

Im Landkreis Nienburg war am 31. Dezember 2011 jede Bürgerin und jeder Bürger im Durchschnitt mit rund 570 Euro verschuldet. Das geht aus der aktuellen Statistik hervor, die der Flecken Steyerberg der Redaktion übermittelt hatte. Nicht ohne Grund: Steyerberg ist so gut wie

schuldenfrei, jeder Bürger steht lediglich mit 3,80 Euro in der Kreide. Mit rund 1400 Euro am höchsten verschuldet sind die Einwohner der Stadt Rehburg-Loccum, gefolgt von den Nienburgern mit rund 1200 und den Marklohern mit gut 1000 Euro. Wie aus der Statistik

außerdem hervorgeht, war der Flecken Weltmeister im Sparen. Die Kommune hatte ihre Schulden im Vergleich zum Vorjahr um 20 Prozent reduziert. Aber auch Nienburg war recht sparsam. Dort verringerten sich die Schulden um mehr als zwölf Prozent. Und auch die Samtge-

meinde Mittelweser – ein Zusammenschluss der Gemeinden Stolzenau und Landesbergen – steht mit über 21 Prozent gut da. Möglicherweise konnten die Ausgaben dort durch die kürzlich erfolgte Fusion so deutlich gesenkt werden.

eha

PrimaKlima in der Schule

Schulwettbewerb der BioenergieRegion Weserbergland plus geht in die Verlängerung



Am 1. August 1968 hat Herr Hermann Mues seine Ausbildung im Autohaus Fiegler, vormals Autohaus Witte, in Stolzenau begonnen. 20 Jahre war er in der Buchhaltung tätig, bevor er 1988 die Leitung des Ersatzteillagers übernommen hat. Bis heute ist er hier in leitender Position tätig und verantwortlich für den gesamten Ersatzteil-Einkauf und die Lagerverwaltung. Das Unternehmer-Ehepaar Fiegler leitet seit nunmehr 25 Jahren die Geschicke des Autohauses. Roswitha Fiegler ist seit dem 1. August 1988 als kaufmännische Leiterin in der Buchhaltung tätig und Andreas Fiegler als Geschäftsführer. In einer Feierstunde mit der gesamten Belegschaft wurde Herr Mues für seine langjährige zuverlässige Mitarbeit besonders gedankt und gewürdigt.

Mercedes-Benz
Jahreswagen
Wir erfüllen gern Ihre Wünsche!

Autohaus Andreas Fiegler
GmbH & Co. KG
Autorisierter Mercedes-Benz-Service und Vermittlung
Große Brinkstraße 1 • 31592 Stolzenau
Telefon (057 61) 9209-0
www.fiegler-jahreswagen.de

Landkreis. Die Bewerbungsfrist für den Schulwettbewerb „PrimaKlima Weserbergland plus“ wird bis zum 23. August verlängert. Viele Schulen, die gerne an dem Wettbewerb teilnehmen möchten, haben signalisiert, dass sie aufgrund des kurzen Schuljahres und der damit verbundenen Arbeitsdichte die Bewerbungsfrist bis zum 31. Mai nicht einhalten konnten. Aus diesem Grund hat sich die Projektleitung entschlossen, die Antragsfrist für „PrimaKlima Weserbergland plus“ zu verlängern. „Wir werden die Gewinner des Schulwettbewerbs im Rah-

men der Umwelttage Weserbergland 2013, die vom 15. bis 22. September in Hameln stattfinden, mit wertvollen Preisen prämiieren“, berichtet Projektleiter Hans-Jürgen Hesse. Im Zeichen der Energiewende sind das Engagement und die Kreativität von Jugendlichen besonders gefragt und wertvoll für unsere Zukunft. Erfahrungen haben bewiesen: Bis zu 15 Prozent Energieeinsparungen sind allein durch Verhaltensänderung der Nutzer und kleinere handwerkliche Maßnahmen erreichbar. Deshalb soll der bewusste Umgang mit Energie in Schulen gefördert werden.

„Der Phantasie sind in der Umsetzung keine Grenzen gesetzt. Dabei kann es sich beispielsweise um Einzelaktionen in der Schule oder auf dem Schulgelände, um kleine Theatersketches, um AG-Aktivitäten oder Unterrichtseinheiten zum Thema Klimaschutz und Klimawandel handeln“, erläutert Frank Segin, Klimaschutzmanager Nienburg/Weser. „Auch Ergebnisse oder Zwischenanalysen längerfristiger Aktivitäten können eingereicht werden.“ Inhaltlich sind Beiträge aus den Bereichen Energieerzeugung, Energieeinsparung, -nutzung und -umwandlung, Regenerative

Energien, Mobilität, Naturschutz und Ernährung gefragt. Der Schulwettbewerb wird mit Partnern zeitgleich in allen REK plus-Landkreisen (Hameln-Pyrmont, Holzwinden, Nienburg/Weser und Schaumburg) durchgeführt. Teilnehmen können alle Schultypen und Klassenstufen aus diesen Landkreisen. Von jeder Schule können bis zu drei Wettbewerbsbeiträge eingereicht werden. **DH**

Weitere Informationen und das Anmeldeformular gibt es im Internet unter der Adresse www.bioenergie-weserbergland-plus.de.



Spannender Kindererlebnistag beim MTV Nienburg

Zum Ende der Sommerferien luden im Rahmen des Ferienpasses die Betreuer der MTV Kinder- und Jugendsparte zur großen Abenteuerfahrt ein. Rund 30 Kinder waren diesem Ruf gefolgt und hatten ihr Nachtquartier in der oberen Triftweghalle am Nordtorstriftweg aufgeschlagen. Gestartet wurde am späten Nachmittag mit Sport und Spiel. Ein Kletterparcours, Ballspiele sowie Inliner und Waveboard fahren konnten ausprobiert werden. Kurz darauf stand eine aufwen-

dig ausgearbeitete Geocaching-tour auf dem Programm. Sie führte die Teilnehmer kreuz und quer durch die ganze Innenstadt mit Stationen am Hafen, der Weser und natürlich an der Altstadtgasse, wo die Kinder Badminton ausprobieren konnten, und dem Stadion, wo vielfältige Leichtathletikdisziplinen sowie Geschicklichkeits- und Koordinationübungen zu bewältigen waren. Nach dem Abendbrot war Hallenkino-Programm. Eine große Leinwand war aufgestellt, und alle machten es sich bei

ihren Schlafplätzen gemütlich. Es dauerte nicht lange, bis alle zufrieden, aber kaputt vom Tag einschlummerten. Sogar das nächtliche Gewitter wurden von fast allen Kinder verschlafen. Nach dem Frühstück wurde noch in der Turnhalle getobt, bis dann die Eltern ihre Kinder wieder abholten. Aufgrund des überaus positiven Feedbacks von allen Seiten wurde angeregt, diesen tollen Kindererlebnistag zu einer festen Institution im MTV-Kinderferienprogramm werden zu lassen.

IN KÜRZE

Beermann morgen bei CDU-Senioren

Nienburg. Die nächste Monatsversammlung der CDU-Senioren-Union findet am morgigen Montag um 15 Uhr im Hotel „Weserschloßchen“ in Nienburg statt. Maik Beermann wird über seine Ziele als Bundestagskandidat informieren. Gäste sind willkommen.

Ostfriesland Thema beim Seniorentreff

Nienburg. Auch im August geht es weiter mit dem regelmäßigen Seniorentreff im Nienburger Museum. Thema am Mittwoch, dem 14. August, um 15 Uhr im Quaat-Faslem-Haus ist Ostfriesland mit besonderer Berücksichtigung der Wasserwirtschaft in den Mooren und an der Küste. Menschen können dort im niedrig gelegenen Gebiet eben nur leben, wenn sie hohe Aufwendungen für technische Anlagen schaffen, um die Flächen besiedeln und bewirtschaften zu können. Referent ist Museumsleiter Dr. Eilert Ommen. Um Anmeldung unter Telefon 0 50 21/1 24 62 wird gebeten.

GESUNDHEIT IST EIN MENSCHENRECHT
Deshalb hilft **ÄRZTE OHNE GRENZEN** in rund 60 Ländern Menschen in Not – ungeachtet ihrer Hautfarbe, Religion oder politischen Überzeugung.

HELFEN SIE MIT!
ÄRZTE OHNE GRENZEN e.V. • Am Köllnischen Park 1
10179 Berlin • www.aerzte-ohne-grenzen.de

Spendenkonto 97 0 97
Bank für Sozialwirtschaft • BLZ 370 205 00

MEDECINS SANS FRONTIERES
ÄRZTE OHNE GRENZEN e.V.

Bitte schicken Sie mir unverbindlich Informationen
 über **ÄRZTE OHNE GRENZEN**
 zu Spendenmöglichkeiten
 für einen Projekteinsatz

Name: _____
 Anschrift: _____
 E-Mail: _____



verd.di-Chef in Nienburg

Nienburg. 2,1 Millionen Mitglieder hat die Vereinte Dienstleistungsgewerkschaft (Kurzname: ver.di), am Dienstag, 13. August, kommt ihr Vorsitzender, Frank Bsirske, nach Nienburg. Auf Einladung des heimischen Bundestagsabgeordneten Sebastian Edathy (SPD) spricht Bsirske um 16.30 Uhr im „Restaurant am Bürgerpark“ (Hannoversche Straße 73) über das Thema „Soziale Gerechtigkeit statt Kahl-schlag“. Gemeinsam mit dem Publikum und Sebastian Edathy will Bsirske über die Herausforderungen der Finanz- und Wirtschaftskrise diskutieren.

Edathy: „Die derzeitige Finanz- und Wirtschaftskrise bestimmt seit Monaten politisches Handeln und die öffentliche Aufmerksamkeit. Die Krise darf jedoch kein Rechtfertigungsgrund für einen sozialen Kahl-schlag sein. Wegweisende Projekte wie die Einführung eines gesetzlichen Mindestlohns, die Stärkung der betrieblichen Mitbestimmung, die solidarische Bürgerversicherung und die Jobinitiativen für ältere Arbeitnehmerinnen und Arbeitnehmer dürfen nicht auf Eis gelegt werden. Im Gegenteil.“

„Märkte, vor allem Finanzmärkte, bräuchten Regeln, die das Gemeinwohl sichern und verhindern, dass die Demokratie der Welt von Banken und Börsen erpressbar gemacht würden. Eine neubegründete Soziale Marktwirtschaft könne hingegen wieder zum weltweit erfolgreichen Beispiel für wirtschaftlichen Erfolg, soziale Sicherheit und ökologische Nachhaltigkeit werden.“

Welche Konsequenzen die wirtschaftliche Entwicklung für Arbeitnehmerinnen und Arbeitnehmer in Deutschland haben kann und welche Wege aus der Krise führen können, ohne die soziale Gerechtigkeit aus den Augen zu verlieren, das ist Thema der Veranstaltung mit dem ver.di-Bundesvorsitzenden.

Alle interessierten Bürgerinnen und Bürger sind zur Teilnahme eingeladen.

IN KÜRZE

Flohmarkt „Rund ums Kind“ in Linsburg

Linsburg. Der Verein zur Förderung des Kindergartens „Meilenstein“ lädt am Sonntag, dem 25. August, von 14 bis 16:30 Uhr zu einem Flohmarkt „Rund ums Kind“ in die Linsburger Sporthalle ein. Verkauft werden gut erhaltene Kinderbekleidung, Spielsachen, Kinderwagen, Autositze, Umstandsmode und anderes. Anbieter, die einen Standplatz haben möchten, werden gebeten, sich bis zum 23. August bei Jessica Wenzel, Telefon 05027/949699, oder Indra Kappe, Telefon 05027/900567, anzumelden. Die Standgebühr beträgt einen selbstgebackenen Kuchen und fünf Euro..

Kaffee und Kuchen in der „Olen Schöne“

Drakenburg. Die »Ole Schöne« in Drakenburg ist am heutigen Sonntag von 14 bis 17 Uhr zum Kaffeetrinken geöffnet.

Heute musikalischer Gottesdienst

Husum. Die Kirchengemeinde Husum lädt heute um 17 Uhr ein zu einem musikalischen Gottesdienst mit dem Nienburger Kammermusik-Ensemble „Ritter von Baross und Freunde“ ein.

Viel mehr als nur grillen...

SoVD-Kreisverband Nienburg hat für seine Mitglieder allein 2012 684 000 Euro erstritten

VON EDDA HAGEBÖLLING

Nienburg. Grillnachmittage, Tagesausflüge, mehrtägige Urlaubsreisen. Man könnte meinen, der Sozialverband Deutschland (SoVD) wäre ein fröhlicher Zusammenschluss von Menschen, die gerne Zeit miteinander verbringen. Ist er auch. Aber er ist noch viel mehr. Allein im Jahr 2012 hat Alexander Witt, hauptamtlicher Geschäftsstellenleiter des SoVD-Kreisverbandes Nienburg mit seinen rund 4450 Mitgliedern in insgesamt 18 Ortsverbänden, 684000 Euro erstritten. Geld, das der Rentenversicherer, die Krankenkasse, die Berufsgenossenschaft oder das Jobcenter den Mitgliedern sonst womöglich vorenthalten hätte.

Soziale Gerechtigkeit

Der SoVD versteht sich als eine gemeinnützige Organisation, die sich für soziale Gerechtigkeit einsetzt, parteipolitisch und konfessionell nicht gebunden ist und darum Gespräche mit allen politischen Organisationen führt.

Die Geschäftsstelle des SoVD-Kreisverbandes Nienburg befindet sich in der Moltkestraße 11. Der Sozialrechtsexperte Alexander Witt ist dort unter 05021/921630 oder alexander.witt@sovd-nienburg.de zu erreichen. Montags von 9 bis 12 Uhr können Ratsuchende ohne Termin in die Geschäftsstelle kommen. In der Regel machen 20 bis 25 Mitglieder aus allen Teilen des Kreises Nienburg von diesem Angebot Gebrauch. Wer einen gesonderten Termin benötigt, bekommt ihn innerhalb von drei Wochen. Einzige Bedingung: man muss Mitglied im SoVD sein.

Der monatliche Beitrag für ein Einzelmitglied beträgt fünf Euro. Soll ein Antrag beispielsweise an den Rentenversicherer gestellt werden, kostet das noch einmal zehn Euro, für einen Widerspruch berechnet der SoVD 50 Euro, für eine Klage 100



Zu tun gibt's genug für SoVD-Geschäftsstellenleiter Alexander Witt (links) und die Vorstandsmitglieder Erika Heine und Berthold Lühr. Der hauptamtlich tätige Jurist hat für die Mitglieder des SoVD-Kreisverbandes Nienburg allein im Jahr 2012 684 000 Euro erstritten, und auch die ehrenamtliche Kreisvorsitzende und der ehrenamtliche Kassenwart kümmern sich um das Wohl der 4 450 Mitglieder. Hageböiling(2)

Euro.

Wöchentliche Telefonanrufe

In 46 Prozent aller Verfahren geht es um die Rente, in 41 Prozent um Schwerbehinderung. Auf ALG II und die Berufsgenossenschaft entfallen jeweils vier Prozent, auf die Krankenkasse drei und auf die Pflegeversicherung zwei Prozent. Zunehmend zu schaffen machen den Mitgliedern die Krankenkassen. „Gerade bei psychisch Kranken ist das die Hölle, wenn die Mitarbeiter der Krankenkassen vier bis sechs Wochen nach Krankenschreibung damit beginnen, die Versicherten mit Telefonanrufen zu belästigen“, so Alexander Witt. Er empfiehlt in solchen Fällen, in aller Ruhe an den behandelnden Arzt zu verweisen.

Ein großes Problem besteht nach Auskunft des Juristen auch darin, dass sich Verfahren immer länger hinziehen. „Es kommt durchaus vor, dass Menschen, die Erwerbsunfähigkeit geworden sind, vorübergehend in die Armut abrutschen, obwohl ihnen die gesetzlichen Leistungen zustehen“, so der Sozialrechtler. Andererseits wird

längst nicht immer ein Verfahren oder eine Klage erforderlich. Witt: „Zum Glück kann ich häufig am Telefon schon aufzeigen, was zu tun ist, wenn beispielsweise ein Mitglied aus der Reha zurückkommt, eigentlich noch einen Arbeitsvertrag hat, in seinem alten Beruf jedoch nicht mehr arbeiten kann.“

Mitglieder werden jünger

Immer dienstags kommt auch Erika Heine in die Geschäftsstelle. Die Bad Nenndorferin ist seit fünf Jahren ehrenamtliche Vorsitzende des SoVD-Kreisverbandes Nienburg. Zusammen mit ihrer Stellvertreterin Annlis Schöps, Kassenwart Berthold Lühr und weiteren engagierten Vorstandsmitgliedern hält sie den Kontakt zu den insgesamt 18 Ortsverbänden von Hoya bis Diepenau und von Rodewald bis Münchhafen. Und trägt so dazu bei, dass das eingangs beschriebene aktive Vereinsleben nicht zu kurz kommt.

„Wir sind ein gutes Team,“ betont die Vorsitzende. Zusätzlich sorgt sie dafür, dass der SoVD auch in der Öffentlichkeit wahr-

genommen wird.

Am 31. August ist auf dem Wochenmarkt beispielsweise eine Aktion zum Thema „Inklusion“ geplant. Am 14. September nimmt der SoVD am Lungentag im Nienburger Krankenhaus teil. Und auch die Seniorenmesse des Landkreises ist ein fester Programmpunkt.

Apropos Seniorenmesse: die Mitglieder werden immer jünger. Waren sie noch vor Jahren 60 bis 65, als sie dem SoVD beitraten, sind sie heute 50 bis 55. Demnächst soll sogar eine Jugendgruppe gegründet werden.

IN KÜRZE

SoVD Heemsen lädt zum Grillen ein

Heemsen. Der SoVD Heemsen lädt am 17. August um 16 Uhr zu einem Grillnachmittag am Schafstall in Haßbergen ein. Anmeldungen nehmen bis zum 11. August Horst Nauck, Telefon 05024/1484, Manfred Arend, Telefon 05024/8551, und Erika Seidel, Telefon 05024/8542, entgegen.

Aktion gegen Falschparker

Nienburg. Der Sozialverband Deutschland (SoVD) in Nienburg nimmt sich Falschparker vor. Wer in Zukunft unberechtigt auf Behindertenparkplätzen steht, muss damit rechnen, Post an der Windschutzscheibe vorzufinden. „Sie haben meinen Parkplatz. Wollen Sie auch meine Behinderung?“ steht auf den postkartengroßen Zetteln, die kostenlos im SoVD-Beratungszentrum erhältlich sind. Auf der Rückseite bittet der Verband um Verständnis dafür, warum Behindertenparkplätze wirklich ausschließlich für Menschen mit Handicap benötigt werden.

„Rollstuhlfahrer müssen mobil bleiben können. Das geht nur mit Auto“, weiß auch Kreisvorsitzende Erika Heine. Nur so sei eine gleichberechtigte Teilhabe am gesellschaftlichen Leben machbar, ergänzt sie. Die Karte gibt es beim SoVD-Beratungszentrum Nienburg, Moltkestraße 11.

block
Busreisen

Tagesfahrten 2013

Papenburg entdecken
17.08.2013
inkl. Meyer-Werft, Mittagessen und Stadtrundfahrt **55,00 €**

Internationale Gartenausstellung in Hamburg
24.08.2013
in 80 Gärten um die Welt **45,00 €**

Zur Apfelernte ins Alte Land
28.08.2013
inkl. Fleetkahnfahrt, Mittagessen, Rundfahrt, Kaffeetrinken **56,00 €**

Ein schöner Tag an der Nordseeküste Duhnen
31.08.2013
inkl. Wattwagenfahrt nach Neuwerk **59,50 €**

Erlebnis Büttenwarder
21.09.2013
inkl. Führung, Mittagessen und Kaffeetrinken **56,00 €**

Reiseprogramm 2013:
Preise p. Person im DZ mit HP inkl. u. a.:

4 Tage Kappeln
„Auf den Spuren des Landarztes“, inkl. Reiseleitung zu den verschiedenen Drehorten, Stadtführungen 29.08.–01.09.2013 **455,00 €**

4 Tage Vier Städte – Drei Länder – Ein Bett!
inkl. Stadtführungen 13.–16.09.2013 **375,00 €**

3 Tage Clubtour Wallonie-Lüttich
inkl. Besichtigung Brauerei, Ausflug Lüttich, Bootsfahrt, Chocولاتerie ... 27.–29.09.2013 **285,00 €**

3 Tage romantisches Heidelberg
Stadtführung, Neckar-Schiffahrt, Eintritt Schlossgarten Schwetzingen 30.09.–02.10.2013 **285,00 €**

8 Tage Naturerlebnis Südtirol
Rundfahrten, Candle-Light-Dinner, Eintritt in die Gärten von Schloss Trauttmansdorff 06.–13.10.2013 **659,00 €**

3 Tage Mainz
inkl. Reiseleiter, Schiffahrt zu den Mittelrhein-Lichtern 18.10.–20.10.2013 **299,00 €**

Ausführliche Fahrtverläufe im Internet oder fordern Sie unseren Reisekatalog an!

Tel. (0 50 27) 3 49
www.blockbusreisen.de

Rechtsextremismus erkennen

WABE lädt ein zu : Kitas, Schule und Jugendtreffs im Fokus der rechten Szene?

Nienburg. Insbesondere durch den erfolgreichen Widerstand von Eltern in Lüneburg gegen den Einsatz einer Erzieherin mit rechtsextremen Hintergrund in einer städtischen Einrichtung wurde in diesem Jahr die Aktualität und Brisanz des Themas noch einmal verdeutlicht. Deshalb bieten das Niedersächsische Beratungsnetzwerk gegen Rechtsextremismus beim Landespräventionsrat, die VHS Nienburg und das Weser-Aller-Bündnis: Engagiert für Demokratie & Zivilcourage (WABE) gemeinsam am 24. September in von 13 bis 17 Uhr in der VHS Nienburg ein aktuelles Fortbildungsangebot für Pädagoginnen und Pädagogen aus verschiedenen Arbeitsfeldern an.

Laut Experten versuchen Rechtsextreme vermehrt und gezielt, ihren Einfluss im Bereich von Kindertagesstätten, Schulen und Jugendeinrichtungen auszubauen, um schon bei der frühkindlichen Erziehung ihre menschenverachtenden Ideologien zu verbreiten. Hierzu werden einerseits Frauen aus dem neonazistischen Umfeld aufgefordert, den Beruf der Erzieherin zu erlernen, anderer-

seits gibt es vermehrt Eltern, die über ihr „soziales Engagement“ versuchen, die Akzeptanz ihrer rassistischen Ideologie zu steigern. Pädagoginnen und Pädagogen sind hier in besonderer Weise gefordert.

Sie sollten in der Lage sein, rechtsextreme Gesinnungen frühzeitig zu erkennen, einzuschätzen und angemessen darauf zu reagieren. Da das Klischee vom kahlgeschorenen Skinhead, der Springerstiefel und Bomberjacke trägt, nicht mehr durchgehend zutrifft, sind rechtsextreme Bestrebungen in der Regel schwer zu erkennen. Auch eindeutige braune Parolen werden von Aktivisten oftmals nicht mehr offen geäußert und müssen somit entschlüsselt werden. In diesem Zusammenhang erscheint eine Sensibilisierung für diese Thematik sinnvoll. Hierdurch wird ein bewusster Umgang mit Rechtsextremismus erlernt. Der Vortrag unterstützt Pädagoginnen und Pädagogen darin, Rechtsextremismus zu erkennen und einzuschätzen. Der Umgang mit Rechtsextremismus und individuelle Handlungsmöglichkeiten werden diskutiert.

Anmeldungen können bis zum 16. September bei der Volkshochschule Nienburg unter E-Mail vhs@kreis-ni.de oder Fax

05021-967-639 oder bei WABE per E-Mail unter info@wabe-info.de oder per Fax unter 04231-676235 erfolgen.

Auf alles **20%!**

Super-Aktionswochen

Ab sofort bis Sonntag, 25. August 2013

In allen Abteilungen wie **Parfümerie**, Schädlingsbekämpfung, Zoo, Haushalt, Neuform, Reformwaren, Foto, Drogerie

Gönnen Sie sich einen Hauch von Luxus!

Drogerie & Parfümerie **Hellwig**

Stolzenau · Tel. (0 57 61) 1000 · Lange Straße 11

Die ersten Jungstörche sammeln sich bereits

Dr. Reinhard Löhmer legt Bilanz für 2013 vor: Vögel litten unter dem Wetter / Neun Paare ohne Nachwuchs

Landkreis. Die Jungstörche der frühen Brüter, insbesondere im Nordkreis haben bereits vor gut drei Wochen die Nester verlassen und sammeln sich schon für den Wegzug. Die Ende Mai/Anfang Juni geschlüpften Jungen sind dagegen jetzt dabei, unter der Obhut der Eltern die Nahrungssuche im Gelände und das Fliegen zu trainieren, um dann Mitte August ihr Geburtsgebiet ebenfalls in Richtung Süden zu verlassen. Die Eltern folgen erst Anfang September. Das geht aus der Bilanz von Dr. Reinhard Löhmer für das Storchjahr 2013 hervor.

Westziehende Störche

Die Mehrzahl der „Westzieher“ fliegt heute nicht mehr über Gibraltar hinaus nach Westafri-

ka, sondern überwintert in Spanien oder auch schon im südfranzösischen Raum. Diese Störche kommen wegen der geringeren Distanz zum Brutort früher zurück.

In diesem Jahr sind die ersten Störche Mitte Februar eingetroffen. Der erste Storch wurde am 17. Februar in Schweringen gesichtet. Zwischen dem 3. und 17. März trafen dann die restlichen Westzieher ein.

Sie sind trotz Kälte und Schnee gegen den kalten Nordostwind gezogen und haben nicht pausiert, wie es die nordischen Gänse und Kraniche getan haben. Bis Mitte März waren fast 50 Prozent aller

Brutstörche auf ihren Nestern. Bei der kalten Witterung hatten sie allerdings große Schwierigkeiten, ausreichend Futter zu finden.

Ostziehende Störche

Die Rückkehr der „Ostzieher“, deren Zugweg über den Bosphorus und den Vorderen Orient ins östliche Afrika führt, erfolgte in diesem Jahr von Ende März bis Ende April.

Anfang Mai waren 29 Nester im Landkreis besetzt – fünf Paare mehr als 2012. Der rasante Zuwachs an Brutpaaren entspricht dem Trend der Weststörche im mittleren und westlichen Europa insgesamt. Im benachbarten Landkreis Minden Lübbecke war er schon ein bis zwei Jahre früher zu beobachten.

Die ostziehende Population stagniert hingegen in ihrem Bestand oder ist sogar rückläufig. In Mecklenburg-Vorpommern und Brandenburg gibt es zum Teil ein Minus von 30 Prozent.



Dr. Reinhard Löhmer.

Die Zunahme an Westziehern basiert wohl zum einen auf ge-

ringeren Verlusten im Winterquartier bzw. auf den kürzer gewordenen Zugwegen. Daneben gibt es aber auch Veränderungen in den biologischen Abläufen. Noch vor zehn Jahren galt, dass jüngere Störche im Sommer im afrikanischen oder mediterranen Raum verbleiben. Sie kamen erst mit Eintritt der Geschlechtsreife im 3. bis 5. Lebensjahr in ihre Geburtsgebiete zurück. Heute kehren in wachsendem Maße Zweijährige bereits im April zurück. Einige von ihnen brüten dann auch schon, andere bilden sogenannte „Verlobungspaare“, die ein Nest besetzen, aber noch keine Eier legen – so z.B. in Hoya und Raddesdorf-Kreuzkrug. Andere wiederum treten als Störer auf oder halten sich einzeln oder in kleineren bzw. größeren Verbänden bei uns den Sommer über auf.

heftige Kämpfe gegeben. In Landesbergen-Leese wurde ein Brutstorch schwer verletzt und musste eingeschlafert werden. Die Brut ging verloren.

Grundsätzlich entscheiden über den Bruterfolg das saisonale Futterangebot, die Witterung und vor allem auch die biologische Fitness (Bruterfahrung) der Eltern.

Das Nahrungsangebot war in diesem Jahr sehr gut. Weniger gut war das Wetter vor allem Ende Mai mit der mehrtägigen Nässe und Nachttemperaturen deutlich unter +10 °C. Das hat in diesem Jahr den exponierten sitzenden Nesthockern schwer zu schaffen gemacht.

Betroffen waren vor allem die frühen Brüter. Totalverluste durch die Witterung gab es in Kroge, Landesbergen, Düdinghausen und Schamerloh.

Insgesamt blieben neun Paare (31 Prozent) im Landkreis ohne Bruterfolg. Das ist ein schlechtes Ergebnis, so Löhmer.

Die Ende Mai/Anfang Juni geschlüpften Jungen konnten von den Eltern aufgrund ihrer geringeren Körpergröße besser geschützt werden. Bei diesen Paaren war der Bruterfolg besser. Dennoch gab es nur zwei Paare mit drei Jungen (Lemke, Uchte).

Insgesamt sind 38 Junge ausgeflogen – die gleiche Anzahl wie im Vorjahr.

Bezogen auf alle Nester sind damit nur 1,31 Junge pro Paar aufgewachsen. Das ist ein Wert, der deutlich unter dem langjährigen Mittel von 1,8 liegt. Die Witterung hat einen besseren Bruterfolg nicht zugelassen, so Löhmer abschließend.

Brutverlauf

Die früh heimkehrenden Westzieher haben teilweise trotz Kälte und Schnee schon Anfang April mit der Brut begonnen. Entsprechend früh sind dort nach 30 bis 32 Tagen Anfang Mai die ersten Jungen geschlüpft – zu einem Zeitpunkt, als in anderen Nestern gerade erst Eier gelegt worden sind oder die Familiengründung vollzogen wurde.

Neugründungen bzw. Wiederbesetzungen nach längerer Pause hat es gegeben in Hoya, Haßbergen, Kreuzkrug, Anemolter und in Schamerloh.

Im April und Mai hat es an vielen Nestern zum Teil sehr

Gemeinsames Straßenfest

Stöckse und Wenden laden ein

Stöckse/Wenden. Unter dem Motto „Eine Gemeinde, zwei Dörfer, ein Fest“ lädt das Festkomitee aus Gemeindepolitikern und Vereinsmitgliedern am kommenden Sonnabend, 17. August, zu einem gemeinsamen Straßenfest der Dörfer Stöckse und Wenden ein.

Nahezu alle Vereine aus beiden Dörfern haben ein vielseitiges Programm vorbereitet. Auf rund 350 Metern abgesperrter Straße von der Ahrbecker Mühle in Richtung Stöckse wird sich ab 9 Uhr morgens ein Flohmarkt erstrecken, an dem sich Flohmarktbesuchern unter info@stoecksestrassenfest.de anmelden können.

In den Tag starten können die Gäste mit einem Frühstück bei der Mühle. Sie steht darüber hinaus für Besichtigungen und eine Kaffeefahrt zur Verfügung.

Das vielfältige Programm sieht folgende Attraktionen vor: Maislabyrinth vom Heimatverein Wenden und der Alten Schule Stöckse, Torwandschießen und Sportquiz des Sportvereins Stöckse, Dart-, Dosenwerfen und Fotoausstellung der Schützenvereine Stöckse und Wenden sowie eine Karaoke-Show der Freilichtbühne Stöckse. Selbstverständlich dürfen auch die Vorführungen der Ortsfeuerwehren aus Wenden und Stöckse nicht fehlen.

Die Circle-L-Ranch wird mit Quarter-Horse-Vorführungen das Kinderherz und das vieler

Erwachsener höher schlagen lassen, und der Verein Enduro- und Trialsport Hanlax wartet mit einer Enduro Trophy „Wenden around“ auf, zu der man sich ab sofort auf der Internetseite des Heimatvereins Wenden weiter informieren oder auch anmelden kann.

Stöckses Bürgermeister Dieter Vehrenkamp wird um 15 Uhr bei der Mühle erwartet, um die Grußworte des Rates zu überbringen möchte.

Tagsüber wird das Publikum mit Musik der Feuerwehrkapelle Wenden und einem Spielmannszug unterhalten. Den Abschluss des Straßenfestes bildet dann ein Musikpaket auf der Hauptbühne. Den Startschuss dazu gibt ab 18 Uhr Discjockey Markus Heine, auf den ab 19 Uhr die Gruppe „Déjà vu“ aus Rodewald folgt.

Siegerehrungen sowie Zumba und orientischer Tanz von der Tanzgruppe Jawharra runden das Programm ab, bevor das Highlight des Abends ab 22 Uhr mit der Gruppe Scott Johnsen folgt. Das Repertoire der beiden Lokalmatadore Eckhard Twachtmann aus Wenden und Jörn Rode aus Stöckse umfasst neben einer Auswahl von „All Time-Favourites“ die besten AC/DC-Songs der 70er bis heute.

Ab 24 Uhr bis in die frühen Morgenstunden unterhält die Gäste dann noch einmal DJ Markus Heine.

ANZEIGEN SPEZIAL

Noch größer, schöner und attraktiver

Café der Bäckerei Vatter an der Langen Straße 79 wurde erweitert

Nienburg. Das Café der Bäckerei Vatter an der Langen Straße 79 ist nun noch größer, schöner und attraktiver. Mitte September 2008 eröffnete die Filiale in Nienburgs Innenstadt. Mit großem Erfolg, denn in den vergangenen knapp fünf Jahren hat sich das Café mit Bäckerei und Konditorei als kulinarischer Treffpunkt für Jung und Alt etabliert.

Das gemütliche Wohlfühlambiente, die qualitativ hochwertig



adler & partner GmbH
Ladeneinrichtungen
kreativ planen und
erfolgreich umsetzen

Tel. 0 61 22 / 53 01 - 0
Fax 0 61 22 / 53 01 - 19

www.adler-partner.de

D-65719 Hofheim-Wallau
Nassaustraße 30

hergestellten Backwaren und der qualifizierte, zuvorkommende Service – das zeichnet das Café der Bäckerei Vatter aus. „Mit der Erweiterung haben wir nun viel mehr Platz für unsere Gäste und unsere Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter“, erklärt Inhaber und Senior-Chef Eckehard Vatter. Der Bäckermeister betont, dass bei der Umsetzung der Baumaßnahme die Kooperation mit den beiden Vermietern sowie dem Bauamt reibungslos und sehr positiv verlief. Hinzugekommen ist die Ladenfläche des ehemaligen Wissmach-Bekleidungsgeschäftes an der Langen Straße 77.

Um die beiden Einheiten zu verbinden, wurden die Häuserwände zwischen den einzelnen Gebäuden entfernt, so dass nun der Verkaufsbereich mit Tresen noch großzügiger ist.

Neben dem Außer-Haus-Verkauf von Brot, Brötchen, Konditorei-Spezialitäten, Snacks sowie heißen und kalten Getränken bietet das barrierefreie Café ein stilvolles Interieur, das zum Verweilen und Genießen einlädt. Neben einer facettenreichen Auswahl an klassischen Frühstücksvariationen, die den ganzen Tag über angeboten werden, gibt es selbst-



Das Team des Cafés der Bäckerei Vatter in dem neuen, großzügigen Tresenbereich.

verständlich auch belegte Brötchen, Snacks wie Strammer Max oder Rührei, gefüllte Teigtaschen sowie diese Woche im Angebot der „Vatter-Burger“.

Die große Auswahl an Kuchen-spezialitäten lässt keine Wünsche offen. Frische und traditionelle Handwerkskunst stehen an oberster Stelle. „Für unsere Brote und Brötchen verarbeiten wir insgesamt fünf unterschiedliche Natursauerteige, die täglich frisch angesetzt werden. Unsere Produkte beinhalten keine Konservierungsstoffe. Und bei den Konditorei-Spezialitäten kommt beispielsweise nur echte Kuvertüre und keine Fettglasur zum Einsatz“, unterstreicht Eckehard Vatter. Regionalität ist ebenfalls von besonderer Wichtigkeit. Die Zutaten wie Mehl, Milch oder Sahne kommen aus der Region um den Stammsitz in Buchholz/Aller.

Ehefrau und Senior-Chefin Cornelia Vatter macht insbesondere darauf aufmerksam, dass neben Kaffeespezialitäten oder frisch gepresstem Orangensaft ganz spezielle Erfrischungsgetränke neu im Angebot sind: „Aqua



Cornelia und Eckehard Vatter. Fotos: Duensing

Coffea Limonaden“ – und zwar in den Geschmacksrichtungen „Limette - Ingwer - Minze“, „Holunder - Melisse“, „Himbeer - Zitrone“ und „Zitrone“. Das Besondere ist, dass das verwendete Wasser dieser Limonaden mittels einer speziellen Aufbereitungsmethode in seinen natürlichen Urzustand zurückgeführt wurde und mit reinem, natürlichem Quellwasser verglichen werden kann.

Das Café der Bäckerei Vatter an der Langen Straße 77/79 hat montags bis freitags von 7 bis 18.30 Uhr, samstags von 7 bis 17 Uhr und sonntags von 8 bis 17 Uhr geöffnet. Bestellungen und Reservierungen, beispielsweise von größeren Gruppen zum Frühstück oder zum Kaffeetrinken sind möglich. Neben dem Café an der Langen Straße betreibt die Bäckerei Vatter noch sechs weitere Filialen im Landkreis Nienburg. *due*

Auch hier mit Qualität und Zuverlässigkeit dabei!

FRANK JOKIEL
BAUNTERNEHMEN
Brokeloher Straße 23
31632 Husum
Fax (0 50 27) 90 09 83
Handy (01 71) 5 46 38 17

HAUSTECHNIK MEYER
Heizung · Sanitär · Elektro
Leuchten · Elektrogeräte
Badausstellung
Heyestr. 34 · Nienburg
Tel. (0 50 21) 91 08 66
... Ihr Partner im Handwerk

LAUMEN LICHTWERBUNG
Leucht-Transparente · Neon · LED-Schriften
Metallbuchstaben · Schilder · Digitaldruck
www.Laumen-Lichtwerbung.de
33729 Bielefeld · Wolfsheide 32
Tel. 0521/938930

SCHAERF THE ART OF COFFEE
DIE BARISTA KOMPLETT LÖSUNG
Partnerschaftliche Lösungen aus einer Hand, ausgezeichnete Kaffeequalität, persönlicher Service, Schulung und Beratung.
Wir beraten Sie gerne:
kaffeemaschinen@schaerf.at
Tel.: +43(0)5 9010 430
www.schaerf.at | shop.schaerf.at

IN KÜRZE

Exkursion zu den Schmetterlingen

Nienburg. Der Bund für Umwelt und Naturschutz (BUND) bietet am heutigen Sonntag um 14 Uhr eine zwei- bis dreistündige Wanderung in den Staatsforst „Liebenauer Kiefern“ bei Glissen an. „Hierbei wollen wir die Schmetterlinge dieses schönen Mischwaldes und ihre Nahrungspflanzen kennenlernen“, so Exkursionsleiter Erk Dallmeyer. Die Wanderung führt entlang von lichten Waldwegen und bietet auch Einblick in die Falter einer kleinen Waldlichtung. Auch soll der Frage nachgegangen werden, warum die meisten Waldschmetterlinge so stark bedroht sind. Treffpunkte sind um 13.40 Uhr das Umweltzentrum, Stettiner Straße 2a, in Nienburg oder um 14 Uhr am Waldrand in Glissen, Pennigseher Weg (Nähe Sportplatz).

Mit dem Museum in die Moschee

Nienburg. Für alle interessierten Kinder, Jugendliche und Erwachsene bietet das Nienburger Museum am Montag, dem 19. August, von 15.15 bis 17.30 Uhr einen Besuch der Nienburger Moschee an. Vorgesehen ist, ein Gespräch mit dem Imam oder einem Vertreter zu führen, die Gebetsräume zu besichtigen und Tee im Moschee-Café zu trinken. Anschließend gibt es türkische Leckereien im Gemüseladen Yasar Marketim gleich nebenan. Für den Imbiss wird eine Gebühr von vier Euro erhoben. Um Anmeldung unter 05021/12461 oder info@museum-nienburg.de wird gebeten.

Prominenten-Volleyballturnier

Nienburg. Die beiden Umweltverbände NABU und Naturfreunde laden am kommenden Sonnabend, 17. August, zu einem kleinen Sommerfest mit politischen Small-Talk ein. Die beiden Bundestagsabgeordneten Edathy und Keul haben bereits zugesagt, aber auch die CDU-Kreistagsfraktion wird vertreten sein. Die Veranstaltung beginnt um 16 Uhr aus Anlass des 60-jährigen Bestehens des Nienburger Naturfreundehauses „Luise-Wyneken“ gegenüber der Festwiese mit Kaffee und Kuchen und einem kleinen Volleyballturnier. Neben NABU und Naturfreunden stellen auch der Rat der Stadt Nienburg und der Kreistag eine Mannschaft. Nebenbei werden Führungen zu den Übernachtungsmöglichkeiten der hiesigen Jugendherberge gezeigt. Das Buffet wird um 18 Uhr eröffnet.

Für Hallenflohmärkte des TKW anmelden

Nienburg. Der TKW Nienburg veranstaltet am kommenden Sonntag, 18. August, ab 14 Uhr in der Leintorhalle einen Hallenflohmärkte. Verkauft werden kann neben Trödel, Büchern, Spielzeug und Kleidung alles, was Keller und Dachboden hergeben. Die Standgebühr beträgt sieben Euro und einen Kuchen oder ein Paket Kaffee. Anmeldungen nimmt Annika Tegtmeyer unter Telefon 0176/62085925 (täglich ab 17) oder per Email unter Vorsitzender.Event@tkw-nienburg.de entgegen.

Rosen gepflanzt und Dart gespielt

Ferrienspaßkinder verbrachten kurzweiligen Nachmittag bei Liebenaus Kleingärtnern

VON EDDA HAGEBÖLLING

Liebenau. Sie haben Rosen gepflanzt, Dart gespielt, gesungen und geturnt. Nur fürs Marmeladekochen war's dann doch zu warm, als am vergangenen Montag neun Kinder im Rahmen des Liebenauer Ferienspaßes einen Nachmittag bei den Kleingärtnern verbrachten. Dass die Mädchen und Jungen am Ende ihres Aufenthalts trotzdem ein Glas frischer Marmelade mitnehmen durften, verstand sich für Günther Krüger, seit dem Frühjahr Vorsitzender der Kleingartenvereinigung Liebenau, und seine Mitstreiter von selbst.

Zusammen mit Stellvertreter Hans-Dieter Sigmund und Kasenwartin Olga Haller bildet Krüger den Vorstand eines Vereins, der im Jahr 1948 gegründet wurde. Ursprünglich für die Flüchtlinge, die nach dem Zweiten Weltkrieg nach Liebenau und Stolzenau kamen und dringend darauf angewiesen waren, Obst und Gemüse selbst anzubauen zu können.

Aktuell hat die Kleingartenvereinigung 47 aktive und fünf passive Mitglieder in ihren Reihen. 61 der 63 Gärten sind verpachtet. Da jedoch nicht alle Pächter so beständig sind wie der Vorsitzende – er bewirtschaftet seinen Garten seit 1975 –, werden ständig Gärten frei. „Wer seine Nahrungsmittel selbst anbauen möchte und noch einen Garten sucht, kann sich gerne an uns wenden“, so Günther Krüger.

Die Gärten sind zwischen 250 und 300 Quadratmeter groß. Doch sehr zum Leidwesen des Vorstands sind nicht alle so gepflegt wie beispielsweise die von Krüger, Sigmund und Haller.



Mit Brigitte Rahden aus Marklohe haben die Kinder gesungen, geturnt und gemalt.

Hagebölling (3)

„Wir haben Pächter, die sich bei der Vertragsunterzeichnung riesig darüber freuen, einen Garten bekommen zu haben, sich dann aber kaum noch blicken lassen. Entsprechend sehen die Gärten aus“, so der Vorsitzende. „Zu schaffen macht dem Vorstand auch der nicht enden wollende Vandalismus. „Obwohl

bei uns nun wirklich nichts zu holen ist, werden unsere Hütten immer wieder heimgesucht und verwüstet. Meistens, nachdem zuvor irgendwo gefeiert wurde“, so die Kleingärtner.

Entmutigen lassen sich die Mitglieder der Kleingartenvereinigung dennoch nicht. Sie sind froh darüber, zu wissen,

woher das Ost und Gemüse stammt, das sie ernten und verzehren. „Außerdem macht Gartenarbeit Spaß. Und wer was macht, hat auch was“, so Olga Haller.

Zu erreichen ist Günther Krüger unter der Telefonnummer 05023/1287.



Mit Hans-Dieter Sigmund (rechts) wurden am Montagnachmittag trotz der Hitze am Vereinsheim der Liebenauer Kleingärtner Rosen gepflanzt. Außerdem konnte Dart gespielt, gesungen, gemalt und geturnt werden. Nur zum Marmeladekochen war's den Kindern zu heiß.



Ärgern sich über den Vandalismus und die Unzuverlässigkeit des einen oder anderen Pächters, sind aber froh, zu wissen, woher das Obst und Gemüse stammt, das sie verzehren: Hans-Dieter Sigmund, Olga Haller und Günter Krüger (von links).

IN KÜRZE

Sommerfest läutet heiße Phase ein

Nienburg. Das Sommerfest der Grünen, zu dem der Kreisverband Nienburg wieder Mitglieder und Interessierte einlädt, findet am kommenden Freitag, 16. August, um 19 Uhr im Garten des Naturfreundehauses, Luise-Wyneken-Straße, statt. Das Fest bildet in diesem Jahr zugleich den Auftakt zur heißen Wahlkampfphase. Die örtliche Bundestagsabgeordnete und Spitzenkandidatin der niedersächsischen Grünen, Katja Keul, wird in ihrem Grußwort eine politische Standortbestimmung vornehmen. Sie wird auch den am Freitag zu ermittelnden Gewinner eines kleinen Quiz' zu einer dreitägigen Fahrt für zwei Personen nach Berlin einladen. Für musikalische Unterhaltung sorgt das Jens-Sommerfeld-Trio mit einer weit gefächerten Auswahl von Barmusik bis Pop und Jazz. Damit das Angebot an dem vegetarischen Buffet für alle reicht, bitten die Veranstalter um rechtzeitige Anmeldung unter 05021/62622 (AB) kv@gruene-nienburg.de.

Heute Gottesdienst im Freibad

Holtorf. Die Kirchengemeinde Holtorf und der Förderverein des Freibades Am Dobben laden heute um 11 Uhr zu einem Freiluftgottesdienst im Freibad ein. Mit dabei sind die Holtorfer Jugendband „Cammo“ und der Kinder- und Jugendchor „Martees“. In diesem Gottesdienst werden acht Kinder getauft. Im Anschluss werden Gegrilltes und Getränke angeboten. Bei schlechtem Wetter findet der Gottesdienst unter dem Unterstand im Bereich der Umkleekabinen statt.

www.HamS-Online.de

Second-Hand-Basar in Liebenau

Liebenau. Der Verein der Freunde der St.-Laurentius-Schule Liebenau veranstaltet am Sonnabend, dem 24. August, von 13 bis 16 Uhr einen Second-Hand-Basar für Kindersachen in der Grundschule. Die Standgebühr beträgt fünf Euro. Reservierungen sind unter liebenauerkinder@web.de oder 05023/945792 möglich.

Neuer Lehrgang für Jungjäger

Liebenau. Am 17. September beginnt auf dem Schießstand der Landesjägerschaft in Liebenau ein neuer Lehrgang für Jungjäger. Die Teilnehmenden, die mindestens 15 Jahre alt sein müssen, erhalten bis zur Prüfung im kommenden April jeweils dienstags und donnerstags von 19 bis 21 Uhr ein umfangreiches Wissen über die Natur und die heimischen Wildtiere. Sie werden zudem umfassend in Naturschutz- und Rechtsfragen sowie im Jagdrecht und in der Waffenkunde geschult. Ferner lernen sie, Wildbret zu verarbeiten und erfahren Wichtiges über Wildtierkrankheiten.

Anmeldungen nimmt Uwe Sauer vom Landkreis Nienburg unter 05021/967-220 entgegen.

SO kann man sich sehen lassen!
Nach dem Sommer ist vor dem Sommer!

**Zu zweit anmelden
288 Euro sparen!**

Aktion bis 31.08.2013

Aktion verlängert - Nur noch bis zum 31.08.2013

EASV FITNESS.de Kräher Weg 35 31582 Nienburg **Hotline: 05021 922 50 20**

* Vertragslaufzeit 24 Monate zu je 19,90 € statt 25,90 € zzgl. einmaliger Start-Up-Gebühr und monatlicher Servicepauschale von 4,99 € Nach 24 Monaten Wechsel in den Normaltarif.

Sommer-

SALE

DER PREIS KNALLER!



SITZSACK „BIG FOOT“
viele verschiedene Farben und Größen, z.B.: 130x170 cm

99.- ab
SALE-Sonderpreis

Riesige Farbauswahl!

Alles Abholpreise

MODERNE WINKELECKE,
Dessin mit Bettkasten, Polyätherschaumpolsterung, inklusive 3 Rücken- und 2 Zierkissen, Schenkelmaß: ca. 240x175 cm, H: ca. 85-70, Liegefl. 130x210 cm.

Inkl. Bettfunktion!

TOP ANGEBOT

498.- SALE-Sonderpreis ~~798.-~~

SCHLAFZIMMERPROGRAMM
Eiche sägerau, Absetzungen Havanna. In zahlreichen Varianten erhältlich. Ohne Rahmen, Auflagen, Deko und Beleuchtung.

Zahlreiche Varianten zur Auswahl!

999.- SALE-Sonderpreis

MUSIKSESEL „SPEEDY“
verschiedene Farben

139.- je SALE-Sonderpreis

Versch. Farben!

LIMO-SET (7-TLG.)
best. aus: 6 Gläser & 1 Kanne

8.95 SALE-Sonderpreis

TOP ANGEBOT

WOHNWAND
Körpus Dekor weiß, Fronten Hochglanz weiß und Grauglas, B/H/T ca. 300x199x 50 cm. Wahlweise LED Glas-kantenbeleuchtung in verschiedenen Umfängen gegen Mehrpreis erhältlich.

899.- SALE-Sonderpreis

POLSTERBETT, Lederoptik weiß, inklusive Kopfteil, Absetzungen und Metallfüße verchromt
Liegefläche 140x 200 cm, BHT: ca. 156x70x229 cm, ohne Rahmen und Auflage. In vielen weiteren Farben und Breiten erhältlich!

298.- SALE-Sonderpreis

ESSTISCH
Kernbuche massiv, ohne Funktion, ca. 160x90 cm. Ausziehfunktion und Ansteckplatte gegen Mehrpreis.

299.- SALE-Sonderpreis

DER PREIS KNALLER!

GEMÜTLICHE ESSGRUPPE,
best. aus: Stuhl Kernbuche massiv und Esstisch, Maße: ca. 140x90 cm, Kernbuche massiv. Ansteckplatten gegen Mehrpreis.

79.- je SALE-Sonderpreis

STUHL

TOP ANGEBOT

GLAS-BECHER
2er-Set

1.99 SALE-Sonderpreis

POLSTERGARNITUR, Bezug Holiday Nougat Preisgruppe D, ca. 276x 246cm br., LF ca. 210x125cm, best. aus Typen: 2,5A PEL- 2-Sitzer mit Bett, PER RR- Trapezdecke 2SR, 2-Sitzer mit Schublade (Rücken Nessel). Kopfstützen gegen Mehrpreis.

1499.- SALE-Sonderpreis

Inklusive Relaxrücken!



MODERNE POLSTERGARNITUR
Bezug Casino grey, bestehend aus:
2,5AL-UBER (270-282 x 233-245 cm)

Stilecht
Ihre polster lifestyle marke

DER PREIS KNALLER!

1699,-
SALE-Sonderpreis

Inklusive Rückenverstellung in allen Sitzen!

Große Stoff-Vielfalt!

SCHLAFZIMMER,
Kiefer massiv weiss/antik.

Kiefer massiv

1398,-
SALE-Sonderpreis

BETT
ca. 180x200 cm mit Schubkästen

598,-
SALE-Sonderpreis

148,-
SALE-Sonderpreis

NACHTKONSOLE

KLEIDERSCHRANK
Kiefer massiv weiss/antik, 4-Türig, davon 2 Spiegeltüren, 4 Schübe, BHT: 199x62 cm.

POLSTERBETT
Liegefläche 160x200cm - Liegehöhe 65cm
Stoff Brest Col. 81 grau- Stoffgruppe 4 - Sonderstoff, Unterbau: TFK-Motorunterbau m.Bettkasten-Funktion, Untermatratze: TFK / Matratze: 7-Zonen TFK * Happy T-Topper: Kaltschaum geteilt.

1998,- ab
SALE-Sonderpreis

belcanto
DAS BETTENPROGRAMM

Ohne Nachtkonsolen, Tagesdecke und Kissen.

MODERNE GARNITUR, Bezug Stoff, ca. 319 x 231 cm.
Echter Rücken separat erhältlich

planpolster
grenzenlose Planungsvielfalt

1199,-
SALE-Sonderpreis

PASSENDER SESSEL UND FUNKTIONEN GEGEN MEHRPREIS

MATRATZEN-SONDER-AKTION! 2 für 1
2 KAUFEN - 1 BEZAHLEN!

7-ZONEN-VITACEL®-SCHAUMKERN-MATRATZE
Sehr gute Anpassungsfähigkeit für wohlwend-punktelastischen Liegekomfort. Hoher Hygienekomfort durch den abnehmbaren, waschbaren Doppeljersey-Bezug.

fan
frankenstolz
schlafkomfort

299,- SET
SALE-Sonderpreis

POLSTERGARNITUR, Bezug Kunstleder braun kupferfarben mit Kontrastfäden, Holzfuß groß wengefarbig, Rücken echt. Sofa 2-sitzig ca. 184 cm breit und Sofa 2,5-sitzig ca. 218 cm

498,-
SALE-Sonderpreis
2-SITZER

598,-
SALE-Sonderpreis
2,5-SITZER

TOP ANGEBOT

29,95
SALE-Sonderpreis
TAFEL-SERVICE, 12-tlg.

19,95
SALE-Sonderpreis
KAFFEESEERVICE, 18-tlg.

WOHNWAND, Korpus Kermuche furniert, Front Kermuche keilverzinkt massiv geölt. B/H/T: ca. 350x188x40/54 cm. Beleuchtung und Belüftung gegen Mehrpreis.

1598,-
SALE-Sonderpreis

Drei Größen zum gleichen Preis!
Stressless® Diplomat in S M und L

inkl. Hocker.

nur 1.199,- EUR
statt 1.745,-**

Stressless
INNOVATORS OF COMFORT

heka
Einrichtungswelten

Einrichtungshaus Heka GmbH & Co.KG - Celler Straße 112 (B214) - Nienburg/Erichshagen
Tel.: 05021/9196-0 · www.heka-moebel.de · Öffnungszeiten: Mo - Fr 9.30-19 Uhr · Sa 9-18 Uhr

...und vieles mehr in unserer Ausstellung!

Menschenleere Strände und Tempo 60

Der Nienburger Hajo Ehlert ist mit einer Unmenge von Eindrücken von seiner zweiwöchigen Mosambik-Reise zurückgekehrt

VON HAJO EHLERT

Auch heutzutage hat Afrika noch immer einen Hauch von Exotik und Abenteuer, und je weiter man sich von den bereits relativ etablierten Reiseländern wie Tunesien, Ägypten oder auch Südafrika entfernt, um so mehr trifft diese Einschätzung zu. Wir haben in knapp zwei Wochen Mosambik im Südosten des Schwarzen Kontinents in Eigenregie bereist und sind mit einer Unmenge von Eindrücken beladen zurückgekehrt.

Will man das Land näher erkunden, steht man ohne einen Allrad angetriebenen Wagen auf ziemlich verlorenem Posten. Ein normaler Pkw reicht in der Regel jedoch aus, wenn man von Südafrika kommend die Grenze hinter Komatiport passiert und sich dann auf die Hauptstadt Maputo oder die Strandregionen der Inhambane-Provinz beschränkt.

Abenteuer Einreise

Dabei ist die Einreise nach Mosambik auch schon ein kleines Abenteuer für sich, jedenfalls, wenn man kein Visum be-



Die Frauen tragen die Last.

sitzt. Entgegen vieler Auskünfte, die wir im Vorfeld bekamen, bekommt man sein Visum an den großen Grenzübergängen oder am Flughafen relativ problemlos. Relativ deshalb, weil die technischen Einrichtungen nicht immer einsatzfähig sind. Da kann schon mal die Kamera unscharfe Fotos liefern, oder der Drucker streikt. Touristen, die der portugiesischen Sprache nicht ganz mächtig sind, stellen sich auch schon mal am falschen Schalter an. Gegen ein kleines Trinkgeld lassen sich aber auch einheimische Helfer anheuern, die ihre Dienste vor dem Abfertigungsgebäude aufdrängen, einen dann aber auch gekonnt durch das augenscheinliche Chaos lotsen. Für uns dauerte die gesamte Grenzprozedur etwa 90 Minuten (bei der Ausreise nur eine gute Viertelstunde), angeblich rekordverdächtig, denn wie wir von anderen Reisenden hörten, sind Zeitspannen von vier Stunden bis zu einem ganzen Tag keine Seltenheit.

Mit Tempo 60

Keine gute Idee ist es, eventuell verlorene Zeit gleich wieder auf der gut ausgebauten N4 Richtung Maputo rausholen zu wollen. Fast direkt hinter dem Schlagbaum beginnt eine längere 60er Zone, und mit nahezu absoluter Sicherheit gibt es dort



Markttrubel in Tofo.

nach kaum einem Kilometer Fahrstrecke eine Geschwindigkeitskontrolle. Auf den gut 700 Kilometern bis zum nördlichsten Punkt unserer Reise passieren wir noch etwa 20 weitere Radarfallen, die eigentlich alle nach dem gleichen Schema aufgebaut sind. Die normale Geschwindigkeitsbegrenzung auf der N1 beträgt 100 km/h, auf kommende Ortschaften weist ein 80er Schild hin, kurz darauf wird auf 60 km/h reduziert. In der Regel wird entweder direkt hinter einem Schild oder am Ende von starkem Gefälle geblickt, was die Erfolgchancen der Polizei deutlich erhöht. Zudem besteht in Mosambik die Pflicht, zwei Warndreiecke, zwei Warnwesten sowie das Nationalitätenschild am Fahrzeug zu haben. An der Grenze werden diese Utensilien auch rund um die Uhr zum Verkauf angeboten. Für Ausländer ist zudem ein Internationaler Führerschein erforderlich.

Für die Fahrt durch Maputo benötigt man drei Dinge: Geduld, gute Nerven und einigermaßen fahrerisches Geschick. Eine Stunde für die etwa 20 Kilometer mit Vororten ist schon eine Spitzenzeit und wohl lediglich in den Mittagsstunden zu erreichen. Zahlreiche Baustellen, Ampeln und die Straße überquerende Fußgänger vervollständigen das Chaos.

Richtung Norden ist die Fahrt danach eigentlich ziemlich entspannend. Die Straße ist in einem verblüffend guten Zustand, und an die kaum einzuschätzenden Manöver der vielen kleinen Busse oder Pickups, die den öffentlichen Nah- und Fernverkehr bewerkstelligen, gewöhnt man sich im Laufe der Fahrt. Auch das Tankstellennetz ist relativ gut ausgebaut, wobei die Benzinpreise durchaus den unseren ähnlich sind.

Etwas komplizierter wird die

Situation, wenn man die N1 verlässt. „Dirt Roads“ ist der Sammelname für diese Kategorie von Straßen, die von festen Lehmipisten bis zu Fahrspuren im lockeren Sand reichen können. Dreimal durften wir mit dieser Art von Transportwegen Erfahrungen sammeln, und es waren wohl auch nicht die schlimmsten, hatte man uns doch versichert, dass sie auch ohne Allrad zu bewältigen seien. Waren sie letztlich auch, obwohl man sich manchmal wie im Tiefschnee vorkam und auch zwei bis drei Mal kurzfristiges Freischieben angesagt war. Da diese Transportwege in der Regel auch ziemlich schmal sind, kommt es bei Gegenverkehr teilweise zu komplizierten Ausweichmanövern. Dafür ist hier kaum mit Geschwindigkeitskontrollen zu rechnen.

Aber die Mühe lohnt sich immer, denn die breiten und fast immer menschenleeren Strände des Indischen Ozeans sind (noch) wahre Paradiese. Zudem ist es schon faszinierend, wenn man in der jetzigen Jahreszeit morgens aufs Meer hinausschaut und täglich die Gruppen von Buckelwalen auf ihrem Zug Richtung Norden beobachten kann.

Malarienschutz

Malaria ist leider immer noch ein ernstzunehmendes Thema im Lande, wobei auch die Küstenregionen betroffen sind. Die regelmäßige Einnahme der gängigen Prophylaxemittel ist mehr als empfehlenswert.

Kreditkarten werden in den touristisch erschlossenen Gegenden sowie an Tankstellen oder Supermärkten akzeptiert. In den meisten Fällen allerdings nur VISA, und es kann ein Aufschlag von bis zu fünf Prozent auf den Rechnungsbetrag hin-

zukommen.

In größeren Orten gibt es Internetcafés, manchmal bieten auch Restaurants freien Zugang zu ihren Netzen an. Allerdings ist das Herunterladen von Daten in der Regel nicht gestattet und auch nicht ratsam. Es würde viel zu viel Zeit in Anspruch nehmen. Allerdings sollte man die Gelegenheiten zum Telefonieren nutzen, denn der Gebrauch von Handys gestaltet sich oft schwierig bis unmöglich.

Die einheimische Währung ist der Metical, weitgehend wird aber auch der südafrikanische Rand akzeptiert. Allerdings ändert sich der Kurs, je weiter man nach Norden kommt. In Maputo rechnet man noch 3 Meticals für einen Rand, später sinkt die Quote auf 2,5. Ein Euro entspricht zurzeit knapp 40 Metical.

Tauchen in Mosambik

Tauchplätze findet man in Mosambik nahezu an der gesamten Küste verteilt von der Grenze zu Südafrika im Süden bis zum 3000 Kilometer entfernten Tansania im Norden. Wenn einem allerdings nicht unbegrenzt Zeit zur Verfügung steht und man nicht auf einen Allrad angetriebenen PKW zurückgreifen kann, sollte man sich auf die Inhambane Provinz beschränken, denn die Strecke ist von der südafrikanischen Grenze aus gerade so in einer Tagesetappe zu schaffen.

Wir hatten uns mit Murrungulo und Tofo zwei Basen ausgesucht, mit denen wir insgesamt auch zufrieden waren. Die Zeiten, in denen Tauchern eine Manta-Garantie in bestimmten Divesites gegeben wurde, gehören allerdings der Vergangenheit an. Die Populationen sind im letzten Jahrzehnt stark geschrumpft, und auch die gigan-

tischen Walhaie, die Taucher aus aller Welt anziehen, lassen sich nur noch sporadisch sehen. Man rätselt in den diversen Tauchbasen noch an den Ursachen dieses Phänomens, unbestritten ist aber wohl, dass eine Überfischung auch Einfluss auf das Verhalten dieser Giganten der Meere hat.

Fünf Meter Spannweite

Wir hatten Glück, auf unserem letzten Tauchgang in Tofo eine Zeitlang dicht an zwei Giant Mantas zu tauchen, die eine Spannweite von über fünf Metern hatten. Ein absolut beeindruckendes Erlebnis, auch wenn die Sichtweite von knapp 10 Metern nicht unbedingt ideal war. Dagegen verblissen die sicher auch die imposanten Begegnungen mit unzähligen Muränen, Schildkröten, Rochen, Riffhaien und anderen attraktiven Riffbewohnern.

Um den Reiz dieser Unterwasserwelt voll zu genießen, sollte man allerdings einige Erfahrung und auch ein gewisses Maß an sportlicher Fitness mitbringen. Auf Grund der relativ hohen Wellen wird ausschließlich mit Zodiac-Schlauchbooten getaucht, bei denen Start und Landung am Strand bereits abenteuerlich erscheinen.

Besatzung und Taucher manövrieren das Boot in die richtige Position, schieben es über die ersten Wellen, um dann mehr oder weniger elegant an Bord zu kommen. Nach dem Tauchgang wird mit Fullspeed auf den Strand gekachelt, was zu einem ziemlich abrupten Bremsen des Bootes führt.

Das Massträgkeitsgesetz bewirkt allerdings, dass man sich an Bord irgendwie festhalten muss, um nicht stumpf nach vorn katapultiert zu werden. Technische Hilfsmittel wie

Fußschlaufen und Halteleinen helfen dabei allerdings. Auch das Erklimmen des Bootes auf offener See nach einem Tauchgang wird durch eine solide sportliche Grundausbildung erleichtert, die kurze Leiter ist dabei auch nur bedingt hilfreich. Auch Seekrankheit kann ein Thema werden, denn bis zu 45 Minuten im Zodiac bei heftigem Wellengang lässt so manchen Magen revoltieren.

Die Fahrzeit kann sich leicht verlängern, wenn man unterwegs auf Buckelwale stößt. Ein Erlebnis, das speziell in den Sommermonaten häufig ist und für die unbequeme Bootsfahrt mehr als entschädigt.

Nitrox-Gemisch

Erfahrung ist erforderlich, weil die besten Tauchgründe zwischen 25 und 30 Metern Wassertiefe liegen. In Tofo kann man mit Nitrox-Gemisch tauchen, was sich sehr vorteilhaft auf die Grundzeit auswirkt, die dann deutlich länger als mit einem normalen Luftgemisch ist. Auch die Strömung kann manchmal tückisch sei, und die Sichtverhältnisse, wie bereits er-



Dirt Road: Eine der besseren...

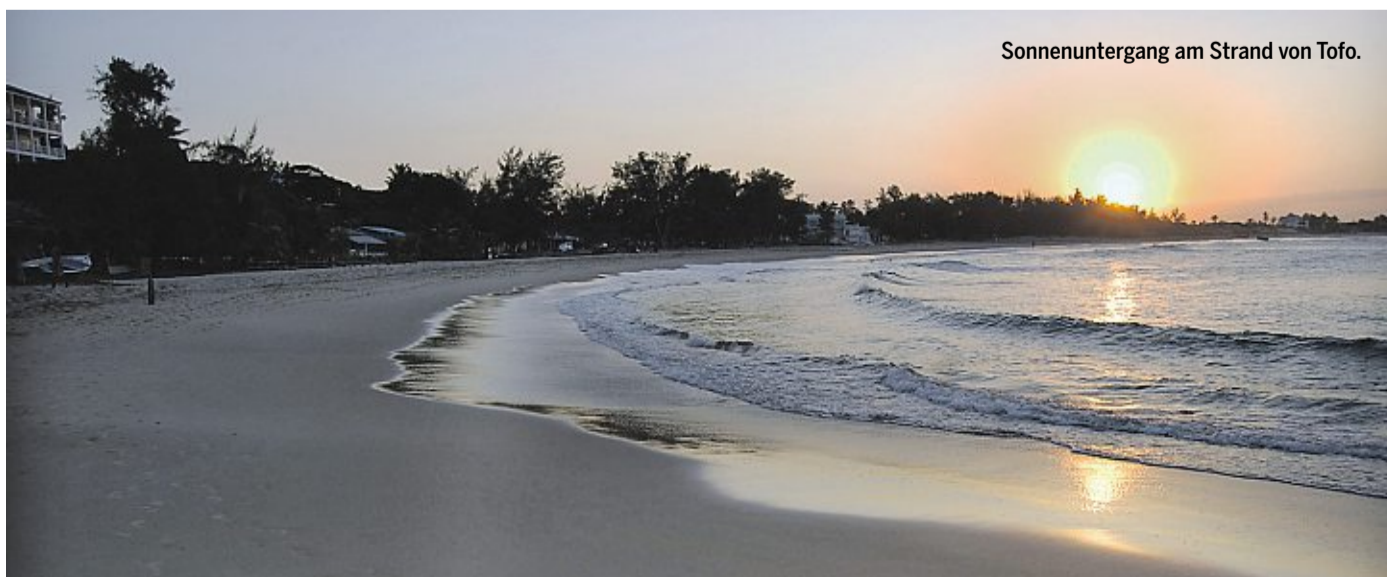
wähnt, sind oft suboptimal. Mit dem Personal haben wir durchweg sehr gute Erfahrungen gemacht. Die Ausrüstung sieht sicher nicht immer brandneu aus, ist aber wohl okay. Das gilt sogar für den Pickup, mit dem wir in Tofo von unserem Resort morgens abgeholt wurden, und der in Deutschland wohl nicht einmal mehr für eine Abwrackprämie gut genug gewesen wäre.

Luxushotels Fehlanzeige

Die Unterkünfte sind im Allgemeinen okay. Luxushotels oder Bettenburgen gibt es in diesen Regionen (glücklicherweise) noch nicht, und auch Tofo, das in dieser Region das touristische Zentrum darstellt, hat wohl noch nicht viel von seinen afrikanischen Wurzeln verloren. Immerhin gibt es hier eine knappe Handvoll Restaurants, vier Tauchschnellen und Unterkünfte vom Backpackerniveau bis zu einem Mittelklassehotel.

Viele Lodges sind auf Selbstverpflegung der Gäste angelegt, und sein Proviant und seine Getränke muss sich der Tourist schon auf dem Markt erhandeln oder in einer der vielen kleinen Verkaufsstände besorgen.

Etwas, das einem Supermarkt vergleichbar wäre, findet man lediglich in den größeren Städten.



Sonnenuntergang am Strand von Tofo.

AUS DEM NORDKREIS



IN KÜRZE

Am 31. August Flohmarkt in Eystrup

Eystrup. Der TSV Eystrup organisiert auf dem Sportplatz an der Schützenstraße am 31. August einen Flohmarkt. Alle Interessierten sind eingeladen, von 10 bis 15 Uhr auf dem Gelände nach Schnäppchen zu stöbern. Der Flohmarkt ist in den „Blau-Weißen Tag“ des TSV eingebettet. Der Flohmarkt markiert den Auftakt dieses Tages; um 13 Uhr präsentieren sich die einzelnen Sparten mit ihren Sportangeboten, den Abschluss bildet um 17 Uhr eine Vereinsfeier.

Wer etwas verkaufen möchte, muss sich unter Telefon 01573-8656766 (montags bis freitags von 16 bis 20 Uhr) oder per E-Mail an flohmarkt@tsveystrup.de dafür anmelden. Die Gebühr für eine Standfläche von drei Metern beträgt neun Euro, weiterhin erhebt der Veranstalter einen Pfandbetrag in Höhe von fünf Euro für die Sauberkeit des Standes. Nach sauberer Rückgabe des Standplatzes wird der Pfandbetrag wieder ausbezahlt.

Weiterhin ist für das leibliche Wohlbefinden der Besucher und Anbieter gesorgt. Gewerbliche Anbieter sind von der Teilnahme am Flohmarkt ausgeschlossen. Ebenso ist der Verkauf von Neuwaren (z.B. Tupperware, Modeschmuck usw.) und von Speisen und Getränken untersagt. Der Erlös der Standgebühren fließt in die Jugendarbeit des Vereins. Nähere Informationen dazu gibt es auf der Homepage des Vereins unter: www.tsveystrup.de.

Magelsen: Konzerte auf Adelheidshof

Magelsen. Auf Adelheidshof in Magelsen finden in jedem Jahr im Rahmen des Gartenkultur-Musikfestivals im Nordwesten Konzerte statt. Die Konzertreihe beginnt am kommenden Dienstag, 13. August, um 20 Uhr mit der Sambagruppe „Banda Colorada“ aus Thedinghausen. Am Sonntag, dem 24. August, um 19 Uhr spielen Patrick Pföb Traversflöte und Ulf Dressler Laute und Barockgitarre barocke Weisen. Karten gibt es an der Abendkasse.

Jugendsparte lädt nach Helzendorf ein

Warpe. Die Jugendsparte des Schützenvereins Warpe lädt am kommenden Mittwoch, 14. August, um 18 Uhr im Dorfgemeinschaftshaus Helzendorf zu einem ersten Treffen im Sportjahr 2013/2014 ein. Neben den bekannten Mitgliedern sind auch neue Interessierte oftmals willkommen. Ansprechpartner der Jugendsparte sind Heinfried Witgenfeld, Karin Engelke, Wilfried Wülbern und Holger Hirndorf.

Musikalische Talente gesucht

Wettbewerb im Vorfeld der Musical Open Air am 7. September in Hoyas Schlosshof

Hoya. Thomas Blaeschke ist Intendant der Bremer Musical Company (BMC), zugleich Komponist und Musiker, kurz gesagt: er zeichnet verantwortlich für die Qualität des 1997 gegründeten Ensembles. Zusammen mit Sara Dähn, Mitglied der BMC, stellte er Hoyas Bürgermeisterin Anne Sophie Wasner am Montag das Programm für das Musical Open Air am Sonntag, dem 7. September, im Schlosshof Hoya vor.

„Da kann man eine Menge machen, wir sind begeistert, das macht Laune“, so Thomas Blaeschke nach einem Besuch vor Ort.

In einem Contest werden in zwei Bewerberrunden musikalische Talente gesucht, jeweils im Vorfeld der Veranstaltung im Hoyas Schlosshof. Bewerber können sich aus den Bereichen, Pop, Rock, Schlager, Musical oder Klassik vorstellen. Teilnehmer ab zwölf Jahre können sich im entsprechenden Outfit, mit Hintergrundmusik oder mit eigener Gitarre, musikalisch vorstellen.

Die Jury mit Thomas Blaeschke, Sara Dähn und Musical-Autorin Nina Arena nimmt nach dem jeweiligen ersten Auftritt eine kritische Bewertung vor. „Gefragt sind Darsteller, die etwas ausdrücken. Und man muss erkennen, dass sie Spaß an der Sache haben“, betont Thomas Blaeschke, der mit eigenen Kompositionen auch schon in New York am Broadway zu Gast war. Sara Dähn, doppelte Bundespreisträgerin im Musicalbereich, weiß aus eigener Erfahrung, dass „die Aufregung groß ist“, deshalb kann auch noch ein zweiter Song vorgetragen werden, je nachdem wie es läuft.



Sara Dähn und Thomas Blaeschke sind von den Veranstaltungen rund um die 800-Jahr-Feier des Hoyas Schlosses begeistert.

Achtermann

Die erste Chance, seine gesanglichen und tänzerischen Fähigkeiten vorzutragen, haben die Bewerber am kommenden Sonntag, dem 7. September, um 18:30 Uhr in der Gewerbehalle der Firma Voss Bedachungen im Vorfeld des Konzertes anlässlich der Schlacht am Weserbogen vor 800 Jahren mit der Klassischen Philharmonie NordWest (Die Harke am Sonntag berich-

tete). Die zweite Vorrunde findet am Sonntag, dem 1. September, ab 17 Uhr im Kulturzentrum Martinskirche in Hoya statt.

Nach dieser zweiten Vorrunde singen im Anschluss die besten Sänger aus beiden Vorrunden in der Endrunde.

Gewinner haben die Möglichkeit, an einem Meisterkurs, eine Stunde kostet sonst

120 Euro, oder an einem Gesangsworkshop bei der BMC teilzunehmen. Feste Gewinne sind CDs und Eintrittskarten. Es besteht zudem die Option, an dem Konzert im Schlosshof teilzunehmen.

Interessierte können sich im Internet unter www.eumac.info anmelden. Sechs Bewerbungen liegen bereits vor.

18 Jugendliche bei Segeltörn auf dem IJsselmeer

18 Jugendliche verbrachten mit Petra Isermann, Leiterin des Eystruper Jugendzentrums „Chilly“, und Betreuerin Cihan Houra fünf tolle Tage auf dem Schiff „Jeppe van Schier“ auf dem IJsselmeer in Holland. Mit Skipper Pieter und Maat Laura aus Barcelona segelte die Crew von Stavoren über Vlieland und Terschelling durch die Schleuse nach Workum und zurück. Zwischendurch konnten die Jugendlichen vom Schiff ins Meer springen, schwimmen und



im Watt laufen. Zur Crew gehörten Paula Cordes, Sebastian Mayer, Rieke Heitmann, Gerrit Ahlers, Jannis

Behrmann, Rebecca Krapp, Philipp Altvater, Joost Cordes, Sven Rokitta, Eric Rokitta, Bennett Lührs, Marius

Marz, Jaap Cordes, Kristin Becker, Anna Aschsche, Jannes Quantz, Leon Kohlmetz und Marvin Lührs.

Los geht's bereits um 18 Uhr

Fünf Bands am Sonnabend beim 10. Hoya Open Air im Bürgerpark

VON HORST ACHTERMANN

Hoya. Seit 2012 organisieren Tim Kroll und Jana Riemschneider die Open Air-Veranstaltungen in Hoyas Bürgerpark. Anlässlich der zehnten Auflage am kommenden Sonntag, dem 17. August, haben die Organisatoren zwei Bands mehr engagiert und den Beginn von 20 auf 18 Uhr vorverlegt. Der Eintritt ist aber weiterhin kostenlos. Die Stadt unterstützt die Veranstaltung. Der Rat hatte erst jüngst beschlossen, zur Deckung eines eventuell entstehenden Defizits einen Zuschuss bis zu 3 000 Euro zu gewähren.

Mit von der Partie sind die



Auch die Gruppe M.A.C., eine Top 40 Cover Band aus Verden, ist am Sonnabend in Hoya mit von der Partie.

Schülerband „Just“, die Mittelalter-Rockband „Impius Mundi“, die Verdener Rockband „Civil Lies“, „The Highspeed Karweddon“ aus Hannover und M.A.C., eine Top 40 Coverband aus Verden.

Tim Kroll und Jane Riemschneider setzen nicht nur auf regionale Bands, auch die Speisen und Getränke stammen aus der Samtgemeinde, selbst die Bühne ist Eigentum der Stadt Hoya.

Das THW stellt wie in jedem Jahr die Stromversorgung und Beleuchtung im Park. Die Freiwillige Feuerwehr Hoya stellt das Zelt für die Band im Backstage und die Security.

IN KÜRZE

„Heiligenberger Panorama-Runde“

Bruchhausen-Vilsen. Einen Teil der reizvollen Umgebung Heiligenbergs erwandern und unterwegs von der Geschichte Heiligenbergs mit ihren Sagen sowie dem Stand der Suche nach den Spuren von mittelalterlichen Abtei und noch älteren Burganlage erfahren - das bietet die Sonntagswanderung „Heiligenberger Panorama-Runde“. Am 18. August geht es mit dem Hobby-Historiker Hans-Jürgen Wachholz um 14 Uhr vom Brunnen vor dem Forsthaus Heiligenberg auf die 5,1 Kilometer lange Runde. Wallanlagen, heilige Quellen, Klostermühle und Hügelgräber liegen am Wegesrand. Festes Schuhwerk wird empfohlen. Der Unkostenbeitrag beträgt drei Euro. Aufgrund des großen Andrangs bei den bisherigen Veranstaltungen bittet TourismusService der Gemeinde Bruchhausen-Vilsen, Telefon 04252-930050, um rechtzeitige Anmeldung.

ASS-Schüler berichten vom Leben in Indien

Bücken. Am kommenden Mittwoch, 14. August, berichten Donat Wagner, Marie Illies und Lukas Thielemann ab 19.30 Uhr in der Kleinkunstbühne in Bücken in einem bildreichen Erlebnisvortrag von einem Schulaustausch zwischen der Albert Schweitzer Schule in Nienburg und einer Schule in Neerpai im Süden Indiens. Während ihres dreiwöchigen Besuchs wohnten die Schülerinnen und Schüler zwei Wochen im Partnerwohnheim der südindischen Schule mit den einheimischen Jugendlichen zusammen und lernten in einem Projekt über „Wasser als Menschenrecht“ erkenntnisreiche Zusammenhänge und darüber hinaus Menschen und Gegend kennen. Eine anschließende einwöchige Reise auf die andere Seite des Bundesstaates gab ihnen weitere Einblicke in den Subkontinent Indien. Weitere Informationen unter 04251-1898.

Ins Puppenmuseum nach Martfeld

Bücken. Zum Besuch des Puppenmuseums in Martfeld lädt der Verkehrs- und Verschönerungsverein Bücken am heutigen Sonntag ein. Treffpunkt ist um 14 Uhr die Kirche in Bücken. Von dort werden Fahrgemeinschaften gebildet.

Land & Hausschlachtereie Runge

Öffnungszeiten: Mo. 7 - 12.30 Uhr, Di., Mi., Do. 7 - 13 Uhr + 14.30 - 18 Uhr, Fr. 7 - 18 Uhr, Sa. 6.30 - 12 Uhr
Hauptstr. 21 · 27324 Eystrup · Tel. 04254/8410

Angebote vom 12. 8. - 17. 8. 2013

Schweinefilet 1 kg € **8,90**

Nackensteak 1 kg € **5,99**

Fleischwurst mit u. ohne Knoblauch 100 g € **-,65**

Eiersalat 100 g € **-,79**

Top-Preis Mittwoch, 14. 8. 2013

Kotelett kg nur € **4,99** (nur solange der Vorrat reicht)

IN KÜRZE

- Beratungsstelle für Kinder, Jugendliche und Eltern, Rühmkorffstraße 12, Nienburg, (0 50 21) 96 76 76
- Kontakt- und Informationsstelle gegen sexuelle Gewalt an Mädchen und Jungen, Nienburg, (0 50 21) 96 76 76
- Sozialpsychiatrischer Dienst, Triemerstraße 17, Nienburg, (0 50 21) 96 79 49
- Mobile Dienste im Kirchenkreis, Wilhelmstraße 14, Nienburg, (0 50 21) 97 96 15
- Nienburger Frauenhaus, (0 50 21) 24 24
- Diakonisches Werk, Wilhelmstraße 14, Nienburg, (0 50 21) 97 96 12
- Ambulante Hilfe für alleinstehende Wohnungslose, Jahnstraße 29, Nienburg, (0 50 21) 6 67 76
- Paritätisches Sozial- und Beratungszentrum, Wilhelmstraße 15, Nienburg (0 50 21) 9 74 50
- AWO, Von-Philipsborn-Str. 2A, Nienburg, (0 50 21) 6 62 00
- DRK-Kreisverband, Moltkestraße 30, Nienburg (0 50 21) 90 60
- Lebenshilfe-Pflegedienste, Marktplatz 3, Nienburg, (0 50 21) 6 07 69 81 oder (0152) 9 47 40 12
- Weißer Ring - Opferschutzorganisation (0 50 21) 9 22 91 22, Internet: www.weisser-ring.de

HEUTE IM KINO

Filmpalast Nienburg

Telefon (0 50 21) 38 00

Lone Ranger: 11 Uhr, 17 Uhr, 20 Uhr

Die Akte Grant: 11 Uhr

Die Schlümpfe 2: 11, 15, 17.30 Uhr

Kindsköpfe 2: 15, 20.15 Uhr

Ich-einfach unverbesserlich 2: 15 Uhr

Systemfehler: 17.30 Uhr

Wolverine: 20 Uhr

Filmhof Hoya

Telefon (0 42 51) 23 36

Die Schlümpfe 2: 15 Uhr, 17 Uhr

Ich - einfach unverbesserlich 2: 14 Uhr

Wolverine: 16 Uhr, 20 Uhr

Systemfehler: 18.30 Uhr

Nachtzug nach Lissabon: 20.15 Uhr

BEILAGEN

Unserer Ausgabe – oder Teilen davon – liegen Prospekte folgender Firmen bei:

- Aldi
- Autohaus Uchte
- Bäckerei Bahar
- Dänisches Bettenlager
- DRK Pennigsehl
- E-Neukauf
- Edeka Röthemeyer
- Famila
- Hagebaumarkt Hotze
- Heineking Frischemobile
- Land & Leute
- Lidl
- nah und gut
- Magro
- Mögrossa
- Netto
- Rewe
- Rossmann
- Rübezahl-Apotheke
- Tejo
- WEZ



Nach dem Klosterbesuch jetzt ein Spielenachmittag

Die Sommertour des DRK Rohrsen führte die Mitglieder bei schönstem Ausflugswetter in das Kloster Loccum. Nach Kaffee und Kuchen im Klostercafé gab es für die Rohrsener eine besondere Überraschung in der Klosterkirche. Ebenfalls an diesem

Tag angereist war nämlich Ute Hoffmann aus Haßbergen mit ihrem Chor. Er bot den Zuhörern mit seinen Liedern einen besonderen Hörgenuss. Pastor Arend de Vries begrüßte anschließend die DRK-Gruppe zur Klosterführung und lud zum

Abschluss alle zur Abendandacht ein. Die nächste Veranstaltung des DRK Rohrsen findet am Mittwoch, dem 11. September, statt. Der Vorstand lädt um 15 Uhr zur Kaffeetafel mit anschließendem Spielenachmittag ein. Gäste sind wie immer willkommen.

VEREINE INFORMIEREN ... VEREINE INFORMIEREN

Das nächste Treffen der **Selbsthilfegruppe der Angehörigen von psychisch erkrankten Menschen** findet erst wieder am Dienstag, dem 3. September, in den Räumen von P.U.R., Ziegelkampstraße 12 in Nienburg, statt. Eine telefonische Kontaktaufnahme ist jedoch unverändert möglich unter der Telefonnummer 05761-1329.

Zum Kinonachmittag mit Kaffee und Kuchen lädt der **SoVD-Ortsverband Steimbke** Mitglieder und Gäste am kommenden Donnerstag, 15. August,

um 15 Uhr in den Filmhof Hoya ein. Gezeigt wird der Film „Song für Marion.“ Anmeldungen werden unter 05026/1449 oder 05026/313 entgegen genommen.

Zu einer Radtour in Wiedensahl lädt das **DRK Lemke-Oyle** am 24. August ein. Gestartet wird um 12 Uhr am Parkplatz der Grundschule Lemke. Die Fahrräder werden nach Wiedensahl gebracht. Von dort werden auf der Wilhelm-Busch-Route einige markante Punkte angefahren. Die Rückkehr in Lemke ist für etwa 19 Uhr vorgesehen.

Anmeldungen nimmt Ursula Wesely unter der Telefonnummer 0 50 21-92 33 30 entgegen.

Zum Ende der trainingsfreien Zeit veranstaltet der **MTV Haßbergen** für alle Mitglieder am Mittwoch, dem 21. August, um 19 Uhr einen Grillabend an der Mehrzweckhalle. Bei Zahlung von sechs Euro ist für Essen und Getränke gesorgt.

Anmeldungen nehmen Christa Hassel unter 05024/1057 oder Marion Flade unter 05024/7644017 bis zum 17. August entgegen.

NOTDIENSTE IN STADT UND KREIS

- **Feuerwehr und Rettungsdienst** Telefon 1 12
- **Rettungsleitstelle/Kranken-transport:** Telefon 1 92 22 (Vorwahl 0 50 21 mit Mobiltelefon)
- **Bereitschaftsdienst der niedergelassenen Ärzte:** Telefon 116 117
- Bereitschaftsdienst-Sprechstunden im
- **Krankenhaus Nienburg:** Montag, Dienstag, Donnerstag 19 bis 21 Uhr, Mittwoch, Freitag 18 bis 21 Uhr, Sonnabend, Sonntag 9 bis 12 und 18 bis 21 Uhr
- **Krankenhaus Stolzenau:** Montag, Dienstag, Donnerstag 18 bis 20 Uhr, Mittwoch, Freitag 18 bis 20 Uhr, Sonnabend, Sonntag 9 bis 11 und 18 bis 20 Uhr
- **Krankenhaus Sulingen:** Montag, Dienstag, Donnerstag 19 bis 21 Uhr, Mittwoch, Freitag 18 bis 20 Uhr, Sonnabend, Sonntag 10 bis 12 und 17 bis 19 Uhr
- **Krankenhaus Verden:** Montag, Dienstag, Donnerstag 18 bis 22 Uhr, Mittwoch, Freitag 15 bis 22 Uhr, Sonnabend, Sonntag 9 bis 22 Uhr
- **Hoya, Eystrup, Dörverden, Westen:** Bereitschaftsdienst für Notfälle unter Telefon (0 42 31) 89 94 90
- **Augenarzt:** Dr. Loesch und Partner, Rotenburg, Telefon (0 42 61) 67 08 00.
- **Zahnärzte**
- **Sprechstunde 11 bis 12 Uhr**
- **Nienburg:** Dr. Christoph Kochen, Nienburg, Bismarckstr. 3, Telefon (0 50 21) 1 72 22
- **Südkreis:** Dr. Alexandra Reichel, Stolzenau, Am Markt 18, Telefon (0 57 61) 35 14
- **Apotheken**
- **Nienburg:** Leintor-Apotheke, Hannoversche Straße 12
- **Liebenau, Uchte, Steyerberg, Stolzenau:** Linden-Apotheke, Uchte, Balkenkamp 11
- **Hoya, Asendorf, Martfeld, Bruchhausen-Vilsen:** Stern-Apotheke, Martfeld, Alte Bremer Straße 1
- **Rehburg-Loccum:** Apotheke Bad Rehburg, Alte Poststraße 10

DIE FREIBADER IN DER REGION

- **Holtorf**
- Montag bis Freitag 13 bis 19 Uhr, Sonnabend, Sonntag 8 bis 19 Uhr
- **Deblinghausen**
- Montag bis Freitag 14 bis 21 Uhr, Sonnabend und Sonntag 10 bis 19 Uhr
- **Eystrup**
- Naturfreibad, Montag bis Freitag 14 bis 18 Uhr, Sonnabend, Sonntag 10 bis 18 Uhr (witterungsbedingt bis 20 Uhr)
- **Großenvörde**
- 14 bis 19 Uhr (witterungsbedingt)
- **Hoya**
- Montag bis Freitag von 8 bis 20 Uhr, Sonnabend, Sonntag 9 bis 20 Uhr
- **Marklohe**
- Täglich 9 bis 20 Uhr
- **Landesbergen**
- Täglich 9 bis 20 Uhr
- **Münchehagen**
- Montag bis Donnerstag 10 bis 20 Uhr, Freitag 10 bis 21 Uhr, Sonnabend, Sonntag 8 bis 21 Uhr (witterungsbedingt)
- **Pennigsehl**
- Naturbad, täglich 14 bis 19.30 Uhr (witterungsbedingt)
- **Steimbke**
- Montag bis Freitag 13 bis 19 Uhr, Sonnabend, Sonntag 12 bis 19 Uhr
- **Steyerberg**
- Montag bis Freitag 6 bis 21 Uhr, Sonnabend, Sonntag 10 bis 19.30 Uhr
- **Stolzenau**
- Montag bis Freitag 6.30 bis 20 Uhr, Sonnabend, Sonntag 10 bis 19 Uhr
- **Uchte**
- Montag bis Freitag 6 bis 20 Uhr, Sonnabend, Sonntag 9 bis 20 Uhr (witterungsbedingt)
- **Wietzen**
- Täglich 6 bis 8 und 9 bis 20 Uhr, Sonnabend, Sonntag 9 bis 20 Uhr (witterungsbedingt)

RÄTSELN MIT DER HARKE AM SONNTAG

Sternwarte	Informationsheft	„heilig“ in ital. Städtenamen	▼	japanische Währung	▼	Rufname der Perón †	Ladentisch	Schmierstoff	▼	italienisch: drei Abgötter	▼	französisch: Straße
▶	2	▼					▼	▼		▼		
kurz für: heran	▶		8	Prophet im A.T.		Schiffsliegeplatz auf See	▶					Vorname der Sander
▶			Hunnenkönig	▶		9	7	niederträchtig	▼		Geist in der nord. Mythologie	▼
Verhältnisswort	Schulter-schal	▶				Frauenname		weiches Schwermetall	▶			
▶			unbeleidet		Gesteinsbruchstücke	5				1		
ein Schnellzug (Abk.)		schottische Graf-schaft	▶					chin.-sibir. Grenzstrom	▼	hebräischer Priester		prima (ugs.)
Zaren-erlass	▶				politisches Gemeinwesen		enthalt-samer Mensch	▶				
Kohlenhandelsform		indones. Name für Neu-guinea	▼	Raum-tonver-fahren	▶			4			Kanton der Schweiz	▼
▶							Spen-den-samm-lung	▼		Horn-schuh vieler Tiere		
▶		6		Fasten-monat der Moslems	▼	Brief-um-schlag	▶			3		
Preis	trinken (derb)	▶	radio-aktives Element	▶						niemals	▶	
Speisen-beilage	▶					Stern im ‚Adler‘	▶	Frauenkleidungsstück	▼			
▶			griech. Vorsilbe: mit, um, nach	▼	arktischer Meeresvogel	▶						
unbestimmtes Fürwort		Um-hüllung	▶									
Vorname des Schausp. Astaire †	▶		10		Roman von Wole Soyinka	▶						
ehem. UNO-Generalsekretär		Südsee-Insel	▶									
▶					englisch: rot	▶						

Auflösung des letzten Rätsels

D E N K V E R M O E G E N
 I O K N E B E N E
 O S T P A T I O A O
 S T O E R L A D E L
 A T E G G E M U E S E
 A L E S E R W C
 D A I L B S E C H S
 I N G E W E H R S Y
 K O N K R E T D A D E
 K N I E R S A I S O N
 E R A T E N H U E
 P R E I S Z
 T E E Z S I E
 R T I C K E N
 S E A N O R F
 E P U S T E L
 A R G E S E N E

KUECHENFEE

IMPRESSUM

Die Harke am Sonntag
 Kostenlos verteilte Sonntagszeitung für alle erreichbaren Haushalte in der Stadt Nienburg, der Stadt Rehburg-Loccum, den Gemeinden Steyerberg und Stolzenau sowie den Samtgemeinden Eystrup, Heemsen, Hoya, Marklohe, Landesbergen, Liebenau, Steimbke und Uchte

Auflage: über 56 000

HERAUSGEBERIN:
 Renate Rumpeltn geb. Hoffmann-Günter

VERLEGER:
 Christian Rumpeltn

REDAKTION:
 Edda Hageböling
 Martina Thielking-Rumpeltn (verantw.)

VERKAUFSLEITUNG:
 Kirsten Böning

VERTRIEB:
 Eigenvertrieb

SATZ:
 Mittelweser Medien GmbH, Nienburg

DRUCK:
 Oppermann Druck, Rodenberg

Keine Haftung für unverlangt eingesandte Manuskripte und Fotos.

Anzeigenpreisliste Nr. 53 vom 1. Oktober 2012

ANSCHRIFT FÜR REDAKTION, ANZEIGEN UND VERTRIEB:

Die Harke am Sonntag
 An der Stadtgrenze 2,
 31582 Nienburg

Tel. (0 50 21) 966-447 (Redaktion)
 E-Mail: eha@hams-online.de
 Tel. (0 50 21) 966-0 (Anzeigen/Vertrieb)
 Fax (0 50 21) 966-470 (Anzeigenabteilung)



AUS DEM SÜDKREIS



IN KÜRZE

Erst Märchen, dann
Nachtwanderung

Winzlar. Am kommenden Freitag, 16. August, liest Alfred Schröcker um 20 Uhr Märchen von afrikanischen Elefanten am Lagerfeuer im Garten der Ökologischen Schutzstation Steinhuder Meer (ÖSSM) in Winzlar. Musikalisch begleitet wird er von Simone Bendlin und ihren Trommlern. Im Anschluss an die Lesung findet eine Nachtwanderung mit Karl-Heinz Garberding statt. Eintritt und Teilnahme sind frei. Weitere Informationen gibt es bei der ÖSSM in Winzlar, Hagenburger Straße 16, Telefon 05037/967-0.

Naturbeobachtungen
im Meerbruch

Winzlar. Durch Anhebung des Grundwasserspiegels und Extensivierung der Grünlandnutzung hat sich der Meerbruch zu einem Lebensraum für zahlreiche Tier- und Pflanzenarten entwickelt. Die Ökologische Schutzstation Steinhuder Meer (ÖSSM) möchte daher alle großen und kleinen Gäste am Steinhuder Meer am Dienstag, dem 13. August, zu naturkundlichen Beobachtungen in diese interessante Feuchtwiesenlandschaft einladen. Treffpunkt ist um 14 Uhr das Stationsgebäude der ÖSSM in Winzlar, Hagenburger Straße 16. Die Wanderung wird ca. 2,5 Stunden dauern. Der Teilnehmerbeitrag beträgt sechs Euro. Anmeldungen (unbedingt erforderlich) werden bis zum 12. August unter 05037-967-0 entgegengenommen.

Heute Blutspende
in Uchte

Uchte. Im Restaurant „Am Bürgerwald“, Kirchstraße 7 in Uchte, findet heute von 11 bis 15 Uhr ein Blutspendetermin statt. Der DRK-Ortsverein Uchte und das Team vom DRK-Blutspendedienst in Springe würden sich freuen, möglichst viele Spender begrüßen zu können.

Naturheilkunde für
Tiere: Neuer Termin

Stolzenau. Der Kurs „Naturheilkunde für Tiere“, den die VHS Stolzenau anbietet, wurde um eine Woche verlegt und beginnt damit erst am 15. August um 19 Uhr im Gymnasium Stolzenau. An fünf Abenden können sich Interessierte über die vielfältigen Möglichkeiten von Naturheilkundebehandlungen bei Tieren informieren. Anmeldungen werden unter Telefon 05761/7767 oder per Email unter vhs-stolzenau@gmx.de entgegengenommen.

Ihr direkter Draht zur
HARKE am Sonntag
Telefon (0 50 21) 966-447
oder per Email unter
eha@dieharke.de

Kinder lösten Versprechen ein

CJD-Tagesgruppe Stolzenau sammelte 109,75 Euro für das Tierheim Schessinghausen

Stolzenau/Schessinghausen. Die stolze Summe von 109,75 Euro hatten die Kinder der CJD-Tagesgruppe in Stolzenau für das Tierheim Schessinghausen gesammelt.

„Der Gedanke kam uns bzw. den Kindern eher durch Zufall“, so CJD-Mitarbeiterin Ina Schmiededecke. Auf der Suche nach einer schönen Aktion für den Chancengebortag 2012 ließen sich die Kinder seinerzeit von einem Zeitungsbericht anmieren, in dem das Tierheim Schessinghausen dringend um die Mithilfe der Bevölkerung bat.

Spontan sammelten die Kinder Geld und Futter für die Tiere und übergaben dies im Tierheim mit dem Versprechen, mit ganz viel Geld wiederzukommen. Dieses Versprechen haben die beteiligten Kinder nun nach fast einem Jahr eingelöst.

Es wurden Kekse gebacken und in Stolzenau unter die Bevölkerung gebracht. Dabei zeigte sich so mancher Stolzenauer so begeistert, dass er spontan und freiwillig mehr Geld als von den Kindern gefordert in die Spendendose tat. Die Freude im Tierheim war entsprechend



Die stolzen Kinder der CJD-Tagesgruppe Stolzenau bei der Spendenübergabe im Tierheim Schessinghausen.

groß. Von der freudigen Reaktion der Tierheimverantwortlichen motiviert, gaben die Kinder ein weiteres Versprechen: „Wir kommen wieder, mit noch mehr Geld in der Tasche!“

Und eine neue Idee der weite-

ren Spendenbeschaffung war schnell geboren. Die Kinder möchten jetzt einen Spielzeugflohmarkt organisieren, bei welchem sie ihr eigens Spielzeug mitbringen und zugunsten des Tierheims veräußern wollen.

Dieses passt wieder in die Zeit, steht doch bald der Chancengebortag 2013 an, der mit seinem Motto „Hilfsbereitschaft zu verschonen!“ genau diese beiden Aspekte verbindet, so Sven Kühtz vom CJD in Nienburg.

Auch den Dorfgraben offengelegt

CDU-Kreistagsfraktion besichtigte Hochwasserrückhaltebecken in Winzlar

Winzlar. Gemeinsam mit Vertretern der CDU-Ratsfraktion Rehburg-Loccum, des Stadtverbandes Rehburg-Loccum und dem Bundestagskandidaten der CDU für den Wahlkreis 40 Nienburg II/Schaumburg, Maik Beermann (Steimbke), besichtigte die CDU-Fraktion im Kreistag Nienburg am vergangenen Donnerstag das Hochwasserrückhaltebecken in Winzlar.

Nach mehreren Überschwemmungen in der Ortslage Winzlar, letztmalig 2002 verursacht durch den Winzlarer Dorfgraben, wurde das Becken als Teil eines Maßnahmenbündels zur Verbesserung der Hochwassersicherheit angelegt.

Fraktionsvorsitzender Karsten Heineking erinnerte noch einmal an die diesjährige Hochwasserkatastrophe, besonders an den Flussläufen Elbe und Donau. Aus eigenem Erleben habe er die gewaltigen Schäden im Raum Deggendorf (Niederbayern) für Mensch und Natur festgestellt. Dabei zeigte sich, dass bei Maßnahmen zum Hochwas-



Rüdiger Dreßler (Bildmitte), Maik Beermann (rechts daneben) und CDU-Kommunalpolitiker am Hochwasserrückhaltebecken.

serschutz erheblicher Nachholbedarf besteht. Um so positiver müsse das Projekt in Winzlar bewertet werden.

Winzlar Ortsbürgermeister Rüdiger Dreßler berichtete, dass in den Jahren 2003 bis 2007 rund 1,7 Millionen Euro in den Hochwasserschutz investiert

wurden, davon rund 760 000 Euro Fördermittel des Landes Niedersachsen und der EU.

Im Wesentlichen wurde ein Hochwasserrückhaltebecken mit einer Aufnahmekapazität von rund 12 000 Kubikmetern „Am Sportplatz“ gebaut und der Wasserlauf des Winzlarer Dorf-

grabens auf einer Länge von ca. 250 Metern innerhalb des bebauten Bereiches in Winzlar offengelegt.

Damit wurden die angestrebte 50-jährige Hochwassersicherheit und die Grenze des wirtschaftlich Machbaren erreicht, so Dreßler.



Tiere und Natur beim Ferienspaß in Raddestorf

An den Ferienspielen der Gemeinde Raddestorf beteiligte sich auch in diesem Jahr wieder die Jagdgemeinschaft Harriestedt. Unter dem Motto „Tiere und Natur erleben“ waren 27 Kinder auf dem Dorfplatz in Halle erschienen. Bei einer Fahrt

ins Revier mussten die Kinder vom Hochsitz aus Tierpräparate erkennen. Anschließend wurden einheimische Tierarten und ihre Lebensweise auf dem Dorfplatz erklärt. Ein weiterer Anlaufpunkt an diesem Nachmittag waren die Jagdhunde, die unter großer

Begeisterung der Kinder von den Jägern erklärt wurden und dabei auch auf den wichtigen Einsatz der Hunde im Jagdbetrieb hingewiesen wurde. Zum Abschluss gab es für alle Getränke und Infomaterial zum mitnehmen.

IN KÜRZE

Kandidaten stellen
sich vor

Loccum. Zu einer Vorstellung hat der DGB-Ortsverband Liebenau-Stolzenau-Uchte die Bundestagskandidaten Sebastian Edathy (SPD), Katja Keul (Bündnis 90/Die Grünen), Maik Beermann (CDU), Dr. Ralf Kirstan (FDP), Torben Franz (Die Linke) und Bernd Riensch (Piraten) am kommenden Dienstag, 13. August, um 19:30 Uhr in den Gasthof Niedersachsen in Loccum eingeladen. Die Gesprächsleitung hat Thorsten Gröger, Bezirksbevollmächtigter der IG Metall Nienburg-Stadthagen. Alle Interessierten sind willkommen.

Frauenrunde in der
Romantik mit Lesung

Bad Rehburg. Rehburg-Loccums Gleichstellungsbeauftragte Judith Weber lädt am kommenden Mittwoch, 14. August, um 20 Uhr zur nächsten Frauenrunde in die Romantik Bad Rehburg ein. Christine Hoffmann aus Wunstorf liest aus ihrem Buch „Das Schlafen hatt' ich mir fast abgewöhnt – Mein Weg zu einem gesunden Schlaf“. Alle interessierten Frauen sind willkommen.

Wieder Musik im
Kloster Schinna

Schinna. Die Veranstaltungsreihe „Musik im Kloster Schinna“ geht in die nächste Runde. Am kommenden Sonnabend, 17. August, um 18 Uhr tritt „Chorlaut“ aus Steyerberg in der Klosterkirche in Schinna auf. Der Chor besteht aus 35 Sängerinnen und Sängern aus Steyerberg und Umgebung unter der Leitung von Ulrike Groeneveld. Das Repertoire reicht von Gospel und Kirchenliedern über Jazz und Volkslieder zu alten Schlagern. Der Förderverein des Klosters Schinna lädt zu einem abwechslungsreichen musikalischen Sommerabend ein. Für eine kleine Erfrischung zwischendurch ist gesorgt. Der Eintritt ist frei.

www.
HamS-Online.de

Mensch-ärgere-Dich-
nicht-Turnier

Stolzenau. Zum Mensch-ärgere-Dich-nicht-Turnier lädt der Verein Lulse am kommenden Sonnabend, 17. August, um 15 Uhr in die Räume der Sekura-Tagespflege. Unter den Friedenseichen 1c in Stolzenau, ein. Anmeldungen werden bis zum 16. August unter 0152/06 12 68 06 entgegen genommen. Wie immer wird für diese Veranstaltung bei Kaffee und Kuchen kein Eintritt erhoben, eine Spende ist jedoch willkommen.

Angebot
4 Stück
nur
9,95

Passbilder
immer in vorschriftsmäßiger Größe
für Ausweise, Reisepass,
Kinderausweis, Bewerbungsfotos

Neu: auch für Ihre Krankenkassenkarte

Neu: Foto Mini Labor! Ihre Digitalfotos gleich zum Mitnehmen!

Drogerie & Parfümerie Hellwig
31592 Stolzenau · Lange Straße 11 · Telefon (057 61) 1000

Leser werben Leser
Jetzt werben und Prämie auswählen!




GRILLCHEF LANDMANN
Grill Chef by Landmann tragb. Gasgrill
 • Brenner aus aluminisiertem Stahl • Emaillierte Brennerabdeckung
 • Verchromter Grillrost ca. 46x27 cm
Artikel-Nr.: 2926



KORONA
Korona Mikrowelle
 • 20 l Garraum • 5 Leistungsstufen • Timer • Glasdrehteller Ø ca. 24,5 cm
 • 700 Watt
Artikel-Nr.: 1593



PRAKTIKA
Praktica Digitalkamera „Luxmedia“ 16-Z52
 • 16 MP • 5x opt. Zoom • 64 MB int. Speicher, erweiterbar mit SD/SDHC/SDXC-Karten • Ca. 6,9 cm TFT LC-Farbmonitor
Artikel-Nr.: 67087 silber, 67088 grün



JBL HARMAN
JBL by Harman iPhone/iPod-Dockingstation „OnBeat micro“
 • Lautsprechersystem für iPhone 5, iPod Touch 5. Generation u. iPod Nano 7. Generation • Lightning-Ladestation für iPhone 5 • JBL Full-Range Wandler • 2x2 Watt
Artikel-Nr.: 49107 schwarz, 49108 weiß



PHILIPS
Philips 3D Blu-ray Player BDP 2180
 • Spielt alle gängigen Formate • Dolby Digital, DTS, Dolby TrueHD
Artikel-Nr.: 49113



Gigaset
Gigaset Schnurlostelefon S810 mit Headset
 • ECO Modus Plus • Freisprechen • Bluetooth® • Telefonbuch für 500 Einträge
 • Standby bis 180 Std. • Sprechzeit bis 13 Std.
Artikel-Nr.: 46115



Belardo
Belardo Relaxliege „Brintesia“ mit Fußteil
 • Eukalyptus-Holz, FSC-zertifiziert
 • Witterungsschutz durch Lasur
 • Maße: ca. 61,5x156x76 cm
Artikel-Nr.: 20490



BOSCH
Bosch Schlagbohrmaschine PSB 650 RE Press + Lock im Koffer
 • Schnellspannbohrfutter • Leerlaufdrehzahl: 50-3000 Min.-1 • Max. Bohr-Ø in Beton/Stahl/Holz: 14/12/30 mm • 650 Watt
Artikel-Nr.: 70019



BOSCH
Bosch Akku-Grasschere Isio II
 • Anti-Blockiermechanismus • Schnittbreite: 80 mm • 3,6 V Lithium-Ionen Akku • inkl. Ladegerät u. Teleskopstiel
Artikel-Nr.: 70143

Als Abonnent haben Sie viele Vorteile: Sie sparen Geld und den Weg zum Kiosk, kennen schon frühmorgens die besten Angebote und sind gut über Nienburg und die Welt informiert. Deshalb: Empfehlen Sie die Harke Kollegen, Freunden oder Verwandten und Sie erhalten eine wertvolle Prämie Ihrer Wahl.



BOSCH
Bosch Akku-Bohrschrauber PSR 12 im Koffer
 • Zweihülsiges Schnellspannbohrfutter • Leerlaufdrehzahl: 0-700 Min.-1 • Bohr-Ø in Stahl/Weichholz/Hartholz: 10/20/10 mm • 12 Volt
Artikel-Nr.: 70062



KÄRCHER
Kärcher Nass-/Trockensauger WD 3.300 M
 • Ca. 17 l Behälter • Gebläse: Luftmenge 68 l/s • Nass-/Trocken-/Fugendüse
 • Max. 1400 Watt
Artikel-Nr.: 10194

BESTELLSCHEIN An den Verlag **DIE HARKE**, 31582 Nienburg, An der Stadtgrenze 2
 Ich bestelle hiermit zum **DIE HARKE** (Print) für die Dauer von mindestens **12 Monaten** und laufend weiter bis auf Widerruf zum jeweils gültigen Bezugspreis. In den letzten 6 Monaten war weder ich Abonnent der **HARKE** noch bestand ein Abo in der Wohnung, im Haus oder der Firma. Diesen Vertrag können Sie innerhalb von 2 Wochen schriftlich widerrufen (Datum des Poststempels).

Abbuchungsservice, falls erwünscht: Buchen Sie bitte das Bezugsgeld von meinem Konto ab:
 monatlich vierteljährlich halbjährlich jährlich

Konto-Nr. _____ Bankleitzahl _____
 bei der Bank oder Postbank
 Diesen Vertrag kann ich innerhalb von 2 Wochen schriftlich widerrufen (Datum des Poststempels).

Name/Vorname _____ Straße _____
 PLZ/Ort _____ Unterschrift _____
 Telefon-Nr. (für evtl. Rückfragen) _____ Geburtsdatum (freiwillige Angabe) _____

GUTSCHEIN
 Ich bin der Vermittler und habe dem im Bestellschein genannten Leser geworben. Die angegebene Prämie erhalte ich nach Beginn des neuen Abonnements bzw. nach Eingang des ersten Bezugsgeldes. Sie wird mir nach der erforderlichen Bearbeitungszeit durch die Lieferfirma zugestellt. Mein Prämiensanspruch entfällt, wenn der neue Leser oder ich vorzeitig kündigen. – Die Annahme eines neuen Abonnenten sowie die Gewährleistung der Prämie für den Werber behalten wir uns in Ausnahmefällen vor. Im Zusammenhang mit einem Geschenk-Abonnement gewähren wir keine Prämien.

Gewünschte Prämie (Auslieferung nach ca. 4 bis 5 Wochen)

 Name/Vorname _____ Straße _____
 PLZ/Ort _____ Unterschrift _____
 Telefon-Nr. (für evtl. Rückfragen) _____ Geburtsdatum (freiwillige Angabe) _____



PHILIPS
Philips Kaffeeautomat „Senseo Twist“ HD 7870
 • 1 od. 2 Tassenzubereitung • 1 l Wassertank • 16 Tassen • Touchpanel
 • Autom. Endabschaltung • 1450 Watt
Artikel-Nr.: 2575 fuchsie/weiß, 2577 limone/weiß, 2578 schwarz/blau

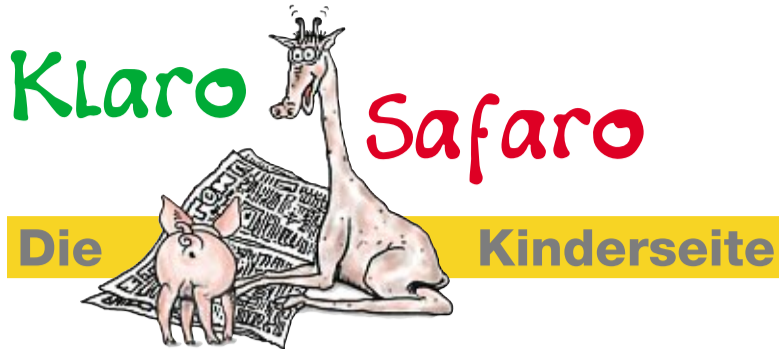


a-rival
a-rival Navigationssystem XEA 353 CE Zentraleuropa
 • 3D Ansicht • Fahrspur- u. Geschwindigkeitsassistent
 • Ca. 8,9 cm beleuchteter Clear-Type LC-Touch-Bildschirm • Text-to-Speech
Artikel-Nr.: 63692

DIE HARKE
 Nienburger Zeitung von 1871



Texte: Dr. Judith Roth - Agentur für Kindermedien
Layout: Anita Mueller



Wer holt bei der WM die Medaillen?

Klaro macht den Abwasch

Klaro ist zurzeit nicht wieder zu erkennen: Er wäscht nach dem Essen das Geschirr ab. Er schrubbt den Fußboden. Und er bringt den Müll raus. Klaro ist richtig fleißig. Klaro macht diese Arbeiten eigentlich nicht so gerne. Er hofft aber, dass er mehr Taschengeld bekommt, wenn er sich anstrengt. Wir haben vereinbart,

dass es ein bisschen mehr werden kann, wenn er ab und zu mal hilft. Das spornt Klaro an. In dieser Woche ist gesagt worden, wie viel Taschengeld Kinder in Deutschland kriegen. Im Schnitt sind es über 27 Euro pro Monat. Klaro denkt jetzt, er könnte ein bisschen mehr vertragen.



Klaro und Safaro

Leichtathleten aus vielen Ländern der Welt kämpfen von Samstag an um Medaillen. In **Moskau** in Russland wollen die Sportler bei der Weltmeisterschaft (abgekürzt: WM) punkten. Auch Männer und Frauen aus Deutschland geben ihr Bestes.



Hammerwerferin Betty Heidler will in Moskau Gold holen. Mehr als 60 deutsche Athleten sind bei der WM dabei. Foto: imago/Camera 4

Im Moskauer Olympiastadion werden bis zum 18. August knapp 2.000 Athleten zeigen, wie gut sie trainiert haben. Sie messen sich in verschiedenen Disziplinen: Im Weitsprung, Hammerwerfen, Kugelstoßen oder Marathon-Lauf treten die Sportler an. 47 verschiedene Wettbewerbe gibt es. Damit Leichtathleten bei einer WM mitmachen können, müssen sie sich vorher qualifizieren. Sie müssen bestimmte Zeiten, Höhen oder Weiten erreichen. Erst dann dürfen sie zur WM fahren.

Moskau ist die Hauptstadt von Russland. Wenn wir von Deutschland aus dorthin fliegen wollen, dann sind wir über drei Stunden unterwegs. In Moskau leben mehr als elf Millionen Menschen.

können wir den Kampf um Gold, Silber und Bronze verfolgen. ARD und ZDF zeigen, wer die Nase vorn hat. Aus Deutschland sind über 60 Athleten dabei. Darunter sind zum Beispiel die Hammerwerferin Betty Heidler, der Diskus-Star Robert Harting und Weitsprung-Europameister Sebastian Bayer. Die jüngste deutsche Athletin ist Malaika Mihambo. Sie macht Weitsprung und ist erst 19 Jahre alt.

Olympischen Spielen gewonnen und hält die Weltrekorde über 100 Meter und 200 Meter. Keiner hat die Strecken bisher so schnell gelaufen wie er. Die Amerikaner Tyson Gay und Asafa Powell fehlen bei der WM. Sie sollen gedopt haben und treten daher nicht an. Wenn Sportler dopen, dann schummeln sie. Sie machen ihren Körper mit bestimmten Mitteln stärker. Sie sind dann schneller und kräftiger als andere. Da das nicht fair ist, ist Doping verboten. Die Sportler werden getestet, um sicherzugehen, dass sie nichts genommen haben.

Superstar bei der WM in Moskau ist Usain Bolt aus Jamaika. Der Läufer hat sechs Mal bei den

Begriffe einschicken

Was ist ein Spitzenkandidat? Oder ein Abgeordneter? Solche Begriffe können Kinder sich jetzt erklären lassen. Die Macher der Internetseite „Kinder-Ministerium.de“ wollen, dass Kinder über die Bundestagswahl Bescheid wissen. Daher werden sie Begriffe ins Internet stellen, die mit der Wahl zu tun haben. Wer ein Wort aufschnappt, das er nicht kennt, kann es per Mail einsenden. Dann wird es erklärt. Mehr erfahrt ihr im Internet unter www.kinder-ministerium.de

Zeitungs-ABC

Jede Seite wird geplant

Im Laufe des Tages planen Journalisten die Zeitung für den nächsten Morgen. Sie schauen, über welche Themen sie schreiben. Sie überlegen auch, wie jede einzelne Seite aussehen soll. Sie machen einen Seitenspiegel. Wo steht welcher Artikel? Wie lang soll er sein? Zu welcher Nachricht drucken wir ein Bild? Wohin kommt die Reklame? Mit einem speziellen Programm werden die Seiten am Computer aufgezogen. Nach und nach werden sie dann mit Inhalten gefüllt. Wenn alles fertig ist, werden die Seiten in den Druck gegeben.



Mehr Taschengeld

Gute Nachrichten für Mädchen und Jungen: Die Kinder in Deutschland bekommen so viel Taschengeld wie nie zuvor. Fachleute haben diese Woche neue Zahlen genannt.

Die Fachleute haben in der deutschen Hauptstadt Berlin eine Untersuchung vorgestellt. Sie heißt „KidsVerbraucherAnalyse 2013“. Die Forscher haben Kinder und ihre Eltern befragt, um verschiedene Dinge herauszufinden. Sie haben dabei auch geschaut, wie viel Geld Kinder zur Verfügung haben.

Die Forscher sagen, pro Monat sind es im Schnitt 27,56 Euro, die Mädchen und Jungen an Taschengeld bekommen. Das ist mehr als vergangenes Jahr und so viel wie nie, seit die Untersuchung gemacht wird. Die genannte Zahl ist ein Mittelwert. Denn manche Kinder bekommen mehr Taschengeld, andere weniger. Die Fachleute sagen, dass die Zahl sich im Vergleich zum vergangenen Jahr noch mal um 38 Cent erhöht hat. Eltern haben also noch mal etwas draufgepackt.



Der amerikanische Präsident Barack Obama (links) und der Fußballer Mesut Özil haben etwas gemeinsam: Beide sind Linkshänder. Fotos: imago

Tag für Linkshänder

In der Schule gibt es Kinder, die mit links schreiben. Am Dienstag wird auf Menschen wie sie aufmerksam gemacht. Dann ist der Internationale Linkshändertag.

Diesen Tag gibt es seit 1976. Ausgedacht hat ihn sich der Amerikaner Dean R. Campbell. Er wollte auf die Probleme aufmerksam machen, die Linkshänder oftmals haben. Da die meisten Menschen Rechtshänder sind, ist vieles nicht für Linkshänder gemacht. Experten schätzen, dass jeder zehnte Mensch als Linkshänder geboren wird. Damit Linkshänder zurecht kommen, brauchen sie manche Dinge extra. Es gibt zum Beispiel spezielle Füller, Spitzer, Korkenzieher oder Geldbeutel für sie. Die Händigkeit – also welche Hand bevorzugt benutzt wird – ist übrigens angeboren. Das können Kinder sich nicht aussuchen. Sie tun es einfach.

Warum gab es die Mauer?

Schüler in Berlin und in anderen Städten Deutschlands werden sich am Dienstag mit der Mauer beschäftigen. Sie werden hören, warum sie gebaut wurde.

Die Mauer verlief früher mitten durch Berlin. Sie trennte die Stadt viele Jahre lang in zwei Teile. Die Menschen auf der einen Seite durften ohne Erlaubnis nicht zu den Menschen auf der anderen Seite. Die Mauer wurde streng bewacht. Auch durch den Rest von Deutschland ging eine Grenze. Am Dienstag werden die Menschen sich daran zurückerinnern. Denn dann jährt sich der Tag des Mauerbaus. 52 Jahre ist es dann her, dass damit begonnen wurde, die Mauer hochzuziehen.

Heute ist von der Mauer nicht mehr viel übrig. Es gibt Reste, die sich



Die Berliner Mauer gibt es nicht mehr. Nur noch Reste können wir uns ansehen. Foto: imago/Hohlfeld

die Menschen anschauen können. Von Ostberlin nach Westberlin zu fahren, ist kein Problem mehr. Die Mauer und die Grenze teilten Deutschland früher in zwei Staaten.

Im Westen war die Bundesrepublik Deutschland (abgekürzt: BRD), und im Osten war die Deutsche Demokratische Republik (abgekürzt: DDR). Die beiden

Staaten wurden nach dem Zweiten Weltkrieg gegründet. Die Mauer ließen die Chefs der DDR bauen, damit keiner die DDR ohne Erlaubnis verlassen konnte. Zuvor waren viele Menschen in den Westen gegangen. Dort gab es bessere Jobs. Die Menschen konnten mehr mitbestimmen und etwas bewegen.

Deutschland ist seit 1990 nicht mehr geteilt. Die DDR gibt es nicht mehr. Die Regierung hatte aufgeben müssen, nachdem immer mehr Menschen protestiert hatten. Die Menschen wollten endlich frei leben und mitbestimmen dürfen. Das war in der DDR kaum möglich. Der Staat war eine Diktatur. In einer Diktatur bestimmt eine Person oder eine Partei über alles. In der DDR hatte die Partei SED das Sagen.



DAS MODERNE BAD



Große Fenster und eine Wanne aus Naturholz vermitteln beinahe ein Wohnraumgefühl. Foto: lps



Badezimmer gleich Wohnzimmer

Es wird wohnlicher im Bad

Längst ist das Badezimmer nicht mehr ein praktischer Raum, in dem auf die Schnelle morgens geduscht wird. Im Gegenteil, mehr und mehr verwandelt sich das Bad in eine Wellnessoase mit persönlichem Stil. Während der vergangenen Jahre sind die Grenzen in den Wohnungen und Häusern aufgehoben worden, wobei zunächst der Wohn- und Essbereich miteinander verschmolzen.

Das Ganze setzt sich logisch weiter fort. In Deutschland

werden aus den Badezimmern Stück für Stück Wohnzimmer. Vielleicht hängt es mit der hektischen Arbeitswelt zusammen, aber die Nasszelle ist zum Erlebnisraum geworden, in dem es sich hervorragend entspannen lässt. Mittlerweile beschäftigen sich wohl mehr als zehn Prozent der Deutschen mit dem Gedanken, ihr Bad in den nächsten zwei Jahren zu verändern beziehungsweise sich neue Badmöbel zu leisten.

In den Augen der Badezimmer-visionäre ist die Badestube ein Raum in der Wohnung oder im Haus wie jeder andere, nur dass er eben noch weitere Funktio-

nen innehält, die den Komfort und die Lebensqualität deutlich erhöhen können. Dabei wird auf die unterschiedlichsten Geschmäcker eingegangen.

Wer es gemütlich mag, entscheidet sich eventuell für nostalgische Holzmöbel und -verkleidungen. Aber auch Farben im Bad können für Entspannung sorgen. So weckt beispielsweise blaues Licht morgens die Lebensgeister, während rotes Licht eher für eine entspannende Abenddusche sorgt.

Wichtig ist, sich richtig viel Zeit für die Planung der neuen Einrichtung zu nehmen und sich eingehend beraten zu lassen. (lps/Mo.)

Das Bad für Mehrgenerationen

Barrierefrei duschen und baden

Mehr als achtzig Prozent der Deutschen wollen so lange wie möglich im Alter in ihren eigenen vier Wänden leben. Vor allem Körperhygiene möchte man eigenverantwortlich und selbst bestimmt vollziehen. Doch nicht nur alte Menschen benötigen manchmal ein barrierefreies Bad.

Auch junge Menschen können gehandicapt sein, beispielsweise durch einen Bandscheibenvorfall, der jedes Einsteigen in die Badewanne zu einem schmerzhaften Gang macht. Wer sich dann für ein barrierefreies Bad entscheidet, muss auch nicht mehr befürchten, auf Krankenhauspoptik zu stoßen.

Weitsichtige Designer haben schon längst verstanden, dass nicht nur alte und gebrechliche Menschen in einem Umfeld leben möchten, in dem alle körperlichen Eigenheiten mit bedacht worden sind. So gibt es beispielsweise höhenverstellbare Waschtische, bei denen der Spiegel bis zum Beckenrand herunter gezogen ist. Wer im Rollstuhl sitzt, kann trotzdem sein Gesicht sehen und Kinder benötigen keinen Hocker, um sich die Hände zu waschen.

Für Rollstuhlfahrer ist demnach ein Waschtisch empfehlenswert, weil unter dem Becken Platz für die Beine ist. Auch wer

einen Hexenschuss hat und es zunächst nicht schafft, sich über die Wanne zu beugen, kann sich auf einem Stuhl sitzend die

ein kleines Badezimmer mit Toilette rollstuhlgerecht gestalten. Allerdings sollte ein Radius von 1,50 Meter vorhanden sein.



Haare waschen. Die neuen Bäder haben auch Türen, die sich nach außen öffnen lassen. Stolpert der Großvater und stürzt, kann im Bedarfsfall schnell zu Hilfe geeilt werden.

Vor einigen Jahren wurde es schick, eine ebenerdige Dusche zu haben, die zum Schlüsselement für den Badumbau wurde. Auf diese Weise lässt sich sogar

Von Krankenhauspoptik ist nichts zu sehen und der tiefe Einstieg in die Wanne kann fest verschlossen werden. Foto: lps/Duscholux

Mehr Freiheit gibt es auch bei der Wahl der Toiletten, die höhenverstellbar sind und an die individuellen Bedürfnisse angepasst sind. (lps/Mo)

SMARQUARDT HAUSTECHNIK
Kolwiede 32a • 31582 Nienburg
☎ 05021 - 1 62 65

● Heizung ● Sanitär ● Elektro ● Solar

Wir bauen Bäder!
Badezimmer komplett aus einer Hand!

HEIZUNG • SANITÄR • ELEKTRO

LESSMANN

31606 Warsen/Bohnhorst • Bahnhofstr.3
☎ 05767 / 229

— www.lessmann-meyer.de —

Scholz Höller Grundmann GmbH

SANITÄR • HEIZUNG • GASINSTALLATIONEN
SOLAR • LÜFTUNG • KLIMA

31613 Wietzen ☎ 0 50 22 - 94 31 31

INFORMATION. PLANUNG. BERATUNG.

WIEDEMANN

Besuchen Sie unsere bad-comfort Ausstellung

WIEDEMANN GmbH & Co. KG
Hannoversche Straße 154
31582 Nienburg
Telefon (05021) 88778-0
nienburg@bad-comfort.com

Öffnungszeiten: Mo.–Di. 11–18 Uhr,
Mi.–Fr. 10–18 Uhr, Sa. 9–13 Uhr
Schahtag: jeden 1. Sonntag im Monat
von 11–17 Uhr (keine Beratung, kein Verkauf)

Wir machen Ihr Bad zu einer neuen Wohlfühl-Oase!

Alles aus einer Hand:

- ▶ TOP-Beratung
- ▶ Individuelle Planung in 3D
- ▶ Schnelle Umsetzung
- ▶ Direkter Ansprechpartner vor Ort
- ▶ 200 m² Badausstellung in Nienburg
- ▶ Vielfalt für Familien, Designliebhaber und Genießer

Besuchen Sie uns oder vereinbaren Sie einen Termin mit unserer Bad-Fachberaterin Frau Krahn.

Tel. (05021) 9945012

Meyer HAUSTECHNIK
Heyestr. 34 • Nienburg
Tel. (05021) 9945000
Fax (05021) 9945024

Heizung Sanitär Elektro Klima

... Ihr Partner im Handwerk

24 h Notdienst

info@meyer-haustechnik-nienburg.de • www.meyer-haustechnik-nienburg.de

Fliesen Großlager

- ✓ Fachberatung
- ✓ Klein Preis-Mitnahme-Halle
- ✓ Topqualität
- ✓ Exclusive Ausstellung

Villeroy & Boch
Wand- und Bodenfliesen

Spanische und italienische
Wand- und Bodenfliesen

Tel. 05031/3723
Brauerweg 16, 31515 Wunstorf
Mo.-Fr. 8.00-18.00, Sa. 8.00-16.00 Uhr

BOCK ... mehr Bock ins Haus!
www.fliesenbock.com

Trendy: Flussteste bei uns im Sortiment
Sie stammen aus Steinbrüchen rund um den Globus. Die natürliche Farbigekeit gepaart mit der Individualität jedes einzelnen Mosaiksteins geben jedem Flusstesteinmosaik seine besondere Note.
Verwendungsbereich: Im gesamten Innenbereich

Hier finden Sie Ihre Kunden:



DAS MODERNE BAD



Luxus pur: Duschen, die angenehmen Nebel verteilen. Foto: lps

Luxus im eigenen Bad

Duschen wie im Wellnesshotel

Schon im alten Rom wusste man die heilende Kraft des Wassers, vor allem aus heißen Quellen, zu schätzen. Das war in der Antike allerdings den Privilegierten vorbehalten. Glücklicherweise kann heutzutage auch ein durchschnittlicher Haushalt sein Bad in eine Wohlfühlzone verwandeln. Insgesamt wird die heutige Nasszelle größer.

Während sie früher im Durchschnitt sechs Quadratmeter groß war, sind es heute bereits acht. Auch Duschen machen vor dem neuen Trend nicht halt. So gibt es welche, bei denen das Wasser wie ein Tropfenregen herausrieselt oder regelrecht herab perlt wie Champagnerbläschen.

Manche bevorzugen Hochdruckmassageduschen und sogar Nebel in ihren Duschkabinen. Moderne Duschen sind also nicht nur für die Reini-

gung, sondern auch fürs Verwöhnen zuständig, wobei zunehmend bei der Technik die Wirkung von Wasser berücksichtigt wird. Tatsächlich haben die neuesten Duschen Systeme, um beispielsweise den Rücken, den Nacken oder die Füße zu massieren.

Dabei kommt das Wasser nicht nur von oben, sondern aus verschiedenen Höhen und von der Seite. Manche Duschen lassen sich sogar zu einem Dampfbad umwandeln, wobei ein Generator für einen Nebel sorgt, der bis zu 50 Grad heiß wird. Empfehlenswert ist allerdings, dieses Gerät nach zwanzig bis dreißig Anwendungen zu entkalken. Wer möchte, kann das fließende Wasser beleuchten und für Musik aus Lautsprechern sorgen. Die Multifunktionsduschen sind wie normale Duschen in verschiedenen Größen und Ausführungen und vor allem als geschlossene Kabine erhältlich. Oftmals bieten sie sogar Platz für zwei Personen. (lps/Mo)

Alle finden ihren Platz

Das richtige Familienbadezimmer

Morgens geht es meistens recht hektisch im Familienbadezimmer zu, alle wollen sich gleichzeitig fertig machen und dann wird es in der Regel recht eng.

Durch eine geschickte Planung und Einteilung kann Stress allerdings vermieden werden und mehrere Personen können sich gleichzeitig im Bad aufhalten. Wenn die Raumgröße es zulässt, ist eine Badewanne für zwei Personen empfehlenswert. So können gleichzeitig ein Erwachsener und, wenn gewünscht, ein Kind in die Wanne steigen.

Dabei ist es sinnvoll, die Badewanne im hinteren Raumbereich zu platzieren. Wird dann ein Vorhang angebracht, ist der Badebereich vom übrigen Bad abgetrennt und es entsteht ein eigener Wellnessbereich. Perfekt ist es natürlich, die Fenster gegenüber der Badewanne zu haben. Ein Blick in die

Weite entspannt zusätzlich. Schön für Kinder ist eine große Waschtischplatte mit einem großen oder zwei Keramikbecken, wobei die Platte etwas niedriger ausfallen sollte, damit kleinere Kinder bequem auf ihr sitzen können. Bleibt der Bereich unter den Becken offen und hat seitlich angebrachte Schränke als Stauraum, wirkt die Einrichtung aufgelockert und luftig. Um trotzdem wichtige Gegenstände unterzubringen, könnte eine Ablage unter den Becken angebracht werden, auf der Aufbewahrungskörbe für die täglichen Utensilien stehen. Handtücher zum Trocknen finden auf einer Stange unterhalb der Waschbecken Platz. Da sie etwas niedriger angebracht sind, sind auch kleine Kinder in der Lage, sie selbstständig zu benutzen. Praktisch ist, das Licht über einen Bewegungsmelder zu regeln. So wird niemand vergessen, beim Verlassen des Bades das Licht auszuschalten. (lps/Mo)

Ein solch fröhlich bunter Vorhang versprüht gute Laune und gefällt sicher allen Familienmitgliedern. Foto: lps



Das richtige WC

Pflege verhindert Ablagerungen

Die unangenehmste Aufgabe beim Wohnungsputz ist wohl bestimmt die Reinigung der Toilette. Mit einigen kleinen Tricks kann die Putzerei erleichtert werden.

Das fängt schon beim WC-Kauf an. Während man sich für den

Kauf der richtigen Badewanne sehr viel Zeit lässt, wird hinge-



So blitzblank sollte ein Bad sein. Foto: lps

gen die Toilette eher stiefmütterlich behandelt. Empfehlenswert ist ein Hänge-WC, das zwar schwieriger zu montieren ist als ein Stand-WC, in der Pflege aber leichter zu handhaben ist. Gerne setzen sich bei der Standtoilette Flusen, Haare und Staub in den Fugen, an den Rohrrübergängen und in den Ritzen ab.

Außerdem wird das Durchwischen durch die gewonnene Bodenfreiheit bei der Hänge-toilette ungemein erleichtert. Ein nicht zu unterschätzender Punkt ist die flexible Sitzhöhe eines Hänge-WCs. Stand-WCs haben eine Standardhöhe von 40 Zentimetern, die für sehr große oder sehr kleine Menschen sehr unangenehm sein kann. Wesentlich einfacher sind die Toiletenschüsseln im stillen Örtchen in einer Höhe zwischen 45 und 50 Zentimetern. Zwar bestehen

die Spülbecken einer Toilette überwiegend aus Porzellan, dennoch zeigen sich feine Unterschiede bei der Reinigung. Eine hochwertige Sanitärkeramik überzeugt durch eine spezielle Beschichtung, von der das Wasser besser abperlt, wodurch Kalkränder oder -flecken verhindert werden können.

Empfehlenswert ist, sich beim Kauf nach dem Material zu erkundigen und sowohl einen Blick als auch einen Griff unter den Spülrand zu wagen. So manche Billigprodukte sind unter dem Rand nur teilweise oder sogar gar nicht glasiert und noch nicht einmal beschichtet, wodurch sich Ablagerungen leichter festsetzen können.

Wird die Toilette regelmäßig gereinigt, sind scharfe Putzmittel unnötig. Zitronensäure beispielsweise eignet sich hervorragend für Kalkflecken, die mal während eines Urlaubs entstehen können. (lps/Mo)

SULINGER STRASSE 1
27305 BRUCHHAUSEN-VILSEN
INFO@GOECKELER-HASSELHOP.DE
TEL. 0 42 52 - 51 200 15



RUFEN SIE UNS AN:
(0 42 52)
51 200 15

WWW.GOECKELER-HASSELHOP.DE

WIR BAUEN BÄDER!
DIE BÄDERAUSSTELLUNG
in Bruchhausen-Vilsen

BESUCHEN SIE UNSERE AUSSTELLUNG: MO.-FR.: 9-12 Uhr & 13-18 Uhr; SA.: 9-12 Uhr

IHRE VORTEILE AUF EINEN BLICK:

- ✓ STAUBFREIES ARBEITEN
- ✓ FERTIGSTELLUNG IN 10 TAGEN
- ✓ INDIVIDUELL GEPLANTE BÄDER
- ✓ BERATUNG - PLANUNG - AUSFÜHRUNG AUS EINER HAND
- ✓ BADCHECK MIT BERATUNG BEI IHNEN VOR ORT - KOSTENLOS

Jeden 1. Sonntag im Monat
(14.00 - 18.00 Uhr) Schautag!



Kreative Bad- und Lebensraumgestaltung
Designorientierte Ausstellung · Innovative Heiztechnik

nordmann GmbH
Bäder und mehr
www.nordmann-steyerberg.de

Sarninghäuser Straße 9 · 31595 Steyerberg · Tel. (05764) 9610-0

Schöner Baden.

Ihr neues Traumbad: kreativ geplant,
fachgerecht umgesetzt und blitzsauber übergeben.



Bürgel

bad&heizung

Ziegelkampstraße 18 · 31582 Nienburg
T (0 50 21) 97 17-0 · F (0 50 21) 97 17-33
info@buergelgmbh.de · www.buergelgmbh.de

Ist Ihr Bad in die Jahre gekommen?
Wir gestalten es neu!

Mit Fliesen, Marmor oder Granit.
Auf Wunsch auch einschließlich Installation.

Jeder 1. Sonntag Schautag
von 14 - 17 Uhr
Keine Beratung, kein Verkauf

LACHNITT bau + keramik



AM MUSSRIEDEGRABEN 8 · 31582 NIENBURG · TEL.: (0 50 21) 91 97-0

Elektro Schultze GmbH
Ihr Partner für die gesamte
Badsanierung
ELEKTRO HEIZUNG SANITÄR
Führer Mühlgeweg 62 · 31582 Nienburg/W.
Telefon (0 50 21) 91 37 91
www.elektro-schultze.de

Inserieren ist ganz einfach
www.DieHarke.de

Badsanierung aus einer Hand

Der
Fliesenleger
KÜHL

Rudolf-Diesel-Str. 10
31582 Nienburg
Tel. (0 50 21) 88 92 82

www.der-fliesenleger.com - www.bauenwohnenleben.com

Planung
Gestaltung
Ausführung
VERKAUF
AUSSTELLUNG

Immobilien

Trapezbleche Stahlrohre

Kersten GmbH · Drakenburg
Telefon (050 24) 887 53 75

4406 m² Wiese in Ni - Holtorf für 6 €/m² in d. Schipse
☎ (01 72) 2 14 48 84

Trapezblech für Dach u. Wand viele Farben, Länge nach Maß, 1. & 2. Wahl ab **499 €/m²** inkl. MwSt.

Seyer-Carstens - Metallbau
Walsrode · Tel. (05161) 3265 · Fax 74234

Verkauf / Vermietung

Gr. Landhaus für Selbstst./kinderreiche Familie, Nähe Heye-See, Wfl. 260 m², Grst. 2500 m², Einliegerwhg., 8 Zim., 4 Bäder, 100 m² Halle - Gewerbe geeignet, Dopp.-Carport, KM 1000,- €, Verkauf 198.000,- € VB,
☎ (01 73) 6 14 56 74

Hämelsee: Blockhaus 45 m² Wfl., m. Stellpl., EBK u. Du., 6500,- €
☎ (0 50 21) 1 65 58

Sonnenstudio zu verm./zu verk., in 31547 Rehburg.
☎ (0 50 37) 9 83 23, Fax 9 83 25

Ein- und Zweifamilienhäuser

Nienburg/Leintor:

EFH/ZwH, GesWfl. 150 m², 2 WE, Vollkeller, Garage + Anbau, Bj. ca. 1960, Grdst. 804 m², KP: VS, ☎ (05 11) 23 38 37 *9-19 Uhr

Stolzenau, von privat indiv. Stadthaus im Zentrum zu verk., als Wohnhaus u. Gewerbe nutzbar, 1992 kernsaniert, Wfl. 168m², Grdst. 250m², KP 149.000,- €
☎ (0 57 61) 34 93
☎ (01 51) 40 25 19 82

Haus 50 - 60 m² Wohn-/Nutzfl., 1000 m² Grund, Bj. ca. 1951 renov. ca. 1993. An der Stadtgrenze 76, Nbg. 37 000 €
☎ (01 76) 23 70 18 17
willverkaufen@gmx.de

Baugrundstücke

800 m² Baugrundstück in Rohrßen von Privat zu verkaufen, KP 40 000,- €
☎ (0 50 21) 8 95 82 23 (AB)

Land- und Forstwirtschaft

Presse Rundballen in Lohn.
☎ (01 72) 5 10 19 72

Verpachtungen

Suche weitere einjährige Pachtflächen zur Rapsvermehrung. Gern auch Grenzstandorte.
Dohrmann, Wellie 05023/900885

Immobilien-Gesuche

Resthof mit Land

gesucht. Zuverlässiges Ehepaar (54/46) sucht Resthof m. Land z. Pferdehaltung, möglichst auf Erbpacht, Südkreis Nienburg, ☎ (0172) 5136243

Vermietungen

Am Bruchhagen 14
3 Zimmer, Küche, Bad, Balkon
1. Obergeschoss
74,46 qm, Kaltmiete 335,00 €
- Wohnberechtigungsschein erforderlich -

Bollmannstraße 9
3 Zimmer, Küche, Bad, Balkon
Dachgeschoss
84,54 qm, Kaltmiete 418,00 €
Zzgl. Betriebs- und Heizkosten.
Kautions 3 Nettomieten

Hier geht es zu unseren weiteren Angeboten:



Telefon (050 21) 97 04-0
www.gbn-nienburg.de

GBN
WOHNUNGSUNTERNEHMEN
Ziegelkampstraße 7c
31582 Nienburg

Vermietungen in Nienburg:
Möbl. Kleinstwohnung u. möblierte Zimmer in WG an Berufstätige, Studenten oder Soldaten, einschl. PKW-Einstellplatz.
☎ (01 60) 92 38 62 68- oder ☎ (0 50 21) 51 55

1-Zimmer-Wohnung

Rehburg, 1 1/2 Zimmer 51 qm, EG, EBK, Flur, Bad m. Dusche, ZH, Laminat, Keller, PKW-Stellpl., 255,-€ KM, 2 MM Kautions
☎ (01 60) 93 70 60 48
☎ (0 50 37) 14 00

2-Zimmer-Wohnung

Sehr schöne 2 Zi.-Whg. mit EBK, Bawa. auf einer gepf. Hofstelle im OT Steyerberg.
☎ (01 79) 1 20 61 39

Nienburg/City: 2 1/2 ZKB, DG, renov. Altbau, 60 m², 330,- € KM + 50,- € NK, ☎ (0 50 21) 1 88 18

Loccum: EG, 2 Zim., EBK, Bad, sep. Eing., 73 m², gehobene Ausstattung, Gartennutz., Carport ab 01.10.13 ☎ (0 57 66) 18 60 AB oder ☎ (01 60) 8 06 01 60

Holtorf 2 1/2 Zi., EBK Balkon 67 qm in bevorzugt. Wohnlage ☎ (0 15 20) 3 85 08 23

2 Zi.-DG-Whg. Innenstadtnähe, ca. 60 m², 330,- € KM + NK + MK, ab 1.10.13 zu vermieten.
☎ (0 50 21) 59 33

Liebenau, sofort frei, 2 1/2 ZKB, EG, 86 m², KM 359,52 € + NK + 1 KM/MK, keine Verm.-Prov., ☎ (01 60) 90 22 22 34

3-Zimmer-Wohnung

Bad Rehburg: 3 ZKB, 72 m², ebenerdige Terr. u. gr. Garten, 400,- € + NK, ☎ (01 71) 4 98 19 91

Hoya im EG: 3 ZKB, G-WC, 122 m² Wfl., gr. Terrasse, Garage, Rollstuhlger., sep. Eingang, KM 450,- €. ☎ (0 42 43) 42 00 od. ☎ (01 72) 4 31 01 88

Liebenau: 2x 3 Zi.-Whg., 1. OG m. schönem Ausblick, EBK, Bad, G-WC, Einstellpl., gute Lage, 90 m² (zu sofort), 290,- € KM, 100 m² (zum 1.10.) 340,- € KM.
☎ (0 50 21) 1 75 74 o. 8 60 39 56

Uchte: EG-Wohnung, 3 ZKB, Terrasse, 75 m², 345,- € KM + NK ☎ (0 42 73) 9 32 00

Husum/Osterfeld: 3 Zi.-DG-Whg., ca. 80 m² Wfl., EBK, Stellpl., 320,- € KM. ☎ (0 50 27) 9 40 07

Marklohe, ruhige OG-Whg.: EBK u. Carport zum 1.10.13 an 1-2 Personen, keine Tierhaltung.
☎ (0 50 21) 47 16

Lagerscheune in Liebenau
direkt an der Landesstraße (neben dem Penny-Markt)
2 große Tore, 1 kleine Tür, Betonfußboden, Beleuchtung, ELT-Stromanschluss, EG 170 m², OG 120 m² Nutzfläche
Kalmiete 350,- € mtl.
ab sofort langfristig zu vermieten.
Telefon (050 23) 980 70 oder (01 60) 90 16 17 97

Fliesenarbeiten
Maurerarbeiten

LACHNITT bau + keramik

Schautag jeden 1. Sonntag im Monat 14.00 - 17.00 Uhr
keine Beratung - kein Verkauf

Am Mußriedegraben 8 · 31582 Nienburg · ☎ (0 50 21) 91 97-0

Nbg./Leintor: 3 Zi.-Whg., EG, EBK, Balk., ca. 80 m², Gartenmitbenutzg., Keller, Pkw-Abstellpl., KM 392,- € + NK + MS 600,- €, für junges/jüngerer Paar evtl. m. einem Kind, keine Haustiere. ☎ (0 50 21) 38 56

Uchte: DG-Wohnung, 3 ZKB, Balkon, 75 m², 345,- € KM + NK ☎ (0 42 73) 9 32 00

Steyerberg Ortskern: 3 Zi., Neu, EBK, Balkon, Abstellk., 70 m², 360,- € KM ☎ (0 57 63) 5 04

3 Zi.-DG-Whg., Innenstadtnähe, ca. 70 m², KM 380,- € + NK + MK, ab 1.10. od. früher.
☎ (0 50 21) 59 33

4-Zimmer-Wohnung

NI/Lgd.: 4 ZKB, 76 m², Balk., Keller, Stellpl., KM 380,- €, ☎ (04243) 4200 o. (0172) 431 01 88

Liebenau: sofort frei! 4 ZKB, EG, 104 m², KM 391,50 € + NK, 1 KM MK, kein VM-Prov., gern Fam. m. Ki. ☎ (01 60) 90 22 22 34

Liebenau, sofort frei, 4 ZKB, EG, 89 m² mit kl. Garten, KM 387,15 €, Elektrik neu, Kabelanschluss, KM frei gegen RenovierungVB, ☎ (0160) 90222234

Rollstuhlgerechte super Whg. im EG, ruhige Lage, Raum Stolzenau, 6 ZKB, Garten u. Abstellplatz, frei, KM 560,- € + NK ☎ (05765) 235 o. (0171) 7305394

Liebenau 4-ZKB.-DG-Wohnung neu renoviert im Cappuccino-Style, 77 m², neuste Technik, Garten, ab 1.9. frei, 385 € KM +160 € NK
☎ (01 70) 6 87 60 35

Gewerbliche Vermietungen

Gewerbefl. in Nienburg, Verdener Landstr., 94 m², bis zu 4 Büros, Bad, Küche, 555,- € KM zzgl. NK, Provisionsfrei. Frei ab sofort. **Hatesur & Vetter GmbH**
☎ (0 50 21) 9 22 10

Gewerbliche Mietgesuche

Lager-/Betriebsflächen/Halle/Markt gesucht! Versandhandel sucht trockene, saubere und beheizbare Räumlichkeiten ab 400 m² + Büro/Sozialräume/Toiletten im LK NI/MI od. DH, geeignet auch für LKW/Gabelstapler- od. evtl. Rampe. ☎ (0173) 3424624

Verschiedenes

Gürtelrose besprechen, Warzen und anderes
Termine: Tel. 04272/9640006

HHS GARTENBAU
Christian Kretschmann
Gartenpflege
☎ (050 21) 632 38 · www.hhs-gartenbau.de

Pflege Plus 24 h
bringt Freude, Würde und Ordnung in Ihr Leben. Kompetent u. zuverlässig.
☎ (01 52) 33 58 89 88

Fugbetrieb führt Fugarbeiten und Fugensanierungen aus.
☎ (0 42 41) 92 11 24

Erledige alle Gartenarbeiten/Baumfällarbeiten auf Wunsch mit Abfuhr für sie
☎ (0 15 22) 3 38 68 17

Fensterputzer privat / Wintergarten
Telefon (050 21) 91 75 54

HHS GARTENBAU
Christian Kretschmann
Erdarbeiten
☎ (050 21) 632 38 · www.hhs-gartenbau.de

Der grüne Daumen bietet an:
Baum-, Strauch-, Heckenschnitt, Baumfällarbeiten. Mit Wurzel roden/fräsen, Rasenaufbereitung, Lüften, Neuansaat, düngen, Kanten setzen, Pflasterarbeiten, Neugestaltung von Gärten und Außenanlagen, Rasen mähen - kleine und große Flächen. Alles mit Entsorgung, Hausmeisterservice
Tel. (057 65) 3 91 99 44

HHS GARTENBAU
Christian Kretschmann
Terrassen-/Wegebau
☎ (050 21) 632 38 · www.hhs-gartenbau.de

Bäume fällen Baum- und Heckenschnitt mit Abfuhr Gartenarbeiten
☎ (057 63) 20 71 od. (0172) 5 66 11 66
E. Zinnecker
Darlaten 62, 31600 Uchte

Yoga-Anfängerkurs in Nienburg, Schloßplatz 19, Beginn 22.08., 16.45 - 18 Uhr, 63 €.
www.yoga-meditation-nienburg.de ☎ (0 50 74) 96 77 31

Suche schlanke Tanzpartnerin, 50 - 60 Jahre, ab 1,75 m,
☎ (01 74) 1 50 67 63 (Rosi, bitte melde Dich noch mal!)

Gelernter Gebäudereiniger putzt Fenster, schnell u. preiswert
☎ (0 50 21) 8 88 81 78

DIE HARKE
Nienburger Zeitung von 1871

Annahmeschluss
... für Ihre **IMMOBILIENANZEIGE** am Sonnabend ist jeweils Donnerstag, 16.00 Uhr.

Unterricht

SCHULGRUPPE BERND BLINDOW
Private Berufsfachschulen und Private Fachhochschule

Wir beraten Sie im Palais in Bückeberg
17. August 2013 10:00 - 13:00 Uhr

- Technische Assistenten/innen (PTA, CTA, BTA, UTA, ITA)
- Physiotherapie • Ergotherapie • Logopädie • Gestaltung
- Umweltschutztechniker/in • Berufliches Gymnasium (in Hannover)

Fachhochschulreife durch Zusatzunterricht vielfach möglich
Ausbildungs- u. berufsbegleitende Bachelor- u. Masterstudiengänge

Bernd-Blindow-Schulen www.blindow.de
DIPLOMA Hochschule www.diploma.de
Schulen Dr. Kurt Blindow www.kurt-blindow-schule.de
Herminenstr. 23a (Palais), 31675 Bückeberg, Tel.: 0 57 22 / 28 920

REIKI-Infoabend!
Am 15.08., 19:30 Uhr, Gitta's Happy Horse Farm, Jenhorst 60, Raddestorf ☎ (0 57 63) 32 10 Brigitte (Gitta) Büsing, ☎ (01 70) 3 48 48 66
Ernestine Hakea Graf

Erteile Nachhilfe in Mathe (bis KL.10), Bio, Chemie, Deutsch u. Englisch ☎ (0176) 52611321

Schülerin, 9.Kl., erteilt Nachhilfe in Engl. u. Deutsch 5.-7. Klasse, Rm Nbg., ☎ (05021) 65886, abends

Studienkreis
Profi-Nachhilfe für alle!

Testmonat nur 49 €
Anmeldung bis 15.09.2013
Mit Profi-Nachhilfe gut starten!
Studienkreis Nienburg
Lange Straße 72, 0 50 21/1 81 22
Rufen Sie uns an: Mo-Sa 8-20 Uhr

Was steht diese Woche in den Sternen?

Löwe 23.7. - 23.8.
Eine neue Bekanntschaft bedeutet Ihnen mehr, als Sie zunächst zugeben wollen. Sie finden Gelegenheit, sich vorteilhaft zu präsentieren.

Jungfrau 24.8. - 23.9.
Gesteigertes Einfühlungsvermögen kommt sicher im Team gut an. Ihre Ausgeglichenheit wirkt sich äußerst positiv auf das Miteinander aus.

Waage 24.9. - 23.10.
Das Familienleben hält eine positive Überraschung für Sie bereit, die ganz schnell dafür sorgt, dass ein andauerndes Problem an Bedeutung verliert.

Skorpion 24.10. - 22.11.
Besonders günstig ist diese Woche für finanzielle Transaktionen und Entscheidungen. Halten Sie die Risiken im Griff, das sichert Sie ab.

Schütze 23.11. - 21.12.
Endlich kommen Sie dazu, ein paar Vorhaben zu realisieren, die Ihnen schon länger im Kopf herumgeistern. Sie können sich gut verkaufen.

Steinbock 22.12. - 20.1.
Sie sollten es verstehen, eine Situation richtig einzuschätzen. Ihre Wünsche könnten dann auch wie geplant endlich in die Tat umgesetzt werden.

Wassermann 21.1. - 19.2.
So manches, was Ihnen heute durch den Kopf geht, sollte besser nicht gesagt werden. Behalten Sie Ihre kritischen Worte lieber für sich.

Fische 20.2. - 20.3.
Sie warten nicht, sondern schreiten gleich zur Tat. Obwohl Ihr Ton dadurch etwas schärfer ausfallen kann, ziehen alle am selben Strang. Sie werden sehen.

Widder 21.3. - 20.4.
In Geldangelegenheiten äußerst vorsichtig sein. Es könnten brenzlige Situationen eintreten, mit denen Sie augenblicklich nicht rechnen. Dafür ist Ihnen Venus hold.

Stier 21.4. - 20.5.
Sie könnten in der Lage sein, Ihr Wissen direkt zu Ihrem Vorteil einzusetzen. Dabei sollten Sie nicht nur berufliche Verbesserungen erzielen.

Zwillinge 21.5. - 21.6.
Urteilen Sie nicht gleich negativ über jemanden, nur weil Ihnen seine Nase nicht gefällt. Er könnte bald sehr wichtig für Ihre Vorhaben werden.

Krebs 22.6. - 22.7.
Um einen Handel unter Dach und Fach zu bringen, sollten noch einige Fragen gründlich abgeklärt und ein kleiner Irrtum beseitigt werden.

terre des hommes
Hilfe für Kinder in Not

Ein Schutzschirm für Kinder

Weltweit sind die Folgen der Finanzkrise spürbar. Am schlimmsten trifft es die Kinder. Unter dem Schutzschirm von terre des hommes erhalten sie, was sie am dringendsten benötigen: eine gesunde Ernährung, medizinische Versorgung und eine Ausbildung.

Bitte machen Sie mit: Spenden Sie mit Ihrer Spende einen Schutzschirm für Kinder auf!

www.tdh.de



Wir suchen den besten Bundesliga-Trainer!

Jetzt noch anmelden: unter www.DieHarke.de

Ein tolles Renault-Elektroauto (auf Zeit) vom Autohaus Schlesner und weitere attraktive Preise warten auf Sie! Außerdem gibt's einmal wöchentlich ein **Barre-Partyfass (5 Liter)** zu gewinnen.

1. Preis:

Der Sieger fährt 2014 kraftstofffrei durch Sommer und Herbst. Das Autohaus Schlesner stellt während der Bundesliga-Sommerpause 2014 eine Renault Zoe zur Verfügung – inklusive Steuern und Versicherung.



2. Preis:

Ein Möbelgutschein im Wert von 750 Euro.



3. Preis:

Ein Jahresabo „Fitness“ im Wert von 600 Euro.



4. Preis:

Eine Saison lang „96“ live erleben: Eine Dauerkarte für die Bundesliga-Spiele von Hannover 96 (Haupttribüne) – Saison 2014/15.



5. Preis:

Ein Trekking-Rad im Wert von 500 Euro.



6. Preis:

Einkaufsgutschein im Wert von 500 Euro.



7. Preis:

Ein Weber-Gasgrill Q 120 Blackline mit Wagen.



8. - 12. Preis:

Je zwei Eintrittskarten zum Bundesliga-Spitzenpiel Hannover 96 gegen Bayern München in der Saison 2013/14.



Wochengewinner:

Je ein Barre-Partyfass (5 Liter) gestiftet von der Privatbrauerei Barre.



DIE HARKE
Nienburger Zeitung

GINA LAURA

WIEDERERÖFFNUNG

Ab jetzt für Sie im neuen Ambiente!

10%

ERÖFFNUNGS-RABATT
vom 09.08. bis zum 17.08.2013

erhalten Sie nur in dieser Filiale auf das gesamte Sortiment gegen Vorlage dieser Anzeige.

GINA LAURA präsentiert aktuelle und abwechslungsreiche Mode für Frauen in den Konfektionsgrößen 38-48. Als Multi-Channel-Unternehmen vertreibt GINA LAURA anspruchsvolle Kollektionen in über 300 Filialen im In- und Ausland, im Online-Shop sowie im Versandhandel.

Wir freuen uns auf Sie!

GINA LAURA
Lange Str. 93
31582 Nienburg
www.gina-laura.com

Verkäufe

WGB

DÄMMSYSTEME

Verdener Str. 50 • 31582 Nienburg
Telefon 0 50 21 / 60 50 966
www.wgb-daemmsysteme.de

Dämmung von: **ROCKWOOL®**
– Hohlwänden **Einblas-Dämm-System**
– Dachschrägen
– Dachböden **Heizkosten senken!**
– Kellerdecken • Innenausbau • Altbausanierung

SOMMER-RABATT BIS 10%*

*auf Dachboden/Kellerdämmung, 10% auf Hohlwanddämmung

Wir bieten Lösungsvorschläge zur nachträglichen Wärmedämmung vom Keller bis zum Dachboden zum Festpreis an.

Für Ihre Fragen stehen wir Ihnen gerne zu einer kostenlosen Vorortberatung zur Verfügung.
Dip.-Ing. Arch. Robert Wisk • Henning Beyer

Kaufen Sie Ihr **HEIZÖL** in bequemen Monatsraten mit unserem **MWA-Wärmekonto**

MWA
MINERALWOLLE
WESTERWOLLE
(050 23) 9 80 80

Gutes Pferdeheu zu verk.
☎ (0 57 63) 15 34

Motorsäge Stihl 029
mit 2 Ketten, je 40 cm (top gepflegt) 350,00 €
☎ (01 72) 5 11 96 41

Heizöl auch in kleinen Mengen immer günstig
Friedrich Göllner ☎ (0 50 21) 23 58

R&S Ihr Autohaus goes green!

E-BIKES von etropolis

28857 Syke-Heiligenfelde
Telefon: (04240) 93 110

Kaminholz, trocken
Tel. 0172-4357963
Infos: www.kahleshof.de

Ca. 20 m² Balkon oder Terrassenfliesen zu verschenken für Selbstabholer ☎ (0172) 9911056

3 Dehoust Batterietanks, Kunststoff abzugeben. ☎ (0 42 53) 5 65 od. (0 15 22) 7 80 50 05

Werkbank Black & Decker 2000, 60,-€, ☎ (0 57 64) 94 11 33

Heckler & Koch, SLB 2000 +, Drückjagd 8x57JS, neuwertig, INNOMOUNT Mont, Zeiss Diavari-ZM 1,25-4x24T*, 2 Magazine, VB 1590,- €, nur an EWB, ☎ (01 51) 16 26 41 71

Ankäufe

Suche Silberbesteck!
Auch angelaufen oder Einzelteile, ☎ (0 57 61) 9 02 86 40

Kaufe Hirschgeweihe, Dielenschrank, Antikmöbel, Musikinstrumente, ☎ (0 42 38) 13 82

Suche Werkstattheizung, Öl oder Gas mit Abluftmöglichkeit für ca. 200-300 m², **Bödeker Plattenherstellung 05767/1331**

Suche Rangierwagenheber, ☎ (01 79) 2 92 53 90

Kaufe Gefrierschränke/-truhen, HiFi-Geräte, Verstärker, auch defekt. ☎ (0571) 8399 9370

Suche alten Fiat-Typ: 600 oder 770 Jagst sowie **Abarth 850** u. 1000 TC (Zust. egal, auch Teile, Literatur, Werbung usw.) ☎ (01 73) 2 50 83 36

Kaufe aus Omas Zeiten: Hochwertigen Trödel + Antiquitäten, Porzellan, Möbel, Wäsche, Zinn, Schmuck, Bestecke usw. ☎ (01 60) 4 89 08 90

Heidelbeeren
zum Selberpflücken,
Friedr. Falldorf, ☎ (0 57 64) 3 45

2 **Lattenroste**, motorisch, Schlafraffia duo, 190 x 90, Stück 120,- € ☎ 01 71) 7 06 81 37 oder ginsterhaus@web.de

Gefrierschrank Liebherr,
H 85, B 55,5, T 62,5, ca. 130 Ltr., 60,- €, ☎ (0 50 22) 12 23

Sehr gepfl. handgefertigt. dänisch. 3 bein., verz. Schwenkgrill. Ø 82x82cm. Gastron. nutzbar, FP 380,-€. ☎ (0 50 21) 91 33 64

Kaufe Bau- und Industriemaschinen, Trecker, LKW, PKW usw. (0172) 5416439

Bewegliche selbstgebaute Vogelvoliere für drinnen oder draußen, 1,80 x 0,80 x 1,00 ☎ (01 62) 3 27 68 26

Hofflohnmarkt am 17.08.13 von 10 - 16 Uhr, Camper Str. 1, Siedenburger: Im Angebot: Porzellan, Silberbesteck, Bücher, CDs, Schulbücher 8-12 Kl. Gymn. Nds., div. Keramikartikel, uvm.

Neuer Strandkorb, OVP, NP 860 € für 430,-€ ☎ (0 57 41) 62 67

Steyerb.: Brennholz Birke, 29,- €/Rm ☎ (01 76) 22 76 77 68

EINE PRODUKTION VON STAGE ENTERTAINMENT

Disney's Musical

TARZAN

Die letzten Wochen - Die letzten Shows - Ihre letzte Chance!

2 TICKETS AB 99 €*

Buchbar bis 13.08.2013 für ausgewählte Vorstellungen bis 29.09.2013

*Preis gültig in der Preiskategorie 2 am Sonntag, Mittwoch, Donnerstag und Samstagabend. Andere Tage und Preiskategorien auf Anfrage. Preis zzgl. 18 % Mehrwertsteuer plus Service, Saal-Kollektive mit Einzelfragen. Nur solange der Vorrat reicht. Änderungen vorbehalten.

Stage Theater Neue Flora Hamburg

Noch mehr Tickets für noch mehr Veranstaltungen gibt's hier bei uns!



Lange Straße 74
NIENBURG



Stellenangebote



Ihre Zufriedenheit ist unser Maßstab

Zur Unterstützung unseres Teams suchen wir zu sofort oder später

engagierte und zuverlässige

Dachdecker m/w, Zimmerer m/w und Helfer m/w

Wir bieten einen interessanten Arbeitsplatz mit leistungsgerechter Vergütung.

Rufen Sie uns an: **05032 / 95214 - 0**

Hanebutt GmbH
Justus-von-Liebig-Straße 16 · 31535 Neustadt
info@hanebutt.de

Die Samtgemeinde Marklohe sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine/n



Sachbearbeiter/in für das Amt II „Bauen & Finanzen“

Der Aufgabenschwerpunkt wird im Bereich der Finanzverwaltung und der Anlagenbuchhaltung liegen.

Umfassende Kenntnisse des Neuen Kommunalen Rechnungswesens werden erwartet. Flexibilität, Einsatzbereitschaft, Belastbarkeit und die Bereitschaft zur Teilnahme an Sitzungen außerhalb der regelmäßigen Arbeitszeit sind weitere Einstellungsvoraussetzungen.

Eine genaue Zuordnung von Aufgaben und der Zuschnitt des Arbeitsplatzes behält sich die Samtgemeinde ausdrücklich vor.

Es handelt sich um eine unbefristete Vollzeitstelle.

Einstellungsvoraussetzung ist eine abgeschlossene Ausbildung zum Verwaltungsfachwirt (Angestelltenprüfung II) oder eine vergleichbare Qualifikation.

Die Vergütung richtet sich je nach Aufgabenzuschnitt und Qualifikation nach Entgeltgruppe 8/9 TVöD.

Die Samtgemeinde Marklohe fördert aktiv die Gleichstellung der Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter.

Ihre Bewerbung mit aussagefähigen Unterlagen richten Sie bitte bis zum 26. August 2013 an die **Samtgemeinde Marklohe, Rathausstraße 14, 31608 Marklohe.**

Für Auskünfte steht Herr Matthias Sonnewald unter Telefon (05021) 602538 zur Verfügung.

Durch Erweiterung unserer Produktionsanlagen suchen wir zum nächstmöglichen Termin

3 Maschinenführer (im 3-Schicht-Betrieb) (m/w) und 1 Gabelstaplerfahrer (m/w)

für unseren Betrieb in Liebenau und Sarninghausen.

Ihre schriftliche Bewerbung richten Sie bitte an: **CPE Entsorgung GmbH, z. Hd. Frau Harting, Am Recyclingpark 1-10 · 31618 Liebenau**
Telefon (05023) 9803-16

Honorar Dozenten (m/w) für ausbildungsbegleitende Hilfen (abH) an unserem Standort in Nienburg für Auszubildende im Bereich Elektro und zur medizinischen Fachangestellten (MFA) zu sofort gesucht. Bewerbungen bitte an: **Daniel.Schmid@fachwerk-ev.de / (05021) 888074**

Zur Verstärkung unseres Pflegeteams suchen wir ab sofort eine/n

ex. Krankenschwester/-pfleger oder ex. Altenpfleger/-in sowie eine/n Pflegeassistenten/in in Teilzeit/Vollzeit

Pflege- und Betreuungszentrum Landsitz Weseraue
z. H. Frau Magos
Ginsterweg 1, 31628 Landesbergen

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir eine/n **Bürokaufmann/frau** für 1 bis 2 1/2 Tage pro Woche.

Wünschenswert sind Kenntnisse in der Finanzbuchhaltung, Warenwirtschaft und allgemeiner Büroorganisation sowie in der EDV.

Schriftliche Bewerbungen an **STRUCKMANN** Bier-Taxi + Eis-Taxi
Getränke Struckmann GmbH
Am Bahnhof 46 · 31595 Steyerberg

Für Sie ist Podologie

kein Fremdwort...? Auch für Neu- und Wiedereinsteiger!! Gute Verdienstmöglichkeiten. Bitte bewerben Sie sich unter... ☎ Chiffre 1325493

LUTTER GmbH
mehr als gut verpackt
Daueraushilfen zu sofort in Wietzen gesucht!
Arbeitszeit: Mo.-Fr. 7.30 - 11.30 oder 12.00 - 16.00 Uhr.
Kurzbewerbung per E-Mail oder Post an **Lutter GmbH, Bremer Str. 7, 31613 Wietzen**
Telefon (05022) 944754
j.eisenreich@luttergmbh.de

Suchen ab sofort **Steinmetz (m/w) Steinbildhauer (m/w) Steinsetzer (m/w)**
Führerschein Kl. C1 benötigt.
Bewerbungen bitte telefonisch.

GRABMALE SCHNEIDER
Telefon (05024) 8800777
Drakenburg, Gewerbegebiet 19

Freundliche/r Mitarbeiter/-in
Freitags und Samstags für Wochenmarkt gesucht, Tel. ab Mo. 0174/6554020

Wir suchen zum 1. 9. 2013 eine/n **zahnmed. Fachangestellte/n**
Bewerbung schriftlich an: **Zahnärztliche Gemeinschaftspraxis Dr. Dillenburg, Dr. Marz und Partner**
Lange Str. 23 · 27318 Hoya
Tel. (04251) 1551
www.zahnaerzte-hoya.de

Suche zu sofort oder später **Physiotherapeut/in** in Teil- oder Vollzeit.

Bewerbung an: **Praxis für Physiotherapie** Bente Ströj
Verdener Landstraße 7
31582 Nienburg
Tel. (05021) 8986232

Stellengesuche

Malergeselle sucht Arbeit, Kreis Nienburg ☎ (0 42 38) 13 82

Maler sucht Arbeit, auch kurzfristig ☎ (0 15 20) 3 79 08 05

Flexibler Rentner (65) sucht Büro-tätigkeit auf 450,- € Basis, ☎ (01 78) 4 46 89 89

dama.go
IT-Zertifizierung & Weiterbildung
www.damago.de Tel. 0511-2600493

DIE HARKE
Nienburger Zeitung von 1871
Hier beachtet man Ihre **ANZEIGEN**

Deutsches Rotes Kreuz

Für unsere Einrichtung, das „Haus am Rosenwinkel“ in Stolzenau, suchen wir zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine examinierte

Pflegfachkraft

(Altenpfleger/-in oder Gesundheits- und Krankenpfleger/-in)

- Voll- oder Teilzeit
- Leistungsgerechte Vergütung

Bitte schicken Sie Ihre aussagekräftige Bewerbung an:

DRK pflegen & wohnen gGmbH „Haus am Rosenwinkel“
Frau Birgit Siemering, Dorfstraße 1, 31592 Stolzenau
Telefon (05761) 90100-101
oder per Mail an: pdl-az-rosenwinkel@drk-nienburg.de

Steuerverwaltung
Niedersachsen

MIT SICHERHEIT
KARRIERE
Finanzämter Niedersachsen

JETZT BEWERBEN!
ZUM
1. AUGUST 2014

Ausbildung und Studium

beim Finanzamt Nienburg/Weser!

Wir bieten zum 1. August 2014 eine hochwertige (duale) Ausbildung an zur / zum

- | | |
|--|--|
| <p>■ 5 Diplom-Finanzwirte/-innen
Dauer: 3 Jahre (Steuerakademie und Finanzamt)
Voraussetzung: Abitur / Fachhochschulreife
Ausbildungsvergütung: 1.039 EUR</p> | <p>■ 3 Finanzwirte/-innen
Dauer: 2 Jahre (Steuerakademie und Finanzamt)
Voraussetzung: Realschulabschluss
Ausbildungsvergütung: 985 EUR</p> |
|--|--|

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung bis zum 20. September 2013 an:

Finanzamt Nienburg/Weser · Schlossplatz 10 · 31582 Nienburg/Weser
05021/801 - 265, 05021/801 - 323, 05021/801 - 321
Schwerbehinderte Bewerber werden bei gleicher Eignung bevorzugt.

Infos unter: www.mit-sicherheit-karriere-in.niedersachsen.de

Fotos: Nurdan B., Finanzamt Nienburg/Weser, Jan-Philipp M., Finanzamt Stadthagen

Suche freundliche, erfahrene **Haushaltshilfe** in Stolzenau zu sofort mit Führerschein u. PKW ☎ (0 57 61) 8 31 41 40

Su. Hilfe für Garten und Hof, 20 Std./Woche in Landesbergen. ☎ (01 74) 90 93 000, ab 18 h

Suchen engagierten u. flexiblen Mitarbeiter, auch ohne Berufserfahrung, auf 450-Euro-Basis für die Abkalbungen u. Kälbermanagement auf unserem innovativen u. zukunftsorientierten Milchviehbetrieb in Anemolter. Gerne vermitteln wir Ihnen unser neuestes Wissen u. Kenntnisse in diesem Bereich. ☎ (01 52) 31 72 50 94

Für unseren Standort in (31582) Nienburg suchen wir zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine/n

Leiter (m/w) Customer Service (Vertriebsinnendienst)

Für folgende Aufgaben:

- ▼ Sicherstellung einer hohen Kundenzufriedenheit der mittel-europäischen Lebensmittelindustrie durch einen kundenorientierten und bedarfsgerechten Lieferservice
- ▼ Leitung der Abteilung mit 5 Mitarbeitern, inkl. Budget- und Personalverantwortung
- ▼ Enge Zusammenarbeit mit den relevanten Schnittstellen (Kunde, Vertrieb, Produktion, QC, Lager/Versand)
- ▼ Fehleranalyse bei Lieferstörungen und systematische Fehlerbehebung
- ▼ Bearbeitung von Kundenreklamationen
- ▼ Aufrechterhalten von aussagekräftigen Forcastsystemen und regelmäßiges Reporting
- ▼ Mitarbeit im Tagesgeschäft

Wir wünschen uns:

- ▼ Eine kaufmännische Berufsausbildung oder betriebswirtschaftliches Studium mit entsprechender Berufserfahrung
- ▼ Erfahrungen in der Mitarbeiterführung
- ▼ Gutes Verständnis der Struktur von Lieferketten und die Fähigkeit, komplexe Zusammenhänge zu überblicken
- ▼ Positives und lösungsorientiertes Denken
- ▼ Gute und souveräne Kommunikationsfähigkeit – überzeugend und verhandlungssicher
- ▼ Sehr gute Englischkenntnisse zur Kommunikation mit internationalen Kunden und Kollegen
- ▼ SAP-Kenntnisse gewünscht, aber nicht zwingend erforderlich

Wir bieten Ihnen:

- ▼ Eine abwechslungsreiche Tätigkeit mit herausfordernden Aufgaben in einem modernen und innovativen, international tätigen Unternehmen
- ▼ Eine gute Einarbeitung und zahlreiche Möglichkeiten zur beruflichen und persönlichen Weiterbildung
- ▼ Neben einer leistungsgerechten Bezahlung und weiteren interessanten Sozialleistungen genießen Sie unser typisches dänisches Betriebsklima. Sie wissen nicht, was das ist? Finden Sie es heraus!

Haben wir Ihr Interesse geweckt?
Dann freuen wir uns sehr auf Ihre Online-Bewerbung unter www.chr-hansen.de/jobs-karriere.html.

Chr. Hansen GmbH
Große Drakenburger Straße 93 – 97, 31582 Nienburg, z. Hd. Birgit Kramp, Telefon (05021) 963-271

www.Chr-Hansen.com

Chr. Hansen ist als Partner und Anbieter von Produktlösungen für die Milch-, Fleisch-, Getränke-, Süßwaren- und Weinindustrie sowie als Spezialist im Bereich der Tierernährung bekannt.

Unsere Vision ist die Verbesserung der Qualität von Lebensmitteln und der Gesundheit für Menschen auf der ganzen Welt – und das mit dem Einsatz von natürlichen Hilfsstoffen und Prozessen.

Wir sind einer der weltweiten Toplieferanten von Hilfsstoffen für die Lebensmittelindustrie mit Tochtergesellschaften, Anwendungs- und Technologiezentren mit über 2450 Mitarbeitern auf der ganzen Welt. In Deutschland ist Chr. Hansen an den Standorten Nienburg und Pohlheim vertreten.

Respekt, Partnerschaft und Offenheit sind Werte, die wir unter Kollegen schätzen und die den Umgang mit unseren Kunden bestimmen.

CHR HANSEN

Improving food & health

CT Datentechnik GmbH
Eschenstraße 2
31582 Nienburg/Weser
Tel.: 05021 - 9724-0
Fax: 05021 - 9724-18
www.ctdatentechnik.de

Verbinden Sie eine praktische **Ausbildung** in unserer Firma mit einem **Studium** an der privaten Fachhochschule für Wirtschaft und Technik (FHW) in Oldenburg.

Zum August 2014 vergeben wir eine Stelle für ein

Duales Studium

<p>» Wir bieten</p> <ul style="list-style-type: none"> • interessante Aufgaben rund um die IT (Software und Hardware) • Übernahme der Studiengebühren • Ausbildungsvergütung • Abschluss des Studiums mit einem Bachelor 	<p>» Wir erwarten</p> <ul style="list-style-type: none"> • hohe Belastbarkeit und Einsatzbereitschaft • Schulabschluss mit Berechtigung zum Studium • fortgeschrittene PC-Kenntnisse • Sprachkenntnisse in Englisch
--	---

Weitere Informationen zum Dualen Studium finden Sie auf unserer Homepage. Bitte nehmen Sie bei Interesse vorab mit Herrn Christian May telefonisch Kontakt auf, um Weiteres zu besprechen. Ihre Bewerbung erwarten wir bis Ende August 2013.



In Krisen gequält, Lebensgeister geweckt

Die Nienburgerin Chris Würzberger-Robra erlebt eine Grenzerfahrung beim Trail Römische Weinstraße

VON BENJAMIN GLEUE

► Im Harke-Lokalsport gibt es eine klare Regel: Über den Fußball-Kreispokal wird erst ab dem Achtelfinale ausführlich berichtet. Von daher danken wir an dieser Stelle den Vereinen, die uns in dieser Woche dennoch mit Berichten versorgt haben und bitten um Verständnis, dass wir sie nicht veröffentlichen werden.

Natürlich sind in den ersten Runden die größten Überraschungen durch Siege von klassentiefen Teams möglich. Dennoch gibt es weiter nur die Ergebnisse. Beim Blick auf die Klassenzugehörigkeit gab es diesmal bislang nur eine Überraschung: Der gerade aus der Kreisliga abgestiegene SV Nendorf warf den klassenhöheren RW Estorf-Leesering im Elfmeterschießen raus. Nach einem 0:2 schaffte Kevin Gerking in der 89. Minute den Ausgleich.

Spannend ging es ebenfalls zwischen dem ASC Nienburg und der SG Hoya zu, das am Mittwochabend gut 180 Zuschauer verfolgten. Nachdem der Gastgeber zur Pause ein 3:0 vorgelegt hatte, schafften die Nordkreiser das verdiente 3:3. Im Elfmeterschießen behielten jedoch die Platzherren die Oberhand. Beide Mannschaften schaukelten sich in diesem Showdown hoch, sodass es zu zwei Platzverweisen kam. Der Schiedsrichterassistent hatte bei der Rudelbildung genau aufgepasst. Klasse!

Die Entscheidung, dass im Kreispokal zu dieser Serie bereits ab der ersten Runde Gespanne eingesetzt werden, wenn zwei Kreisligisten aufeinander treffen, zahlte sich also gleich aus.

Dennoch wäre es uns als Berichterstatter lieber, wenn sich die Fußballer in der heute beginnenden Punktspielrunde etwas besinnen. Emotionen hin oder her – solche Szenen benötigt keiner. Lob verdiente sich deshalb Hoyas Spielertrainer Wojtek Pilarski, der geistesgegenwärtig und mit Erfolg auf sein Team einwirkte, nicht weiter auf die Provokationen zu reagieren.

Mit sportlichen Grüßen

MATTHIAS BRÖSCH



Schweich. „Ich bin immer noch wie auf Droge“, sagt Chris Würzberger-Robra. Die 41-jährige Nienburgerin hat bei der Premiere des Ultra-Trail Römische Weinstraße teilgenommen und nach einer knapp 17-stündigen Tortur die 85 Kilometer lange Strecke hinter sich gebracht. Dabei hat sie rund 3000 Höhenmeter überwunden und schwärmt von einer Grenzerfahrung, die sie so noch nie zuvor erlebt hat. „Ultra-Trail sind eine Welt für sich. Die Strecke quält und treibt dich in Krisen und an den Rand der Verzweiflung. Aber du bekommst von ihr viel Kraft und Dankbarkeit und wirst glücklich.“

Ein Trail ist ein Geländelauf jenseits asphaltierter Straßen. Gelaufen wird auf befestigten Wald- und Wirtschaftswegen, aber auch auf Geröll- und Schotterpisten oder handtuchbreiten ungesicherten Trampelpfaden mit seitlich steilen Abhängen. 106 Läufer hatten sich im Vorfeld für den Trail angemeldet, die Ziellinie überquerten letztlich 56, davon zehn Frauen. Chris Würzberger-Robra bewältigte die Strecke nach 16:57:37 Stunden.

Start und Ziel war in Schweich. Rote Pfeile, ein blaues Flatterband oder ein kleines Schild dienten als Wegmarkierung. Diese konnten überall sein: auf der Straße, im Geäst, in Hecken oder an Baumwurzeln. „Bei den Wegmarkierungsarbeiten wurde im Vorfeld gespart, was sehr häufig zu bösem Verlaufen führte“, erzählt die Triathletin der Holtorfer SV. Auch sie musste einen Umweg von zwei Kilometern in Kauf nehmen, da sie eine Markierung übersehen hatte. „Das größte Problem war aber die erdrückende Hitze.“ Bereits zum Start um sieben Uhr zeigte das Thermometer 20 Grad Celsius, später kletterte es weit über 30 Grad.

Dennoch lief es für Würzberger-Robra zunächst wunderbar, gemeinsam mit einem anderen Teilnehmer lief sie bis zum ersten Verpflegungspunkt durch. „Wir schwatzten, wir schwiegen und trabten locker durch Wiesen und Wälder. Alles war bis dahin schön, zu schön.“ Denn



Glücklich: Die Walkingstöcke dienten für Chris Würzberger-Robra bei Pausen auch als Stütze. Kleines Bild: Um fit zu werden, spulte die Nienburgerin viele Kilometer im Wald ab.

Gleue (2)



mit zunehmender Streckendauer schwanden die Kräfte, bei Kilometer 26 verlor sie den Anschluss an ihren Wegbegleiter, sodass es mehrere Kilometer allein weiterging. „Und dann schlug bei Kilometerstand 40 die Hitze doch brutal zu.“ Logbuch der Startnummer 68: „Ich befinde mich gerade mitten in den Steilhängen der Weinberge, umgeben von uralten Schieferterrassen, die vor Hitze liebenden Eidechsen nur so wimmeln. Verstand ist bereits ausgeschaltet, sicherheitshalber, da beim Anblick der zwei Zahlen auf dem Laufcomputer eine drohende Ohnmacht zu befürchten ist. Auf der Temperaturanzeige war eine verschwommene vier und eine sieben zu erkennen.“

Die Lebens- und Bewegungsgeister schmolzen mit jeder Sekunde, wie ein Eiswürfel auf der

Herdplatte. Gnadenlos führte der von schwüler Wärme geprägte Weg serpentinartig immer weiter einen Hang hinauf, um letztlich vor einer Himmelsleiter, von Winzern künstlich angelegte und schnurgerade Steinstufen, zu enden. „Wie ich später erfuhr, stiegen ab diesem Zeitpunkt viele Läufer, darunter etliche ultraerfahrene, reihenweise aus dem Rennen aus.“ Doch auch dieses Hindernis überwand sie und holte bei Kilometer 53 ihren Mitläufer vom Morgen ein. Dieser hatte gerade aufgegeben. „Nun dachte ich, jetzt erst recht. Alles bisherige Leiden war vergessen. Ich kam mir vor, wie ein Steinzeitjäger, der links und rechts mit Speer und Lanze bewaffnet hinter seiner Beute her jagte, einfach nur geil!“

Mehrere guten Kilometer durch den Wald folgten erneute Kilometer über Geröllhänge, eingehängte Metalleitern und Felsen. Nach Krämpfen im Schienbein dachte sie erstmals ans Aufgeben: „Die Nerven la-

gen blank.“ Erst die Worte eines Mitläufers weckten die restlichen Lebensgeister. Auch ein Sturz auf dem Geröll brachte sie nun nicht mehr von ihrem Weg ab.

Ab Kilometer 70 ging es dann mit sieben anderen Teilnehmern bis zum Ziel. Zwei Stunden rechnete die Truppe, letztlich wurden es vier. „Keiner wollte mehr laufen, jeglicher Wettkampfgedanke war verflogen.“ Jetzt war der allgemeine Zustand des Deliriums eingetreten, der bei der Ankunft in Schweich plötzlich wie weggeblasen war. „Mit einmal war ich wieder topfit und hellwach und wollte unbedingt durchs Ziel laufen und nicht gehen.“ Um 23.57 Uhr überquerte sie gemeinsam mit ihren sieben Mitläufern die Ziellinie. „Dieses Glücksgefühl ist unbeschreiblich. Wir wurden bejubelt wie Helden.“

Im nächsten Jahr will Chris Würzberger-Robra wieder dabei sein. Der Veranstalter denkt unterdessen bereits über Neuerungen nach. So soll die von vielen

Teilnehmern gerügte Streckenauszeichnung verbessert werden, auch ist ein Notausstieg bei Kilometer 33 geplant. Überlegungen des Veranstalters, die Strecke zu entschärfen und beispielsweise die Himmelsleitern herauszunehmen, stieß aber auf heftige Gegenwehr. Kommentar des bekannten Laufreporters Joe Kelbel: „Nein, diese Spinnerei mit den Himmelsleitern ist einmalig auf der Welt. Alles auf diesem Trail ist einmalig. Diese enorm steilen Auf- und Abstiege, Partien über Felsen, und all die unmenschlichen Spielereien und Gemeinheiten, das alles möchte ich nicht missen. Ein Trail der Weltklasse.“ Würzberger-Robra sieht es ähnlich: „Der Lauf soll so bleiben, auch wenn er verdammt grenzwertig ist. Er muss wirklich abgebrühten Spinnern vorbehalten bleiben – ich komme wieder.“

Ihren kompletten Erfahrungsbericht gibt es auf der Homepage der Holtorfer Triathleten im Internet unter www.tri-lizards.de nachzulesen.

Rehburg findet keine Lücke im Twistringer Bollwerk

Fußball-Bezirksliga: RSV startet mit 0:1 in die Saison

Twistringen. Der RSV Rehburg ist mit einer Niederlage in die Fußball-Bezirksliga gestartet. Im Duell der Aufsteiger beim SC Twistringen kassierte die Truppe von Trainer André Jürgensen eine unnötige 0:1 (0:1)-Niederlage. SC-Stürmer Andre Lausch erzielte nach einer halben Stunde das Tor des Tages.

„Ärgerlich und unnötig“ lautete das Fazit von Rehburgs Co-Trainer Oliver Bödeker. Die RSV-Riege spielte von Beginn an ordentlich nach vorn und erarbeitete sich immer wieder gute Einschussmöglichkeiten. Doch schafften es Pierre Schmidt & Co. nicht, den Ball im Twistringer Tor zu versenken. Entweder war in letzter Sekunde das Bein eines Abwehrspielers dazwischen oder die Rehburger setzten den Ball neben das Tor.

Von der Heimelf war nur wenig zu sehen, sodass eine Standardsituation das entscheidende Tor einleitete. Nach einem Eckball stieg Lausch am höchsten und nickte ein (30.). Danach zog sich Twistringen fast bis an den eigenen Strafraum zurück und lauerte auf Konter.

Im zweiten Durchgang drängte Rehburg auf den Ausgleich, schaffte es aber nicht das Twistringer Bollwerk zu knacken. „Schade, hier war deutlich mehr drin“, sagte Pressewart Heinz-Dieter Precht. „Twistringen hätte sich nicht beschweren können, wenn wir 1:0 gewonnen hätten.“

Das Ergebnis der gestrigen Abendpartie zwischen dem SC Uchte und Aufsteiger SV Heiligenfelde stand bei Redaktionsschluss noch nicht fest. bg

IN KÜRZE

RV Eystrup. Der Verein richtet heute die Kreismeisterschaften im Voltigieren aus. Das Turnier startet um 10 Uhr. Es werden Einzel- und Mannschaftsprüfungen bis zur Klasse M ausgetragen. DH

TSV Nordholz. Am heutigen Sonntag findet das traditionelle „4-Dörfer-Pokal-Turnier“ der Sportanlage des Landhauses Hünecke statt. Es treten Hobby-Fußballer aus den Ortsteilen Helzendorf, Nordholz, Warpe und Windhorst gegeneinander an. Beginn ist um 14.30 Uhr. DH

Bundesliga. Der Fanclub Südkreis-Fohlen setzt zum Bundesligaspiel Borussia Mönchengladbach gegen Hannover 96 am Sonnabend, 17. August, einen Fan-Bus ein. Infos bei Peter Stricker unter (0 57 63) 9 30 50. DH

S Hiesige Wirtschaft unterstützt den Sport



Restaurant am Bürgerpark unterstützt Verein Nienburger Kegler

Das „Restaurant am Bürgerpark“ aus Nienburg unterstützt den Verein Nienburger Kegler e.V.: Das Ehepaar Keobounkhone hat einen neuen Pokal gestiftet. Nach 40 Jahren, in denen zunächst der Union- und dann der Riedelpokal ausgespielt wurden, wurde jetzt der Barre-Pokal geboren. Übergeben wurde der Pokal vom Ehepaar Keobounkhone an den Gewinner der Ausspielung 2013, Hendrik Bielenberg. Das Foto zeigt die Stifter des Pokals mit dem glücklichen Gewinner.



BVB siegt dank Dreierpack des Neulings

Drei der vier Dortmunder Tore in der Partie gegen Augsburg erzielte Patrick Aubameyang

AUGSBURG (sid). Vizemeister Borussia Dortmund hat dank eines überragenden Pierre-Emerick Aubameyang einen gelungenen Auftakt in die neue Bundesliga-Saison gefeiert. Die Mannschaft von Trainer Jürgen Klopp siegte nach einem Dreierpack des Neuzugangs beim kämpferisch überzeugenden FC Augsburg mit 4:0 (1:0).

Der BVB ließ jedoch über weite Strecken gewisse Startschwierigkeiten erkennen und wurde von den Schwarz-Gelben, die ihrerseits nach dem Erfolg ihres großen Rivalen Bayern München nachzogen.

AUGSBURG DORTMUND 0:4

Aubameyang gelang ein fulminantes Bundesliga-Debüt. Der 24-Jährige hatte von Klopp den Vorzug vor Jakub

Blaszczkowski erhalten und stand zunächst bei einer Flanke von Marcel Schmelzer in der 24. Minute goldrichtig. Der Außenstürmer war FCA-

Verteidiger Matthias Ostrzolek entwischt und köpfte unhaltbar aus kurzer Entfernung zur Führung ein. In der 66. Minute nutzte er ein perfektes

Zuspiel von Nationalspieler Marco Reus, bevor er schließlich auch einen Pass von Robert Lewandowski (79.) vollendete.



Nach seinem Eröffnungstor drohte Patrick Aubameyang (kopfüber) abzuheben. Er blieb aber auf dem Boden und legte noch zweimal nach. Foto: Getty Images

HSV: „Einfach spielen, genießen - und gewinnen“

MAINZ/GELSENKIRCHEN (sid). Der lautstarke Vorwurf der Überheblichkeit und Arroganz von Trainer Jens Keller nach dem peinlichen Pokal-Auftakt am vergangenen Wochenende dürfte den Profis von Schalke 04 noch in den Ohren klingen. Wiedergutmachung haben sie

inzwischen beim Bundesliga-Start versprochen. Ähnliche Worte sind jedoch auch aus dem Lager des Auftaktgegners Hamburger SV zu hören.

Standortbestimmung heißt die Parole vor dem Duell heute (17.30 Uhr) ebenso wie zuvor bei der Begegnung FSV Mainz 05 gegen den VfB

Stuttgart (15.30 Uhr). Das glückliche 2:0 der Königsblauen im Pokal bei Fünftligist FC Nöttingen soll Vergangenheit sein.

Der HSV hingegen will am Ende der kommenden Saison dorthin, wo Schalke schon steht: ins Rampenlicht des Europacups.

„Wir glauben daran, egal, was die Leute denken“, tönte der niederländische Spielmacher Rafael van der Vaart und empfahl seinen Teamkollegen: „Einfach spielen, genießen - und gewinnen.“ Allerdings feierte Schalke letzte Saison mit einem 4:1 gegen die Hanseaten den höchsten Heimsieg.

Hertha BSC meldet sich eindrucksvoll zurück

BERLIN (sid). Aufsteiger Hertha BSC hat sich mit einem eindrucksvollen Sieg in der Fußball-Bundesliga zurückgemeldet. Die bärenstarken Berliner setzten sich gegen den völlig überforderten

Europa-League-Teilnehmer Eintracht Frankfurt souverän mit 6:1 (2:1) durch, feierten nach einjähriger Abstinenz im Oberhaus einen absolut perfekten Auftakt und stürmten sogar erstmals seit März 2009

zumindest für eine Nacht an die Tabellenspitze.

Die Treffer für die munter nach vorne spielende Mannschaft von Trainer Jos Luhukay erzielten Adrian Ramos (17/71.), John Anthony

Brooks (32.), Sami Allagui (57./60.) und Ronny (89.). Für die viel zu ängstlich agierenden Frankfurter traf lediglich Alexander Meier (35.) per Foulelfmeter.



Herthas Hajime Hosogai (Foto) bejubelt eines von Sami Allaguis Toren. Fotos: Getty Images

HERTHA FRANKFURT 6:1

Seit dem Relegationsspiel gegen Fortuna Düsseldorf am 10. Mai 2012 (1:2) - und damit seit 457 Tagen - haben die Berliner nicht mehr im eigenen Stadion verloren.

Vor 54.376 Zuschauern im Olympiastadion erwischte der Rückkehrer einen Traumstart. Zwar trafen Abwehrspieler Marcel Ndjeng aus 18 Metern (13.) und keine drei Minuten später auch Ramos zunächst nur die Latte. Doch kurz darauf bereitete Mittelfeldspieler Änis Ben-Hatira den Führungstreffer vor.

FUSSBALL-STATISTIK

1. Bundesliga

Bayern - Gladbach	3:1
Leverkusen - Freiburg	3:1
Hannover - Wolfsburg	2:0
Hoffenheim - Nürnberg	2:2
Augsburg - Dortmund	0:4
Hertha - Frankfurt	6:1
Braunschweig - Bremen	siehe unten
Mainz - Stuttgart	heute, 15:30
Schalke - Hamburg	heute, 17:30

2. Bundesliga

Düsseldorf - 1860	1:2
FSV Frankfurt - Bochum	1:0
Dresden - Union Berlin	1:3
Paderborn - Köln	1:1
Ingolstadt - Karlsruhe	0:2
St. Pauli - Bielefeld	heute, 13:30
Sandhausen - Cottbus	heute, 13:30
Aue - Aalen	heute, 13:30
Fürth - K'lauren	Montag, 20:15

1. (-) Hertha	1	6:1	3
2. (-) Dortmund	1	4:0	3
3. (-) Leverkusen	1	3:1	3
3. (-) Bayern	1	3:1	3
5. (-) Hannover	1	2:0	3
6. (-) Nürnberg	1	2:2	1
6. (-) Hoffenheim	1	2:2	1
8. (-) Braunschweig	0	0:0	0
8. (-) Mainz	0	0:0	0
8. (-) Hamburg	0	0:0	0
8. (-) Schalke	0	0:0	0
8. (-) Stuttgart	0	0:0	0
8. (-) Bremen	0	0:0	0
14. (-) Gladbach	1	1:3	0
14. (-) Freiburg	1	1:3	0
16. (-) Wolfsburg	1	0:2	0
17. (-) Augsburg	1	0:4	0
18. (-) Frankfurt	1	1:6	0

1. (6) Karlsruhe	3	3:0	7
2. (1) Fürth	2	4:0	6
3. (2) K'lauren	2	4:1	6
4. (3) Aue	2	3:1	6
5. (9) 1860	3	4:3	6
6. (12) Union Berlin	3	5:4	4
7. (6) St. Pauli	2	1:0	4
8. (4) Bochum	3	3:3	4
8. (5) Düsseldorf	3	3:3	4
10. (8) Cottbus	2	4:1	3
11. (10) Köln	3	3:3	3
12. (16) FSV Frankfurt	3	2:3	3
13. (10) Dresden	3	3:5	2
14. (13) Sandhausen	2	0:1	1
15. (14) Bielefeld	2	1:3	1
16. (15) Aalen	2	0:2	1
17. (18) Paderborn	3	1:6	1
18. (17) Ingolstadt	3	2:7	0

Braunschweig -

Bremen
Bei Redaktionsschluss nicht beendet

Hannover -
Wolfsburg 2:0 (1:0)
Tore: 1:0 Andreasen (17), 2:0 Huszti (84.)
Rote Karte: Arnold wegen groben Foulspiels (32.)
Gelb-Rote Karte: Klose wegen wiederholten Foulspiels (52.)

Hoffenheim -
Nürnberg 2:2 (1:0)
Tore: 1:0 Abraham (34.), 2:0 Modeste (51.), 2:1 Frantz (54.), 2:2 Ginczek (57.)

Hertha -
Frankfurt 6:1 (2:1)
Tore: 1:0 Ramos (18.), 2:0 Brooks (32.), 2:1 Meier (37.), Foulelfmeter, 3:1 Allagui (58.), 4:1 Allagui (60.), 5:1 Ramos (71.), 6:1 Ronny (89.)

Leverkusen -
Freiburg 3:1 (1:1)
Tore: 1:0 Kießling (22.), 1:1 Hanke (40.), 2:1 Son (46.), 3:1 Sam (52.)
Besonderes Vorkommnis: Leno hält Foulelfmeter von Schmid (67.)

Augsburg -
Dortmund 0:4 (0:1)
Tore: 0:1 Aubameyang (24.), 0:2 Aubameyang (66.), 0:3 Aubameyang (79.), 0:4 Lewandowski (86.), Foulelfmeter

3. Liga

Dortmund II - Unterhaching	4:2
Duisburg - Regensburg	2:1
Halle - Wiesbaden	1:2
Stuttg. Kickers - Kiel	1:1
Saarbrücken - Elversberg	2:0
Darmstadt - Osnabrück	0:2
Chemnitz - Heidenheim	0:2
Burghausen - Leipzig	1:2
Münster - Erfurt	3:3
Rostock - Stuttgart II	heute, 14:00

1. (1) Wiesbaden	3	8:2	9
2. (2) Osnabrück	3	6:0	9
3. (2) Erfurt	3	7:3	7
4. (6) Heidenheim	3	5:2	7
5. (6) Leipzig	3	5:3	7
6. (10) Dortmund II	3	5:3	6
7. (9) Duisburg	3	4:2	6
8. (4) Kiel	3	6:2	5
9. (5) Münster	3	8:5	5
10. (8) Rostock	2	2:1	4
11. (18) Saarbrücken	3	4:7	3
12. (11) Regensburg	3	3:4	2
13. (12) Unterhaching	3	3:5	2
14. (12) Darmstadt	3	1:3	2
15. (14) Stuttgart II	2	1:2	1
16. (14) Elversberg	3	1:4	1
17. (16) Chemnitz	3	1:6	1
17. (19) Stuttg. Kickers	3	1:6	1
19. (17) Halle	3	1:6	0
20. (19) Burghausen	3	1:7	0

Bayern -

Gladbach 3:1 (2:1)
Tore: 1:0 Robben (12.), 2:0 Mandzukic (15.), 2:1 Dante (40., Eigentor), 3:1 Alaba (69., Handelfmeter)
Besonderes Vorkommnis: ter Stegen hält Handelfmeter von Thomas Müller (68.)

Starker Auftakt von Hannover

HANNOVER (sid). Hannover 96 hat auch dank Leon Andreasen einen perfekten Saisonstart hingelegt. Die Mannschaft von Trainer Mirko Slomka gewann gegen am Ende nur neun Spieler des VfL Wolfsburg in einem rassigen Niedersachsen-Derby 2:0 (1:0) und unterstrich damit ihre Europacup-Ambitionen. Das wichtige 1:0 erzielte Andreasen (17), der nach mehreren langwierigen Verletzungen wieder topfit ist.

Wolfsburg spielte lange Zeit in doppelter Unterzahl. Youngster Maximilian Arnold sah wegen groben Foulspiels gegen Karim Haggui (32.) die Rote Karte, Neuzugang Timm Klose erhielt wegen wiederholten Foulspiels Gelb-Rot (52.). Als der VfL dennoch an-

griff, lief er noch in einen Konter, den Szabolcs Huszti (84.) abschloss.

HANNOVER WOLFSBURG 2:0

96 überraschte seine Fans zum Bundesliga-Auftakt mit einer zumindest in der ersten Halbzeit richtig starken Vorstellung, musste in der zweiten Halbzeit aber trotz doppelter Überzahl noch um die drei Punkte zittern. Für Wolfsburg und Trainer Dieter Hecking ging mit der Niederlage eine beeindruckende Serie zu Ende. Zuletzt war der VfL zehn Runden lang ungeschlagen geblieben. Zudem war es die vierte Pleite in der niedersächsischen Landeshauptstadt nacheinander.

„Geklautes“ Gegentor

SINSHEIM (sid). Der 1. FC Nürnberg hat dank toller Moral und eines „geklauten“ Gegentors erfolgreiche Wiedergutmachung für das blamable Pokal-Aus beim Zweitligisten SV Sandhausen betrieben.

(35.) und Neuzugang Anthony Modeste (51.) erzielten die Tore für die Hoffenheimer, denen ein reguläres Tor aberkannt wurde.

HOFFENHEIM NÜRNBERG 2:2

Die Franken holten trotz eines 0:2-Rückstands ein 2:2 (0:1) bei 1899 Hoffenheim. Mike Frantz (54.) und Daniel Ginczek (57.) trafen für den Club. David Abraham

Schiedsrichter Thorsten Kinhöfer (Herne) verweigerte einem Treffer von Kevin Volland die Anerkennung (45.+1).

Bayer siegt dank starkem Offensiv-Trio

LEVERKUSEN (sid). Dank seines überragenden Offensiv-Trios hat Champions-League-Teilnehmer Bayer Leverkusen einen Start nach Maß in der Fußball-Bundesliga erwischt.

Beim 3:1 (1:1) des letztjährigen Dritten gegen Europa-League-Teilnehmer SC Freiburg erzielten Torschützenkönig Stefan Kießling (22.) sowie die Flügelstürmer Heung-Min Son (46.) und Sidney Sam (52.) die Tore; Sam

und Kießling glänzten zudem mit je einer Vorlage.

Für die Freiburger, denen der Abgang von fünf Leistungsträgern in der Sommerpause deutlich anzumerken war, traf lediglich Neuzugang Mike Hanke (34.).

LEVERKUSEN FREIBURG 3:1

Jonathan Schmid scheiterte mit einem Foulelfmeter an Bayer-Keeper Bernd Leno (67.).



Leverkusens jubelnde Torschützen: Heung-Min Son (links) und Sidney Sam.

Rekord-Flut zum Auftakt des Weltcups in der Hauptstadt

Schwimmen: Ein Weltrekord, zwei europäische Bestzeiten, drei deutsche Bestmarken • Vize-Weltmeister Marco Koch holt erneut Silber

BERLIN (sid). Mit einer Rekord-Flut haben die Schwimmer für einen spektakulären Auftakt beim Kurzbahn-Weltcup in Berlin gesorgt. Eine Woche nach dem Ende der Weltmeisterschaften in Barcelona zeigten im schnellen Becken des Europa-Sportparks vor allem die internationalen Stars Top-Leistungen, doch auch einige deutsche Starter wussten nach der großen WM-Enttäuschung auf der 25-m-Bahn zu überzeugen.

Vize-Weltmeister Marco Koch bestätigte seine Hochform und schwamm auf seiner Paradedstrecke 200 m Brust als Zweiter in 2:02,50 Minuten zum deutschen Rekord. Der 23-Jährige aus Darmstadt war nochmal drei Zehntel schneller als bei seiner drei Tage zuvor in Eindhoven aufgestellten Bestmarke. Die WM-Revanche missglückte allerdings, Koch musste wie schon in Barcelona den Ungarn Daniel Gyurta (2:01,37) an sich vorbeiziehen lassen.

Sarah Köhler knackte einen deutschen Uralt-Rekord. Die Frankfurterin schlug als Fünfte über 800 m Freistil in 8:14,10 Minuten an und blieb damit knapp eine Sekunde unter der 25 Jahre alten Bestmarke von Astrid Strauß. Bundestrainer Henning Lambert sah Köhlers Leistung aber auch mit einem weinenden Auge: „Im Vergleich dazu war ihre Leistung bei der WM unterirdisch. Woran das liegt, müssen wir herausfinden.“

Auch Hendrik Feldwehr durfte sich über eine nationale Bestzeit freuen. Der 26-Jährige Essener war über 50 m Brust als Dritter in 26,37 Sekunden nochmal 18

Hundertstel schneller als unter der Woche in Eindhoven. Der Italiener Fabio Scozzoli schraubte zudem in 25,72 Sekunden seinen Europarekord nach unten. Eine kontinentale Bestmarke stellte auch die Ukrainerin Darina Sewina bei ihrem Sieg über 200 m Rücken (2:00,81) auf.

Von Europa- oder gar Weltrekorden waren die deutschen Schwimmer weit entfernt, die Glanzlichter setzten wie schon zum Weltcup-Start in Eindhoven die internationalen Stars. Die Spanierin Mireia Belmonte schlug über 800 m Freistil in Weltrekordzeit von 7:59,34 Minuten an und war damit die erste Frau, die auf dieser Strecke unter acht Minuten blieb. Die Olympia-Zweite freute sich zurückhaltend: „Ich weiß gar nicht, was ich im Moment sagen soll.“

Die Olympia-Zweite freute sich zurückhaltend: „Ich weiß gar nicht, was ich im Moment sagen soll.“



Marco Koch schwamm zum deutschen Rekord.

Fotos: Getty Images

Deutsche im Halbfinale

BERLIN (sid). Die deutschen Beachvolleyball-Meisterinnen Katrin Holtwick und Ilka Semmler (Essen) haben das Halbfinale des Heim-Grand-Slams in Berlin erreicht. Die EM-Vierten siegten im Viertelfinale gegen das russische Duo Jewgenija Ukolowa und Jekaterina Chomjakowa 2:1.

Zehnkampf-Trio stark - Pascal Behrenbruch peilt Silber an

MOSKAU (sid). Zehnkampf-Europameister Pascal Behrenbruch (Frankfurt) peilt nach einem bisher starken Auftritt bei der Leichtathletik-WM in Moskau Silber an. Der 28-Jährige stellte mit 10,95 Sekunden über 100 m und nach zunächst zwei ungültigen Versuchen im Weitsprung (7,19 m) zwei neue Jahresbestleistungen auf.

Mäßigen 15,86 m im Kugelstoßen ließ er im Hochsprung 1,99 m folgen - diese Höhe schaffte Behrenbruch noch

nicht einmal bei seinem EM-Triumph 2012 in Helsinki. Olympiasieger Ashton Eaton aus den USA liegt trotz für ihn ganz schwachen 1,93 m weiter auf Gold-Kurs.

Wie Behrenbruch haben auch Michael Schrader (Leverkusen) und Rico Freimuth (Halle/Saale) das Treppchen im Visier.

Behrenbruch verbesserte sich auf Platz neun im Zwischenklassement. Der Modell-Athlet steuert weiter ein Endergebnis über 8500 Punkte an,

hat damit Bronze fest im Blick und darf von Silber träumen.

„ICH KANN AUFHOLEN“

„Früher war es für mich hart, weit hinten zu liegen. Aber damit kann ich jetzt umgehen, weil ich weiß, dass ich aufholen kann“, sagte er, nachdem er zunächst auf Rang 20 gelegen hatte. Im Kampf um Edelmetall könnte der Olympia-Zehnte vom Ausfall Trey Hardees profitieren.



Pascal Behrenbruch beim Weitsprung.

Bis 2014: raus aus Afghanistan



Die Bundeswehr beginnt mit ihrem Rücktransport aus Afghanistan, der bis 2014 abgeschlossen sein soll. Oberst Ulrich Kirsch vom Bundeswehrverband kritisiert die „übereilte“ Aktion. Wer glaube, dass mit dem Rückzug in Afghanistan wieder Ruhe einkehre, irre.

Hilft BND bei Erschießungen?



Thomas Oppermann (SPD) fordert vom BND Aufklärung: Nach Informationen von Snowden erhalte die NSA Telefondaten von Terrorverdächtigen. Damit wäre eine Ortung und eine Liquidierung möglich. Dies sei nicht mit dem Grundgesetz vereinbar. Foto: Sievert

AUS ALLER WELT



Geisterräder vor Borkum



„Riffgatt“ heißt der erste deutsche Offshore-Windpark vor der Küste der Nordseeinsel Borkum. Mehr als 120.000 Haushalte sollten seit gestern von den Windrädern eigentlich Strom beziehen, doch bislang fehlt eine Anbindung ans Netz. Doch statt Strom zu erzeugen, brauchen Rotoren und Kühlsysteme Diesel. Frühestens Februar 2014 sollen die fehlenden 15 Kilometer Kabel verlegt sein.

Drama vor Küste Siziliens

Sechs Bootsflüchtlinge ertrinken 15 Meter vor dem Ufer



Catanias im Süden Siziliens ist nicht nur bei Touristen beliebt. Auch viele Bootsflüchtlinge und Schlepperbanden aus Nordafrika steuern immer wieder die Mittelmeerinsel an. Gestern lief eines dieser völlig überbesetzten Schifferboote auf einer Sandbank auf. Für sechs der mehr als 120 entkräfteten Flüchtlinge waren die 15 Meter bis zum rettenden Ufer zu viel. Sie ertranken. Vermutlich stammte die Gruppe, zu der auch viele Kinder und Frauen gehört haben sollen, aus Syrien.

Fotos: Getty-Images

Irak: 25 Tote bei acht Bomben

BAGHDAD. 4.137 Zivilisten sind seit Januar im Irak umgekommen, so die Vereinten Nationen. Alleine gestern starben bei Anschlägen 25 Menschen. Acht Autobomben waren nahezu zeitgleich detoniert. Hauptkonflikt ist der religiöse Unterschied zwischen Sunniten und Schiiten.

Alte Klingen

LONDON. Im Mesolithikum lag zwischen Großbritannien und dem Europäischen Kontinent das Doggerland, eine fruchtbare Wildnis, an das London angrenzte. Genau dort fanden nun Wissenschaftler Dutzende 9.000 Jahre alte Klingen aus der Steinzeit.



FDP-Frau tritt zurück

Groß war die Empörung im bürgerlichen Lager über den Politiker Daniel Cohn-Bendit und Teile der Grünen, die Anfang der achtziger Jahre einen offeneren Umgang mit Pädophilie diskutierten. Gestern zog nun die Landesvorsitzende der Liberalen Frauen und Spitzenkandidatin der Hessischen FDP, Dagmar Döring, ihre Bundestagskandidatur zurück. Auch sie hatte in einem zweiseitigen Aufsatz 1980 die Enttabuisierung gefordert.



Automarkt



BMW 3er Limousine
www.bmw.de/3er
Freude am Fahren

Abb. ähnlich

DIE BMW BANK EINSTIEGERAKTION.

Jetzt ist der perfekte Zeitpunkt für den Einstieg in die Welt von BMW. Wir bieten Ihnen attraktive Konditionen für viele ausgewählte BMW Modelle. Steigen Sie ein – zum Beispiel in die BMW 3er Limousine mit der attraktiven 2,99%-Aktionsfinanzierung. Gerne beraten wir Sie persönlich und erstellen das für Sie passende Angebot.

JETZT FINANZIEREN AB 2,99%.

BMW EfficientDynamics
Weniger Verbrauch. Mehr Fahrfreude.

Finanzierungsbeispiel: BMW 316i Limousine

Klimaautomatik, Radio Professional mit CD, Nebelscheinwerfer, Fahrerlebnisschalter inkl. ECO Pro u.v.m.

Monatliche Rate: **179,00 EUR**

Fahrzeugpreis: 29.050,00 EUR	Bearbeitungsgebühr: 0,00 EUR
Anzahlung: 8.693,99 EUR	Darlehensgesamtbeitrag: 21.952,00 EUR
Nettodarlehensbetrag: 20.356,01 EUR	Laufzeit: 36 Monate
Sollzinssatz p. a.*: 2,95%	Effektiver Jahreszins: 2,99%
	Zielrate: 15.687,00 EUR

Kraftstoffverbrauch innerorts: 7,6 l/100 km, außerorts: 4,7 l/100 km, kombiniert: 5,8 l/100 km, CO₂-Emission komb.: 134 g/km, Energieeffizienzklasse: B.

* gebunden für die gesamte Vertragslaufzeit. Ein Angebot der BMW Bank GmbH. Stand 08/2013. Zzgl. 825,00 EUR für Zulassung, Transport und Überführung. Fahrzeug ausgestattet mit Schaltgetriebe.

Wir vermitteln Finanzierungsverträge an die BMW Bank GmbH, Heidemannstr. 164, 80939 München und weitere Partner.

Autohaus Hoyer GmbH

Kräher Weg 33
31582 Nienburg
Tel. 05021 8888-88
Fax 05021 8888-44

www.hoyer.ps

Wir wissen was wir tun!



SCHLICKE
FAHRZEUGTEILE + ZUBEHÖR GmbH
KFZ-MEISTERBETRIEB

Südring 4 31582 Nienburg Tel. 0 50 21 / 9 61 50
Nienburger Str. 175 27232 Sulingen Tel. 0 42 71 / 13 27

! ACHTUNG !
Ständig Kleinfahrzeuge für Anfänger bis 2500,- € zu besichtigen.
Nienburger Str. 4 · 31608 Marklohe
Telefon 01 71-87731 23

Opel
Opel Astra F 1.6 Ltr., EZ 05/97
256 Tkm, AHK, TÜV/AU 06/14,
VB 900 € ☎ (0 50 23) 5 37 01 90

Volvo
Volvo 740 Kombi, preisgünstig
05027/902800 o. 0175/5926817

VW
Golf III, 1.8 l, Automat., Sondermodell Bon Jovi, 4-tür, EZ 07/96, 185 Tkm, schwarz-met., TÜV/AU neu, 8-fach bereift, VW-Alufelgen, SV/ZV, Preis 2 350,-€ ☎ (01 73) 2 06 82 72

Golf 4, el. SD, Bj. 98, Km 153.000, TÜV/AU 05/15, VB 2.200,-€ ☎ (01 72) 6 95 82 87

Automarkt-Ankäufe
Kaufe Klein- und Mittelklasse-Pkw ab Bj. 2002. ☎ (05027) 537

Pkw und Busse, Bj. 83 – 11, auch hohe km oder Unfall. Tel. (05 11) 2 79 41 10, auch am Wochenende

Kaufe Unfall- u. Gebrauchtkfz
Tel. Borstel (042 76) 96 22 66 Hdl.

Campingfahrzeuge

Suche Wohnwagen oder Wohnmobil auch mit Mängeln od. Platzabbau! Alles Anbieten. Danke! ☎ (01 62) 3 41 33 22 anglerfreunde@freenet.de

Krafträder
Quad MZ 100 ccm, Preis VS ☎ (01 70) 3 31 38 74

Roller Kymco Agility
MMC 50 Verk. Roller Bj.10/10, 6.300 KM, 50 Km/h, Top Zustand von meiner Tochter gefahren. Preis VB ☎ (01 75) 1 86 47 40

Verkauf wegen Krankheit: Roller Yamaha 125 ccm, TÜV 05/15, 500,-€ ☎ (0 50 27) 13 60

Audi
Achtung! SUCHE Audi, viele km u. Zust.egal, ☎ (01 72) 6 82 54 63

Ford
Ford C-Max Chia, mit viel Extras, plus Winterreifen, EZ 04/ 08, 43.300 km, 11.500,- € VB ☎ (0 50 26) 12 50

Mercedes
MB C200 T silb. met. 120 KW, EZ 06/02, 196 Tkm, AHK abn., el. GSD, Xenon, Navi Radio CD, Klimaaut. TÜV 12/13, VB 5.000 € ☎ (0 50 74) 9 61 09 03 ☎ (01 72) 2 91 04 46

Landmaschinen Ankauf

Suche gebraucht zu kaufen: Korngebläse, Drillmaschine, Düngestreuer, Miststreuer, Mischer, Mühle und Grubber, ☎ (01 51) 27 16 70 50

Landmaschinen Verkauf
Kombiheuwendler KUHN, Preis VS, ☎ (0 50 24) 2 72

Trichteranh. m. 2 Behältern, 1,5 t, Gerätetransportanh. einachsiger in Dreipunkt (Tieflader), Druckluftkipper 14,5 t mit Brief angemeldet, Pendelklappen, Niemeyer Durchtriebsgrubber, 8 Zinken ☎ (01 77) 6 43 43 99

Tiermarkt

Border Collie Mix-Welpen.
Mutter reinrassig, 2 Hündinnen, 1 Rüde, 10 Wo. alt, suchen ein liebevolles Zuhause, 250,-€ ☎ (0 57 65) 94 18 70 od. 15 02

Jack Russel Welpen, 3-farbig, geimpft und entwurmt, zu verkaufen. ☎ (0 15 77) 2 46 23 32

Heu in Rundballen zu verkaufen, ☎ (01 74) 7 37 71 77

Biete Offenstall für Kleinpferd od. Pony in Nienburg an. ☎ (05021) 9 22 92 30 od. (01 77) 5 26 78 21

Pudelwelpen apricot, Eltern Toy/Zwerg, entw., geimpft, gechipt, Sept. abzugeben. ☎ (0 50 24) 88 08 77

Bekanntschäften

Romantischer, zärtlicher 48iger, 1,64, möchte sein Herz an ebenso romantische und zärtliche SIE vergeben ☎ (01 74) 4 41 23 65

Ferienhäuser

Insel Rügen, Am Ostseegarten ab sofort, auch Gutscheine. ☎ (03 83 02) 91 00 www.otels.de

DIE HARKE präsentiert:
RIVER-BOAT Party
auf der MS Nienburg



FREITAG, 16. AUGUST 2013
Boarding: ab 19.00 Uhr Anleger Nienburg
Leinen los: 19.30 Uhr - Rückkehr: ca. 23.30 Uhr

STIMMUNG & SPASS
auf dem Oberdeck: ... im Salon (Unterdeck)

STREET PARADERS
... Music in Motion ...
mitreißender Dixieland-Jazz

Mr. Moonlight
Lounge- und Partyband

VORVERKAUF: Nienburg - DIE HARKE - MedienServiceCenter - Lange Straße 74 - Tel. 0 50 21 - 91 40 34 - Preis: 14 €
Veranstalter: Flotte Weser GmbH & Co. KG in Zusammenarbeit mit der Tageszeitung DIE HARKE www.flotte-weser.de www.DieHarke.de

Kontakte

Partytreff Dolce Vita
1 x zahlen, Spaß pur auf über 1000m² - Alles kann nichts mehr.
Ab sofort täglich 1 Pornostar - auch Einzelservice möglich!
Sa. 17.8.2013: MEGA-GEILE GANG-BANG-PARTY mit dem scharfen Pornostar SALLY LEG und 20 heißen Girls
Mo. 21.8.2013: MEGA-GEILE GANG-BANG-PARTY mit dem scharfen Pornostar LILLY LADINA und 16 heißen Girls!

Großer Swimmingpool, Außenbereich, Sauna
Info: 0179 / 655 0961 - www.club-dolcevita.de
Wagenfeld, Hirschberger Weg 4

Bildmisch, Top-Fig., 25 J., 051 31-4676887

Jasmin, super Service & Nina, 80C.
Lichtenmoor 29, (05024) 88 78 74

19J. Türkin! 089-74539073
Agatha, 30 J., schlank, eine heiße Frau, privat von 10 - 23 Uhr.
Tel. 0176-71928386

Uschi, feucht, macht Hausbes. ohne Zeitdruck ☎ (01 62) 7 27 91 53

15 Minuten nur 1€ Frauen voller Lust machen's Dir live! 0137-7372227

DONNA rothaarige, langbeinige Schönheit, KF 36, top Figur, (0 42 51) 67 16 65, Hingste 35A, ladies.de

Rentnerin (66J.) 07231-4459002

Bi-Boys und Gay-Boys
01805 - 680 670

Neu Nienburg - Prostatamass.
Helße Brünette DIANA gr. OW
ladies.de 05021-6071448

GESUNDHEIT IST EIN MENSCHENRECHT
ÄRZTE OHNE GRENZEN e.V. · Am Köllnischen Park 1 · 10179 Berlin
www.aerzte-ohne-grenzen.de

Spendenkonto 97 0 97
Bank für Sozialwirtschaft
BLZ 370 205 00

Stellen Sie sich doch mal vor!



- » Sie feiern in nächster Zeit Ihr Firmenjubiläum?
- » Sie planen eine Veranstaltung oder eine Neueröffnung?
- » Nutzen Sie Ihren besonderen Anlass für einen außergewöhnlichen Auftritt.

Wir entwickeln exklusiv für Sie Sonderveröffentlichungen von einer Seite bis zur mehrseitigen Verlagsbeilage oder Magazin in DIE HARKE oder DIE HARKE AM SONNTAG.

Nutzen Sie Ihre Vorteile:

- » Optimal Einbindung Ihrer Basisanzeige.
- » Wir sprechen Ihre Geschäftsfreunde, Lieferanten und Partnerunternehmen an.
- » Unsere Grafiker entwerfen und gestalten exklusiv die Sonderveröffentlichung.
- » Die redaktionelle Berichterstattung und Aufarbeitung erfolgt durch erfahrene Redakteure und Fachautoren.
- » Nutzen Sie die Verlagsbeilage als Jubiläumsschronik.

Wir beraten Sie gern persönlich zu den verschiedenen Angeboten. Sprechen Sie mit Ihrem Anzeigenberater oder rufen Sie uns an.

Kirsten Böning
(0 50 21) 9 66-429
k.boening@dieharke.de

Angelika Krowicky
(0 50 21) 9 66-420
a.krowicky@dieharke.de

(0 50 21) 9 66-470

DIE HARKE am Sonntag
Sonntagszeitung Nr. 1 im Landkreis Nienburg

www.DieHarke.de

8000 EU-Neufahrzeuge
www.Autoservice-Eberstein.de

Autovermietung Winkelmann
PKW · LKW · Anhänger
Ni + Loccum (05021) 9179611

Beulendoktor -Nienburg.de
Ausbeulen ohne Lackieren!
Vor dem Zoll 10 · Nienburg
Tel. (05021) 6050914
www.beulendoktor-nienburg.de

GUTER SERVICE HAT SEINEN PREIS.
KOMPLETTPREISANGEBOTE FÜR ÄLTERE BMW AUTOMOBILE.
BMW TREUE SERVICE.

z. B. KLIMA SERVICE.
Für alle BMW 1er, BMW 3er, BMW 5er, BMW X3 und BMW X5 (Baujahr 2007 und älter).

Komplettpreis: 79,00 EUR*

*Der hier genannte Preis ist ein Angebotsbeispiel und bezieht sich ausschließlich auf die genannten Fahrzeugmodelle. Angebote sind Komplettpreise (inkl. Lohn und Material) und verstehen sich inkl. MwSt. Zusatzleistungen, wie bspw. das Ersetzen des Klimakompressors, sind nicht enthalten. Andere Rabattaktionen sind mit diesen Angeboten nicht kombinierbar. Druckfehler, Irrtümer und Änderungen vorbehalten. Die Angebotspreise sind gültig bis 30.09.2013 solange der Vorrat reicht.

Autohaus Hoyer GmbH
Kräher Weg 33
31582 Nienburg
Tel. 05021 8888-88
www.hoyer.ps